

## ARIAS DIVISIONES DEL REICH HABRIAN PENETRADO EN ITALIA

de ellas se trasladaron desde la zona inva-  
dida de Francia; otras habrían entrado por  
el paso de Brenner

## INCERTIDUMBRE ACERCA DE LA AC- TITUD DE RUSIA

LONDRES, 7. — (U. P.) — Noticias que llegan a  
diplomáticos extranjeros, indican la creciente influen-  
cia de las fuerzas armadas alemanas en Italia.  
Un informe retardado llegado a una importante  
embajada de esta ciudad, dice que tres divisiones ale-  
manas se trasladaron desde la zona ocupada de Fran-  
cia, a través de la zona no ocupada, hacia Italia, don-  
de entraron por Dodana, en la época de la destitución  
de Laval. Se cree también que fuertes contingentes  
alemanes han cruzado el Paso del Brenner, mientras  
que considerables aeroplanos de esa nacionalidad han  
llegado a Italia.

Estos acontecimientos han reavivado las intensas  
discusiones acerca de la actitud que asumirá Turoula  
Rusia en el caso de una invasión de Bulgaria. Una  
nueva declaración por la U. P. entre los diplomáticos  
de los Balcanes, demostró que la intervención de Tur-  
quia se considera improbable, especialmente en el even-  
to de que las tropas alemanas se trasladan por el oes-  
te en lugar del este de Bulgaria para atacar a Grecia.

LA POSICION RUSA  
La política que adoptará Rusia en el caso de que  
Alemania invada a Bulgaria, permanece incierta, a  
pesar de que prepondera la creencia de que Rusia  
continúa considerando de vital interés para la política  
internacional soviética, el evitar todo conflicto con Ale-  
mania.

No hay indicaciones de que Alemania pretenda  
usar el territorio yugoeslavo en las primeras fases del  
ataque a Grecia.

Se confirma que Rusia ofreció recientemente a  
Bulgaria, un pacto de asistencia mutua, pero el viaje de  
Djoff, el Ministro de Relaciones búlgaras, a Viena y el  
hecho de los pronunciamientos oficiales de Sofía su-  
gieren que la invitación rusa fue mirada sin interés.  
Ciertas esferas se deduce que estos sucesos, son una  
evidencia más de que Bulgaria se está acercando a la  
fuerza alemana, y que accederá al paso de las tropas  
alemanas por su territorio.

La aplastante derrota de los italianos por los bri-  
tánicos en el norte de África, insinúa la posibilidad de  
que algunas fuerzas británicas puedan ser enviadas  
a Egipto para servir en los Balcanes, en el caso  
de que se materialice la amenazada invasión de Bul-  
garia y Grecia, pero los voceros militares de ésta se nie-  
gan a comentar tal hipótesis.

## MEXICO REALIZARA PROXIMAMENTE GRANDES MANIOBRAS MILITARES

CIUDAD DE MEXICO, 7. — (U. P.) — Se informa  
al Ministro de Defensa tiene en estudio la concen-  
tración en tiempo no lejano de dos divisiones del ejér-  
cito, incluyendo regimientos de infantería, artillería y  
caballería con un total de 10.000 hombres para unas  
maneuvas de entrenamiento especial, lo cual en Méxi-  
co tiene precedentes en tiempo de paz, y se cree que  
una parte de la contribución de México a la prepa-  
ración continental.

Se tiene entendido que el objeto de estas manio-  
bras es de mejorar y facilitar el entrenamiento en ma-  
terias de combate.

Se espera que otro grupo será llamado una vez que  
terminen los ejercicios.  
Al mismo tiempo, se informa que técnicos ameri-  
canos se encuentran en Tampico, han empezado  
plan de reconocimiento para ver modo de mejorar  
campos de aterrizaje de la Pan American Airways.  
Una medida de defensa continental, para el uso  
de las fuerzas aéreas americanas y mexicanas en tie-  
mpo de emergencia. Se tiene entendido que la Pan  
American Airways, con la ayuda financiera del Gobierno  
de los Estados Unidos, aseguró si es necesario destinará  
100.000 de dólares para mejoras generales en los cam-  
pos de aviación, teniendo la aprobación para ello del  
Gobierno mexicano. Se supone que los técnicos visita-  
rán los campos de la costa del golfo primero y después  
del lado del Pacífico.

## EUROPA ENTRARIA A LA GUERRA EN LA PRIMAVERA PROXIMA

ALGUNOS CIRCULOS NORTEAMERI-  
CANOS SE ADELANTA ESTA POSI-  
BILIDAD A MENOS QUE ALEMA-  
NIA SEA COMPLETAMENTE  
DERROTADA ANTES

## ANIME APOYO DEL PUEBLO AL MENSAJE DEL PDTE. ROOSEVELT

LONDRES SE OPINA QUE EL DISCUR-  
SO PRESIDENCIAL ES EL MAS VIGO-  
ROSO DE SU CARRERA. — LOS  
VOCEROS DEL EJE GUAR-  
DAN RESERVA

WASHINGTON, 7. — (U. P.) — El contra-almirante Towers,  
primero en prestar declaración  
ante la Comisión Sena-  
torial de Asuntos Navales so-  
bre los retrasos en el progra-  
ma de aviación para la Ma-  
rina, declaró que la Armada  
espera adquirir otros 4.000  
aviones en 1941, y tener 6.300  
un año después. Agregó que,  
sin embargo, no está satisfecho  
por la marcha actual de  
la producción, a pesar de que  
se hace lo posible para aumen-  
tar el ritmo de ella.

El contra-almirante Towers  
dijo que la escasez de maqui-  
nas — herramientas ha con-  
tribuido a paralizar la pro-  
ducción. Hace un año — dijo  
la Marina tenía 2.145 aviones  
de todas las categorías, cuya  
producción aumentó en 445 avio-  
nes. Por consiguiente el total ac-  
tual es de 2.590 aviones. Agre-  
gó que la Marina tiene pendi-  
dos 6.122 aviones de los cuales  
4.000 durante el año en curso.

Confesó el contra-almirante  
que la Marina posee "muy  
pocos" aviones completamente  
modernos. Dijo que de los  
445 aviones adquiridos en 1940,  
la mayor parte han sido en-  
tretegados a partir del mes de  
septiembre, y recalcó: "Estoy  
muy impaciente sobre ello".

LOS FONDOS PARA AMPLIA-  
CION DE PLANTAS  
El presidente de la Comi-  
sión Senatorial de Marina,  
Mr. Carl Vinson, dijo que la  
investigación se refiere a to-  
das las fases del programa na-  
val y aéreo. Recalcó que el  
Congreso asignó 226.083.362  
dólares al contrato para 1941,  
más autorizaciones por valor

# Fuerzas mecanizadas británicas entraron en contacto con las defensas de Tobruk



Tropas inglesas abandonando su campamento del desierto, a fin de dirigirse al frente de batalla.

## Los alemanes estarían en posesión de algunos pasos de montaña en Bulgaria

Los técnicos militares dan poco crédito a esta información, pues no creen que el Reich inicie una  
ofensiva en el invierno. — Alemania concentraría tropas en Rumania para una ofensiva de  
primavera. — Filoff regresó a Sofía

## GRANDES INUNDACIONES EN BULGARIA IMPEDIRIAN TODA ACCION MILITAR

BUCAREST, 7 (U. P.) — Se  
comunica inconfidencialmente  
que las tropas alemanas tie-  
nen en su poder ciertos pasos  
de la montaña en Bulgaria,  
después de haber entrado al  
país hace algunos días. Los  
círculos diplomáticos se in-  
clinan a dar crédito a esta ver-  
sión, aunque en las esferas mi-  
litares se la pone en duda.

No hay, sin embargo, deta-  
lles alguno respecto a la ocu-  
pación de esos pasos de mon-  
taña en Bulgaria por las tro-  
pas del Reich. Los expertos  
militares opinan que los re-  
cientes movimientos de tropas  
y materiales alemanes en los  
Balcanes, son preliminares a  
una ofensiva que se llevaría a  
cabo en primavera y no abo-  
ra. Se cita la declaración que  
se dice procedente de Berlín y  
Roma, en el sentido de que

Alemania no dejará de enviar  
ayuda a las tropas italianas  
en Grecia, y más allá si es  
necesario, pero existe la im-  
presión de que la jugada ha sido  
postergada, al menos momen-  
táneamente.

Esos expertos declaran que  
las tropas y el material ale-  
mán están siendo reunidos al-  
rededor de los puertos de Tur-  
novo-Severing, Giurgiu, Olteni-  
za y Galatz, en cantidades su-  
ficientes, como para ayudar a  
los italianos a avanzar y efec-  
tivamente si es necesario. De  
acuerdo con informaciones re-  
cibidas, las tropas alemanas  
están extendidas en todo el  
camino entre Temesvar y Ga-  
latz, pero sin embargo hay me-  
nos síntomas que ayer, de que  
se propongan cruzar el Danu-  
bio inmediatamente.

Es interesante hacer notar

que los ingenieros han re-  
cibido órdenes de reforzar  
los puentes carreteros sobre el  
Danubio en varios sitios, con  
una capacidad cuatro veces  
mayor, aunque los convoyes  
militares alemanes que en-  
tran a Rumania durante los  
días de Pascua, no llevaban  
artillería pesada.

El interés se concentra en  
saber si Bulgaria permitirá que  
las tropas alemanas crucen el  
Danubio. Autoridades búlgar-  
as declararon hoy día a la  
U. P. que "Bulgaria está an-  
siosa de resolver todos sus pro-  
blemas sin hacer uso de las  
armas y confía en que todas  
las naciones respetarán su in-  
dependencia y sus deseos".

EL REGRESO A SOFIA  
SOFIA, 7 (U. P.) — El Pre-  
mier Filoff regresó de Viena a  
las 6.05 P. M.

Declaró: "Las informaciones  
que habían circulado en Améri-  
ca y concernientes con mi vi-  
sta a Alemania no eran ciertas".  
Rechazó cualquier comentario ul-  
terior, sin embargo, círculos bien  
informados, estiman que su de-  
claración significa que no reci-  
bió algún ultimátum o deman-  
das alemanas.

TRANQUILIDAD EN  
BULGARIA  
SOFIA, 7 (U. P.) — Bulgaria ha  
continuado externamente tran-  
quila como centro de los rumo-  
res balcanicos. A pesar de que  
el plazo para la penetración ale-  
mana se vence el 8 de enero, no  
existe ni la más ligera indica-  
ción esta noche de que tal mo-  
vimiento se espere.

Círculos bien informados pre-  
suntan, primero, cuál es la ra-  
zón de tales informaciones; se-  
gundo, cuál sería el objeto de  
tal penetración. En estos círcu-  
los crece la sospecha de que la in-  
formación en referencia con  
una cortina de humo para dis-  
traer la atención de alguna ac-  
ción que se planea en otra par-  
te.

Algunas opiniones dan impor-  
tancia a la llegada aquí del nue-  
vo Encargado de Negocios sovié-  
tico, Alexandre Alexandrov, que  
antes era director del departa-  
mento centro-europeo del Comi-  
sariado de Relaciones Exteriores  
y presidente de la delegación so-  
viética, y de la comisión de la  
frontera central para fijar la  
nueva frontera germano-soviéti-  
ca. Se considera de mucha sig-  
nificación que se haya enviado  
aquí, en este tiempo, a un hom-  
bre de este calibre para desem-  
peñar el cargo de Encargado de  
Negocios, en vista de los rumo-  
res de penetración alemana.

En vista de que los Soviets,  
como se sabe, tienen "sus pro-  
pios intereses" en los Balcanes,  
en que Bulgaria es el punto fo-  
cal de causa de su amistad con  
las potencias del Eje y la URSS,  
círculos fidélmicos ven que el  
país se transforma en un "terre-  
no de prueba" para la domina-  
ción de dos influencias balcani-  
cas.

(PASA A LA PAG. 8)

## ESTRUCTURA DE LA COMISION

La nueva comisión ha sido  
creada por una orden ejecu-  
tiva y una serie de órdenes  
administrativas que han re-  
visado radicalmente la estruc-  
tura que Roosevelt ideó origi-  
nalmente para dirigir los es-  
fuerzos de rearme de Estados  
Unidos.

Roosevelt dijo que la nueva  
corporación tendrá completa  
responsabilidad por la cons-  
trucción y atención de ar-  
mas para el rearme de Estados  
Unidos como para po-  
tencias extranjeras. Está en-  
dividida en tres secciones, a  
saber: primera, de producción;  
segunda, de compras; tercera,  
de inspección. La primera, se-  
gunda, y tercera, de preferen-  
cias, dirigida por Stettinius.

Roosevelt declaró que la  
nueva corporación ahora esta-  
blecida podrá comenzar sus  
operaciones mañana. Después  
que haya firmado los nombra-  
mientos de los cuatro miem-  
bros superiores.

El Presidente entregó a la  
presencia en una entrevista una  
declaración firmada por Kund-  
sen, Hillman, Knox y Stimson,  
en que éstos declaran que el  
problema que afronta la nue-  
va corporación "es no sólo de  
importancia crítica, sino tam-  
bién, de urgencia extrema".

UN NUEVO EJERCITO INGLES AVANZA  
HACIA DICHA BASE, ENCABEZADO POR  
TANQUES Y CARROS BLINDADOS

## LA FLOTA Y LA R. F. A. ESTAN ATACANDO EL NUEVO OBJETIVO

EN BREVE LAS FUERZAS DEL IMPERIO  
BRITANICO ATACARAN DICHA PLA-  
ZA POR MAR, TIERRA Y AIRE

## 94,000 HOMBRES HA PERDIDO ITALIA ENTRE MUERTOS Y PRISIONEROS

LONDRES, 7. — (U. P.) — Los  
círculos militares han anuncia-  
do que las fuerzas mecanizadas  
británicas están en contacto  
con las defensas exteriores de  
Tobruk.

Corriendo desde Bardia, des-  
pués de su ocupación, los tan-  
ques medianos y ligeros, los ca-  
rros blindados y los tractores-  
remolque de los cañones Bren,  
se lanzaron a toda velocidad  
por la moderna carretera de  
Tobruk, formando la vanguar-  
dia de las fuerzas motorizadas  
que avanzan a través del desier-  
to desde un punto al sur de  
Bardia. Según las informacio-  
nes desde el desierto, dichas  
fuerzas se componen de tropas  
completamente frescas que el  
general Wavell hizo desviarse  
en amplio círculo por el sur de  
Bardia, en el momento del ata-  
que contra dicha plaza, dis-  
pusieron a continuar el avance  
y atacar a Tobruk mientras el  
ejército italiano se está tam-  
bién alejando.

Como desde el 17 de diciem-  
bre están operando ya en las  
cercañas de Tobruk patrullas  
blindadas británicas, puede es-  
perarse que los ingleses repitan  
la historia de Bardia, desde el  
principio, o sea, sitiar y cercar  
a la ciudad hasta estar lista pa-  
ra el asalto.

## TOBRUK RESISTIRA MENOS QUE BARDIA

Las esferas militares indican  
que Tobruk, aunque tiene una  
configuración similar a Bardia,  
no será un hueso tan difícil de  
roer, aun cuando haya sido sa-  
crificada Bardia para dar tie-  
mpo a los italianos de mejorar  
las defensas de Tobruk. Señalan  
que al atacar "ahora" fuertemente  
y rápidamente el general Wavell  
aprovecha la oportunidad del  
efecto moral causado por la to-  
ma de Bardia. Sugieren tam-  
bién la posibilidad de que en  
Tobruk haya menos fuerzas  
de defensa que en Bardia, po-  
siblemente, dos divisiones so-  
lamente.

Con la Real Fuerza Aérea  
que ya está bombardeando a  
Tobruk, y con la probable in-  
tervención de la marina desde  
el mar, Inglaterra pondrá en  
práctica su aplicación trian-  
gular mejorada de la blitzkrieg en  
este baluarte del Imperio Ita-  
liano.

Una autoridad naval, comen-  
tando la toma de Bardia, se-  
ñaló que aunque algunos avio-  
nes italianos trataron de inter-  
ferir el bombardeo de la plaza

por la flota británica, "la flota  
italiana pudo haber aprovecha-  
do la oportunidad para atacar  
a nuestras naves, lo que las hu-  
biera obligado a interrumpir el  
bombardeo para defenderse, pe-  
ro los italianos no intentaron  
nada hacer, ni hacerse visí-  
bles".

## UN NUEVO EJERCITO BRI- TANICO AVANZA CONTRA TOBRUK

EL CAIRO, 7. — (U. P.) — Se  
ha informado que un nuevo  
ejército británico avanza rápi-  
damente por el desierto de la  
Libia para atacar a Tobruk,  
importante base naval y aérea  
italiana, situada a unos 100 ki-  
lómetros al oeste de Bardia.  
Las noticias dicen que mientras  
tanques, medianos y livianos,  
carros blindados y portacabos  
Bren se dirigen rugientes por  
el camino directo de Bardia a  
Tobruk, que corre paralelo a la  
costa, una fuerza imperial  
británica enteramente nueva se  
dirige hacia ese camino desde  
el desierto al sur de Bardia.

El plan era el de unidades  
mecanizadas blindadas forma-  
sen la vanguardia para el gru-  
po del ejército, cuyo base es la  
forma la infantería, y que avan-  
za desde el desierto hacia el  
camino costero. Se informa que  
millares de soldados de infan-  
tería se dirigen en camiones  
hacia la zona que formará el  
nuevo frente.

El comando británico en Egipto  
comenzó a formar este nue-  
vo ejército simultáneamente  
con la preparación del ataque  
contra Bardia, hace tres sema-  
nas, para tener listo para  
lanzar un ataque en gran esca-  
la "contra Tobruk" mientras que  
los italianos todavía sufren los  
efectos de la caída de Bardia.

Nada hay que detenga las  
fuerzas del Imperio entre Bar-  
dia y Tobruk, y todas las indi-  
caciones que se tienen sobre  
que las unidades de tanques  
británicos, que avanzan rápi-  
damente en grandes números,  
se encuentran ahora a tiro de To-  
bruk.

Se ha indicado que la van-  
guardia del nuevo ejército co-  
menzó su avance por el desier-  
to el domingo, y que también  
es posible que ya esté cerca de  
Tobruk. Hay la creciente es-  
peranza de que las fuerzas im-  
periales puedan repetir en To-  
bruk el triunfo que obtuvieron  
en Bardia, cercado la ciudad  
y asediado por tierra, mar y  
aéreo. (PASA A LA PAG. 8)

## TODA LA PRENSA LATINOAMERICANA ELOGIA EL MENSAJE DE ROOSEVELT

Sus palabras han producido magnífica impresión  
en todos los círculos americanos, según se  
desprende de los comentarios

BUENOS AIRES, 7. — (U. P.) — "El Mundo" que  
es el único diario impreso en español que comenta el  
mensaje del Presidente Roosevelt, dice: "Liga por pri-  
mera vez a todos los países americanos con Estados  
Unidos en lo referente al problema de la guerra. Des-  
pués de hacer una revista de lo dicho por Roosevelt  
"del grave peligro extranjero", "El Mundo", dice: "Ese  
peligro extranjero es único en la historia de Estados  
Unidos, y no es exclusivo de ese país. Amenaza a todas  
las naciones, especialmente al Hemisferio Occidental  
sin hacer discriminaciones en cuanto a su rango y po-  
sibilidades de defensa".

EN RIO DE JANEIRO  
RIO DE JANEIRO, 7. — (A. P.) — El diario "Ca-  
rioca", refiriéndose al mensaje del Presidente Roosevelt,  
lo compara con la declaración de guerra del Presidente  
Wilson en 1917 y dice que la actual situación se pre-  
senta más grave que la que existía hace 23 años.  
Agrega, que el mensaje señala que el Eje no ganará la  
guerra a menos que Inglaterra sea conquistada dentro  
de pocas semanas y el Presidente Roosevelt está segu-  
ro de que esto es imposible.

El diario "Noticias" manifiesta que Inglaterra,  
Grecia y China, podrían contar virtualmente con toda  
la producción americana en un momento dado hasta el  
momento en que los expertos norteamericanos vean que  
se puede debilitar la posición de Estados Unidos.

El diario "Imparcial" expresó que el mensaje era  
una manifestación de fuerza en defensa del derecho.  
Solamente uno de los diarios de la mañana "La  
Gaceta de Noticias", dice que Roosevelt trata de com-  
batir el nuevo orden con el estribillo de "moral y or-  
den".

## EN BOGOTA

BOGOTA, 7. — (U. P.) — El diario "El Tiempo"  
comentando el discurso del Presidente Roosevelt pre-  
nunciado ayer ante el Congreso en Washington, ma-  
nifiesta: "La lección de los pueblos inermes de Euro-  
pa que se dejaron minar ha sido puesta de manifiesto  
ante América por el mensaje del Presidente Roosevelt.  
La mayor amenaza de América no está en los posibles  
desembarcos de tropas alemanas en algún punto del  
Continente; la amenaza se encuentra en cada partida-  
rio de las dictaduras, que como en Noruega, entreguen  
por golpes parciales de audacia los puntos estratégicos  
a una organización minuciosamente preparada dentro  
del cuerpo de cada país que entra en los planes de ul-  
terior desenvolvimiento de los dictadores.

"La creación del Derecho Internacional de los to-  
talitarios y el desprecio por las normas más veneradas,  
las que han venido ultrajando sistemáticamente, ha

(PASA A LA PAG. 8)



# AVISOS ECONOMICOS CLASIFICADOS

**S. SACK**  
FIERRO NACIONAL  
SECCION ESPECIAL  
S. PABLO 1179  
MORANDE 817

## INDICE DE AVISOS ECONOMICOS CLASIFICADOS

- 1.-Alhajas, monedas y anti-  
quidades.
- 2.-Automóviles, camiones y  
vehículos.
- 3.-Neumáticos, accesorios y  
garajes.
- 4.-Arrendos ofrecidos:
- 5.-Arrendos ofrecidos:
- 6.-Arrendos ofrecidos:
- 7.-Arrendos ofrecidos:
- 8.-Arrendos ofrecidos:
- 9.-Arrendos ofrecidos:
- 10.-Arrendos ofrecidos:
- 11.-Arrendos ofrecidos:
- 12.-Arrendos ofrecidos:
- 13.-Arrendos ofrecidos:
- 14.-Arrendos ofrecidos:
- 15.-Arrendos ofrecidos:
- 16.-Arrendos ofrecidos:
- 17.-Arrendos ofrecidos:
- 18.-Arrendos ofrecidos:
- 19.-Arrendos ofrecidos:
- 20.-Arrendos ofrecidos:
- 21.-Arrendos ofrecidos:
- 22.-Arrendos ofrecidos:
- 23.-Arrendos ofrecidos:
- 24.-Arrendos ofrecidos:
- 25.-Arrendos ofrecidos:
- 26.-Arrendos ofrecidos:
- 27.-Arrendos ofrecidos:
- 28.-Arrendos ofrecidos:
- 29.-Arrendos ofrecidos:
- 30.-Arrendos ofrecidos:
- 31.-Arrendos ofrecidos:
- 32.-Arrendos ofrecidos:
- 33.-Arrendos ofrecidos:
- 34.-Arrendos ofrecidos:
- 35.-Arrendos ofrecidos:
- 36.-Arrendos ofrecidos:
- 37.-Arrendos ofrecidos:
- 38.-Arrendos ofrecidos:
- 39.-Arrendos ofrecidos:
- 40.-Arrendos ofrecidos:

### AGENCIAS

#### DE

**"LA NACION"**  
Para la recepción de  
avisos económicos:

- SAN DIEGO 1181  
Teléfono 76089  
CIGARRERIA "EL  
RECORD"
- "TERIA" MATADERO N.º 42
- PORTAL EDWARDS 2748  
CIGARRERIA
- PORTAL EDWARDS 2752  
CIGARRERIA
- SAN PABLO 3258  
PELUQUERIA
- MAPOCHO 2674  
PELUQUERIA
- PROVIDENCIA 319  
PASTELERIA CHILE
- IBARRAZAVAL 2387  
frente Teatro HOLLYWOOD
- MAULE 1906
- RECOLETA 794  
PELUQUERIA PARIS
- DOMINICA 825  
LAVANDERIA
- INDEPENDENCIA 319  
LAVANDERIA HIGIENICA
- HUMBERTO MUÑOZ  
SAN PABLO 1181  
ALMACEN DE MUSICA

### 1.-Alhajas, monedas

JOYERIA MEZA, BASCUNAN  
85. Composturas relojes, garan-  
tías por un año. Transforma-  
ciones de alhajas; artículos pa-  
ra regalos. Relojes, joyas, con  
facilidades. 5 febrero.

**ACERO**  
OCHAVADO CUADRADO  
REDONDO PARA MINAS  
PRECIOS BAJOS  
**S. SACK**  
S. PABLO 1179  
MORANDE 817

DEUVI RELOJERO TECNICO,  
composturas garantidas, relojes,  
pulseras \$ 3. Irrompibles, redon-  
dos \$ 3. Alameda 773, oficina  
11.

**JOYERIA  
RELOJERIA**  
CARLOS P. VILLAMIL F.  
SAN ANTONIO 364  
FONO 89024

**JOYAS FINAS**  
Artículos para Regalos  
Argollas de compromiso  
\$ 240, de 18 kilates.  
Hechuras y transformaciones  
de alhajas.  
COMPOSTURAS RELOJES  
GARANTIDOS

ORO, JOYAS, BRILLANTES,  
plata, monedas, anti-  
quidades compramos, superando cual-  
quier oferta. Bandera 73

NOVIOS: ARGOLLAS ORO; 14  
y 18 kilates, macizas, grabadas,  
desde \$ 86 par. San Diego 780.  
Relojeria Sportman. 31 Ene

CASA REAL! ORO, JOYAS,  
brillantes, fantasías, compra-  
vendas, compostura. Transfor-  
maciones. Compañía 1885, (fren-  
te Teatro Real). Teléfono 63855. 2 Feb.

NOVIOS!! PARA ARGOLLAS  
Fábrica Sostin. Nueva York 66.  
9 Ene

BRILLANTES, ORO, PLATI-  
no, boletos, compra, Moneda  
973.

BRILLANTES, JOYAS!!!  
oro, plata, monedas, compramos,  
superando cualquier oferta.  
Huérfanos 1121. 10 Febrero

BOLETOS AGENCIA DE  
joyas, compra, pagando  
altes precios. Avenida Ber-  
nardo O'Higgins 1917. 21 Enero

COMPRAMOS JOYAS DE  
valor, pagamos los mejo-  
res precios. Estado 370.  
28 Enero

BOLETOS JOYAS, BRI-  
llantes, oro, compra, su-  
perando cualquier oferta. Nue-  
va York 25. Costado Club  
Unión. 31 Ene

CONTRA GRIFE: OBLEAS  
Chinas Li-Wu-Pat. 5 febrero.

COMPRO BATERIA PARA AU-  
to Ford. San Diego 1242.

CARROCERIAS CUALQUIER  
tipo fabricamos rápidamente.  
Olivos 964. Teléfono 63441. 31 Ene

ENSEÑO MANEJAR Y MECA-  
nica automóviles. Profesor au-  
torizado. Almirante Barroso 752.  
16 Ene.

COMPRO BICICLETA. AVDA  
Correa 1331. (Independencia).  
9 Enero

COMPRO BICICLETA. AVDA  
Correa 1331. (Independencia).  
9 Enero

COMPRO BICICLETA. AVDA  
Correa 1331. (Independencia).  
9 Enero

COMPRO BICICLETA. AVDA  
Correa 1331. (Independencia).  
9 Enero

COMPRO BICICLETA. AVDA  
Correa 1331. (Independencia).  
9 Enero

COMPRO BICICLETA. AVDA  
Correa 1331. (Independencia).  
9 Enero

COMPRO BICICLETA. AVDA  
Correa 1331. (Independencia).  
9 Enero

COMPRO BICICLETA. AVDA  
Correa 1331. (Independencia).  
9 Enero

COMPRO BICICLETA. AVDA  
Correa 1331. (Independencia).  
9 Enero

COMPRO BICICLETA. AVDA  
Correa 1331. (Independencia).  
9 Enero

COMPRO BICICLETA. AVDA  
Correa 1331. (Independencia).  
9 Enero

COMPRO BICICLETA. AVDA  
Correa 1331. (Independencia).  
9 Enero

COMPRO BICICLETA. AVDA  
Correa 1331. (Independencia).  
9 Enero

REPUESTOS PARA BICICLE-  
tas, precios especiales para co-  
merciales. Muebleria Santiago.  
Agustinas 847. 30 Ene.

5.-Arrendos ofreci-  
dos.

SE ARRIENDAN PIEZAS. —  
Valdés 635. 10 Enero.

BUEN LOCAL ESQUINA CON  
instalaciones y casa habitación,  
muy buena, hace traspaso por  
viaje, precio muy barato. Inde-  
pendencia 2325, Esquina Cente-  
nario. 11 Enero

ARRENDASE CASA TREINTA  
y cinco piezas, desde 1.º de  
marzo. Tratar: Jorge Miralles,  
Ahumada 25.

\$ 700. ARRIENDO CASA. STO.  
Domingo, 7 piezas, servicio.  
Del Río, Bandera 552.

ARRIENDO O VENDO PELU-  
queria en San Bernardo. Tratar:  
Buñes 722 de 5 a 7.

ARRENDAMOS PROPIEDADES  
Caja Propietarios. Santo Do-  
mingo 1249. 17 Feb.

DEPARTAMENTO. PIEZA  
arriendo. Fono 88326. Moneda  
1587. 14 Enero.

ADMINISTRAMOS PROPIE-  
dades Caja Propietarios. Santo  
Domingo 1249. 17 Feb. 1941

7.-Arboles y plantas

ARBOLES, PLANTAS, ARBUS-  
tos, tierra, hoja libre: macteros  
gravid. Ofrece Criadero Cortal.  
Alameda esquina Arturo Prat.  
Vivero está situado lado Estación  
Renca. 12 Enero

PLANTA CAMOTES, TOMA-  
tes, ají, berenjena y flores. Des-  
pachamos provincia. Contra re-  
embolso. Semillero Valenzuela,  
Mercado Central. 12 Enero

9.-Artículos de escri-  
torio, librería  
imprensa.

PLUMAS FUENTES, LAPICES,  
encendedores, arreglo, Galería  
Alessandri 30. 21 Enero

VENDO 90 LIBROS SALGARI,  
Victoria 515, casa 20. 8 Enero.

MAESTRO MARCOS, ESPE-  
cialidad calzado ortopédico. Es-  
meralda 834. Fono 68666. Ene 8

10.-Aves y animales

ALIMENTOS PARA AVES,  
preparados por Juan Sierra, 25  
años de experiencia al servicio  
de la avicultura. Ración para  
poultry, alimento molido, alta-  
mente valorizado con proteína  
animal. En sacos de 50 kilos.  
Precio por 100 kgs., sin saco,  
\$ 70. Ración para pollos: alimen-  
to molido, proteinizado con le-  
che y vitaminizado con aceite  
de hígado de bacalao y mineral  
lizado para pollos de todas las  
edades. En sacos de 50 kilos.  
Precio por 100 kgs., sin saco,  
\$ 100. Ración de granos: Me-  
cia de granos en proporción ba-  
lanceada para gallinas y po-  
llos desde dos meses de edad.  
En sacos de 50 kilos. Precio por  
100 kgs., sin saco, \$ 85. Reparto  
a domicilio. Teléfono 54. La  
Cisterna. 31 Ene

FABRICA CORONA, OFECE  
Masaford, gallinas y pollos,  
granos mezclados, concueta,  
paja. La fábrica más antigua en  
el ramo. Providencia 1351. Telé-  
fono 40522. 12 Enero

ALAMBRES  
BRAVO  
CHACABUTO 3

ERNANI PARODI  
Piel, Sifilis, venéreas.  
Arturo Prat 177.

MULLER RIVERA Hnos  
Morandé 291. — Oficina 21  
Nulidades matrimonios, posesio-  
nes efectivas, asuntos familias.  
Atención gratuita. 3-4. 31 Ene

BEDOYA HUNSDOEFFER  
Enfermedades sangre, Gonorrea,  
Venéreas. Rayos para piel.  
Moneda 1685. 11 Ene

DOCTOR CASTAÑON  
Exclusivamente púlsim

Consultas 6-7  
Agustinas 1269, edificio LA MA-  
GON. 4.º piso  
Teléfono 92322-4949

WAUGH ROJAS  
Cirujía

Impotencia sexual  
Várices, Hemorroides  
Moneda 1541. Fono 82149  
6 Feb

PROFESOR STUTZIN  
Ex Director Hospital Berlín.  
Riñón, vejiga, urinario, pertur-  
baciones psicofísicas, glandula-  
res, impotencia, (Sexología). Fo-  
no 61473. Santo Domingo 792.  
12 Enero

Dr. PABLO RAFFO SIVORI  
Medicina Interna.  
Sotomayor 31.  
Teléfono 93335.  
4 febrero.

11.-Belleza y pelu-  
queria.

VENDO DOS PRINCESAS,  
Pelucos, señoras; sillones. —  
Carmen 444. 9 Enero.

\$ 25. PERMANENTES ACEITE  
Importado, sin electricidad. Du-  
ración nueve meses. Lazo Villa-  
cura. Puente 562, altos. 17 Enero.

ONDULACION PERMANENTE  
al coqueol sin electricidad, des-  
de 20 pesos. Peluqueria de la  
Cruz. San Antonio 380. Telé-  
fo no 84085. 30 Ene

12.-Compra y ventas  
varias.

COMPRAMOS DENTADURAS,  
dientes sueltos, usados. Bander-  
a 72. 5 Feb.

COMPRO FIERRO VIEJO  
dulces, Avenida Errázuriz 3004.  
8 Enero.

DEL FABRICANTE AL CON-  
sumidor, Jarcas acero, corde-  
les, hilo Sisal, cáñamo. Fábrica:  
Delicias 3786. Teléfono 90206.  
26 Enero.

FABRICA DE ROMANAS Y  
Balanzas Aranzabal y Larrañaga,  
encontrarás romanas impor-  
tadas de ocasión. Santa Rosa  
324. 14 Enero

13.-Deportes, turis-  
mo y veraneo.

BOX, ELIJA PUNCHING -  
ball Johnson, hecho por Her-  
minio Valdivia, garantido, ma-  
terial de primera, similar im-  
portado, ex operario de don  
Felipe Zúñiga. Elvira 250 (Sal-  
te). 8 febrero

CONTRA GRIFE: OBLEAS  
Chinas Li-Wu-Pat. 5 febrero.

OPORTUNIDAD, VERANEAN-  
tes: Colchones, colitas, lana; re-  
facciones. Fábrica: San Diego  
268. Teléfono 87835. 17 Enero

MALETERIA SANTIAGO, EX-  
Francisco E. Núñez, al salir de  
viaje, recuerdo que esta casa  
hace reparaciones en maletas,  
artículos de viaje. Especialidad  
en trabajos finos. Almirante  
Barroso 99. Teléfono 64345. 15 Ene

14.-Diversos.

TRADUCCIONES INGLES,  
francés, italiano, perfectas.  
Prof. Bela - Hurr, Moneda 1367  
10 Enero.

MENTALISTAS.

1941 REINARA MERCURIO,  
ma. Aconseja propietario de  
Número Horoscopo Astrologico,  
Numerológico y Tolhem Estru-  
do Milagroso. Cargara, ase-  
gurese dicha donde Bela - Hurr,  
Moneda 1367. 10 Enero.

ENFERMOS MORALES, IN-  
curables, fracasos amorosos,  
malos negocios. Consulten men-  
talista quiromántica. 18 Enero.

QUIROSOFA NO ADIVINA. LEE  
su destino en las manos. Rosas  
2203. 15 Ene

15.-Educación.

CURSOS VACACIONES!!  
Mecánica dental, modas, som-  
breros, peinados, manicure, sas-  
tería, contabilidad, etc. Rápido,  
moderno, económico, garan-  
tado. Internado femenino, eco-  
nómico, agradable. Acreditadas  
Escuelas Politécnicas Profesionales,  
"Diaz-Gascogne". Fundadas  
1914. Reconocidas Supremo Go-  
bierno. Santo Domingo 670. Telé-  
fono 60468. 31 Ene.

DOCTOR LOIS.  
Catedral 1467.  
Urinarias: de 2 - 4.  
Fono: 64364. 8 febrero

ERNANI PARODI  
Piel, sifilis, venéreas.  
Arturo Prat 177. 9 Enero.

GORGESKY  
Rayos X  
Estómago-Hígado  
Broncopulmonares-Diabetes  
2-5  
Almirante Barroso 57  
8 Enero.

RAIMUNDO RATINOFF  
Broncopulmonares - Rayos X  
Asma - Corazón  
Manuel Rodríguez 764.  
Teléfono 84539. 31 Ene

A. WASSERLUTH  
Especialista corazón, pulmón,  
Rayos X. Estómago, Sifilis.  
Avda. Bernardo O'Higgins 2294.  
3-30 - 6-30.  
Teléfono N.º 94092.  
22 Enero.

Dr. PABLO RAFFO SIVORI  
Medicina Interna.  
Sotomayor 31.  
Teléfono 93335.  
4 febrero.

WENCESLAO MUÑOZ  
Dentaduras artificiales  
Teléfono 63628  
San Diego 274

PREPARO EXAMENES: FRAN-  
cés, inglés, matemáticas. Lo a-  
tercer año humanidades, a \$ 5  
hora. Repasos generales, pre-  
paratorias. Catedral 2376. Telé-  
fono: 93658. 9 Enero.

MADAME REYNES, CURSOS  
rápidos de Vergano, Corte, con-  
fección, sombreros, flores, ju-  
guetería. Internado Estado 141.  
Anexo Molina 299.

CONTRA RESFRIOS: OBLEAS  
Chinas Li-Wu-Pat. 5 febrero.

PREPARACION EXAMENES  
humanidades, bachillerato, In-  
greso Liceo, Escuela Militar,  
profesores Estado. (Alto porcen-  
taje éxitos). Consultas: 10-12  
"Costuras", "Sastaría", "pelu-  
queria completa", "curso por  
correspondencia", "internado eco-  
nómico". Informes. Solamente.  
Agustinas 819. 8 Ene

IMPORTANTE: LA ESCUELA  
Chile de Teología, Electricidad,  
ofrece a la juventud de ambos  
sexos los cursos de teología y  
radio telegrafía. Matrícula abier-  
ta. Bascuñán 260.

CONTRA RESFRIOS: OBLEAS  
Chinas Li-Wu-Pat. 5 Enero.

UNICA ESCUELA PROFESIO-  
nal Francesa, fundada 1927,  
Agustinas 879. Directora: Mad-  
ame "Suzanne Rousseau", coopera-  
dores de la función educacional.  
Diplomas válidos "Curso de ve-  
rano", "enseñanza rápida", corte,  
"costuras", "sastaría", "pelu-  
queria completa", "curso por  
correspondencia", "internado eco-  
nómico". Informes. Solamente.  
Agustinas 819. 8 Ene

MORALES MATUS, TENDEN-  
ci. Taquígrafa, idiomas.  
Dactilografía. 10 días! 10 Ene

CONTABILIDAD ARITMETI-  
ca, redacción, ortografía, cursos  
rápidos, individuales, colectivos,  
diurnos nocturnos. Escritura  
máquina, tacto, quince días, Ta-  
quígrafa, dos meses. Enseñanza  
perfecta, garantía, profesio-  
nales especializados. Solicite pro-  
gramas todo incluido en seis ho-  
ras. Casa Hans Frey, Huérfanos  
1666, 2.º piso. 4 febrero.

REVELADOS, COPIAS, ESPE-  
cialidad en ampliaciones, entre-  
gamos todo incluido en seis ho-  
ras. Casa Hans Frey, Huérfanos  
1666, 2.º piso. 4 febrero.

16.-Fotografía, cine  
y útiles científicos.

NECESITO EMPLEADA JUV-  
ven quehaceres tres personas;  
se da cama. —San Diego 1242.  
8 Enero.

NECESITO EMPLEADA CUI-  
dar enfermo, recomendada.  
Carmen 38.

NECESITO AYUDANTE COCI-  
na muy competente y niñas para  
las mesas presentarse de 4  
P. M., adelante. Coquimbo  
1656.

JOVEN DECENTE, SE OFRE-  
ce cualquier ocupación en bal-  
neario. Dirigirse a J. S. M.,  
Urriola 620, Q. N., Santiago.  
10 Enero.

CAJERA REGULAR EDAD, SE  
ofrece como ayudante en traba-  
jos de oficina. Buenas re-  
comendaciones. Cori, Ahumada  
319. Oficina 39.

SEÑORITA PARA LA VENTA  
al mostrador en tiendas o paque-  
tería o cualquier ocupación de  
cento. L. V. M. Ahumada 319.  
Oficina 39.

SEÑORITA JOVEN OFRECESE  
como principiante de oficina,  
siendo taquígrafa, dactilógrafa.  
Ahumada 319. Of. 39 O. J. P.

EMPLEADO SERIO Y CON-  
prático se ofrece para atender  
escritorio, laboratorio o farma-  
cia, medio día, tarde o mañana.  
Buenas referencias. E. R. V.  
Lira 310.

EXTRANJERO JOVEN, CON  
espléndidas referencias, se ofe-  
rece para cualquier puesto de con-  
fianza. Especialidad vendedor a  
particulares por mayor. E. W.  
Casilla 2664.

EMPLEADO REGULAR EDAD,  
activo, ofrece para cuidar pro-  
piedades, mayordomo, etc. Muy  
buenos informes. G. D. A. Ahu-  
mada 319. Of. 39.

FAIVOVICH  
Corazón, pulmón, estómago. Ra-  
yos X  
Nataliel 426. — Teléfono 63975  
5 febrero

Dr. LUISA PACHECO DE  
AVILES  
Médico - Cirujano  
Señoras y Niños. Tratamiento  
Esterilidad femenina  
Consultas de 2 a 4  
Nataliel 475 - Fono 86762  
Nº

OCULISTA

GUSTAVO LOPEZ PATAVO  
6-8  
Moneda 978. — piso octavo  
Oficina 937 - Fono 89845  
31 Ene

CONSULTORIO OPTICO  
Anteojos por recetas oculistas.  
Bandera 230. 26 Enero

OPTICA HERMANN  
Instituto especialista en  
anteojos - Estado 40  
Enero 23

DENTISTAS

Dr. ARMANDO RODRIGUEZ  
Cirujano-Dentista  
Andrés Bello 976  
Placas completas, sin paladar  
Succión neumática. 3 Feb.

WENCESLAO MUÑOZ  
Dentaduras artificiales  
Teléfono 63628  
San Diego 274

CONTADOR SERIO, SE OFRE-  
ce para balances y contabilidad  
en general. A. V. Washing-  
ton 1417.

A LA INDUSTRIA Y AL CO-  
mercio, se ofrece persona seria  
y con buenos informes. Rubén  
563. L. Pérez D.

PERSONA HONORABLE, EX-  
emplado bancario, con buenas  
recomendaciones, se ofrece como  
Cajero, Cobrador, Administrador  
u otro puesto de confianza.  
R. D. Dávila 648.

UNION DE EMPLEADOS PAR-  
ticulares Cesantes, Ahumada 319.  
Oficina 30, ofrece toda clase de  
personal afecto a la Ley de Em-  
pleados Particulares de Chile:  
Contadores, Ayudantes, Cajeros,  
Vendedores, Choferes y oficinistas  
en general de ambos sexos,  
muy recomendados y buenos in-  
formes. Servicio gratuito para  
todos los interesados.

DOS JOVENES HONORABLES  
con larga experiencia comercial,  
en mostrador abarrotes, en pul-  
perías de campo y oficina, se  
ofrecen, con excelentes recomen-  
daciones y antecedentes, fianza.  
Demart. Correo N.º 13. Santia-  
go. 8 Enero

SEÑORITA 40 AÑOS, INDE-  
pendiente, buenos informes, de-  
searia regentar casa caballero,  
señora sola, atender algún nego-  
cio aquí o fuera. Dirección, San  
Gerardo 944 entre Conferencia  
y San Alfonso. — P. B. C. 11 Enero

18.-Ocupaciones  
ofrecidas.

COMPOSTURAS COMPE-  
tentes para obra grande necesi-  
tamos: Sastaría Falabella, Ahu-  
mada 242. 11 Ene.

AYUDANTE BODEGUERO, NE-  
cesito, joven 18 años, puertas  
adentro. Thompson 3663.

NIÑA PARA COMEDOR, CON  
buenos informes, se necesita pa-  
ra Hotel. Presentarse: La Bolsa  
87.

MENSAJERO CON BUENOS  
informes, se necesita para Hotel  
de primera. Presentarse: La  
Bolsa, 87.

SE NECESITASE EMPLEADA  
todo servicio. Casa poca fami-  
lia. Segura 935. 8 Enero

NECESITO EMPLEADA JO-  
ven quehaceres tres personas;  
se da cama. —San Diego 1242.  
8 Enero.

NECESITO EMPLEADA CUI-<



## LA NACION

Santiago de Chile, miércoles 8 de enero de 1941

HORACIO HEVIA LABBE

Presidente

Adolfo Fuentes Rojas

Eleodoro E. Guzmán F.

Director

Gerente

## LA MISION COMERCIAL BRITANICA

Se aleja, después de haber realizado entre nosotros una fructífera labor, la Misión Comercial Británica presidida por Lord Willingdon, que ha recorrido varios países de América en misión de acercamiento material y espiritual de estos pueblos con el Imperio Británico.

Ha sido para el Gobierno y el pueblo chilenos singularmente grato poder apreciar, una vez más, a través del conocimiento trabado con los distinguidos miembros de la Misión Comercial Británica, la solidez de los lazos que nos unen, desde antiguo, a una de las naciones más pujantes del mundo y cuyo acervo de brillantes tradiciones se halla hermanado a una inalterable política de limpieza y honorabilidad en todas sus relaciones internacionales.

Ha sido, además, una sorpresa esta visita. Porque no era dable suponer que cuando Inglaterra se ve atacada, como nunca otro país lo ha sido en la historia del mundo, en los momentos mismos en que, ofreciendo una visión de heroísmo inigualado, renace todas las mañanas de la muerte esparcida sobre ella durante la noche, haya podido tener tiempo y energías suficientes para acordarse de sus relaciones con lejano país de un extremo del orbe, y enviar a ellos a personeros destacados de sus más importantes actividades diplomáticas, comerciales, industriales, bancarias y periodísticas.

Sin duda, los miembros de la Misión Willingdon habrán podido percatarse, durante su breve permanencia en Chile, de que aquí tiene Inglaterra buenos amigos, leales manos afectuosas que anhelan estrechar más aún, si cabe, los vínculos unitivos con el gran Imperio. Y como comprendemos que las horas que vive Gran Bretaña son extraordinariamente anormales, nos hemos avenido a concertar relaciones comerciales de acuerdo con las condiciones actuales, sin perjuicio de dejar preparado el camino para cuando la eliminación del factor horroroso de la guerra permita a todos los países reiniciar un nuevo avance por los senderos de la justicia, de las conveniencias reciprocas, de la paz y de la libertad.

Siempre Inglaterra fué un buen aliado para nuestro desenvolvimiento económico. Sus grandes y remuneradores mercados de importación y exportación han constituido espléndidos centros de compra-venta para el comercio chileno. Hemos llevado salitre, yodo, cobre, lanas, carnes, productos agrícolas, y hemos traído maquinarias, alfarería, productos químicos, artículos eléctricos, caucho, algodón, lana, etc. Y el comercio con Inglaterra ha sido fácil porque las trabas referidas a acuerdos de compensación, trueques, convenios de "clearing", y tantas otras, propias de métodos introducidos por diversos países de Europa, han sido desechadas por la política comercial inglesa.

Nos dolía, pues, haber perdido tan buenas relaciones por causas del todo ajenas a nuestra voluntad y a nuestra órbita de acción. Y, por lo mismo, nos alegraba evidenciar que, de nuevo, volveremos a comerciar con nuestros amigos de Gran Bretaña, aunque sea por encima de los entorpecimientos de la guerra, y preparándonos para cuando, otra vez, sea posible que nos ocupemos con cargamentos de bienestar para la humanidad puedan cruzar los océanos, pregonando el restablecimiento de las normas excelsas de la civilización.

## Congreso Frutícola Nacional

Bajo los auspicios del Departamento de Agricultura, el Primer Congreso Frutícola Nacional, el que será presidido por el Sr. Ministro de Agricultura, don Alfonso Quintana, el Director General de los servicios, y de otros altos funcionarios pertenecientes a las reparticiones públicas encargadas del negocio general de nuestra industria agropecuaria.

Estimamos como muy acaudalada la elección del valle de Maipo para realizar este primer congreso frutícola que va a tener en el país con el carácter de oficial, ya que el centro de la producción frutícola de aquella zona tradicionalmente famosa por la abundancia y excelente calidad de sus productos frutales. Entre los agricultores de la zona, un tanto acaudalados, se ha desarrollado un marcado entusiasmo por responder a los fines que se han tenido en vista para realizar una asamblea de tal significación y magnitud, ellos se han propuesto llevar a las deliberaciones que deberán verificarse, todo el acervo de su experiencia y de sus conocimientos. Este interés habrá de redundar en beneficio directo de la industria frutícola de aquella zona, e indirectamente tendrá que servir a los intereses generales de la fruticultura nacional.

Siempre hemos sostenido que nuestro país está privilegiadamente capacitado para ser una de las más importantes empresas de nuestra economía. Y si hasta hoy no hemos conseguido alcanzar esta rama de la industria que nos beneficia de los frutos de la explotación de la tierra, es porque no hemos sabido intensificar to-

## EL MENSAJE DE ROOSEVELT

El Presidente Roosevelt planteó ayer en su sensacional mensaje leído ante el Congreso, los términos definitivos del duelo gigantesco que se libra en estos momentos en el Viejo Mundo, entre las ideas democráticas y las ideas totalitarias o de tiranía. Esa batalla, que aun parece circunscribirse a Europa y a una pequeña parte de África, amenaza, sin embargo, extender sus tentáculos al suelo libre de América. No debemos cerrar los ojos a la evidencia, ni podemos estar tranquilos en esta hora grave e inquietante. Las palabras del Mensaje del Presidente Roosevelt son bastante claras y no dejan lugar a dudas acerca de acontecimientos inminentes, que fatalmente deberán repercutir en el ambiente pacífico de los países de Hispano América.

En la actualidad se libra valientemente —dijo Roosevelt— la defensa armada de la existencia democrática. Si esa defensa fracasa, toda la población y todos los recursos de Europa, Asia, África y Australia, serán dominados por los conquistadores. En ninguna ocasión, añadió, la seguridad norteamericana había estado tan gravemente amenazada como ahora, pues el futuro y la seguridad de nuestro país y de nuestra democracia se ven grandemente comprometidos por los acontecimientos que se desarrollan muy lejos de nuestras fronteras.

Por encima de todo, Roosevelt llama a la nación a la

defensa, cegando las fuentes de la división interna suscitadas por la política. Esta unión compacta de los elementos nacionales debe realizarse con urgente decisión, puesto que las columnas extranjeras, que trabajan al servicio de las naciones totalitarias, operan en la sombra, al amparo de las leyes democráticas que el Estado tiene en vigencia con una generosidad incomprensible. "Todos los realistas saben —expresó en otro acápite el Presidente norteamericano— que la manera de vida democrática está en este momento directamente amenazada en todas partes del mundo, amenazada por las armas o por la propagación secreta de la propaganda venenosa que hacen quienes tratan de destruir la unidad y promover la discordia en las naciones que aún están en paz". Y agregó estas palabras graves y significativas: "La primera fase de la invasión de este Hemisferio no sería el desembarco de tropas regulares. Los puntos estratégicos necesarios serían ocupados por agentes secretos y sus "soñadores", y de ellos, hay una gran cantidad aquí y en América Latina".

El poder bélico de Estados Unidos es un hecho incontestable. Pero el Presidente Roosevelt comprende que hay peligros mayores que no pueden ser rápidamente contrarrestados por las armas, sino por medio de una vigilancia estricta, por medio de una cohesión nacional férrea y por medio de una concepción grande del sacrificio. Los

países totalitarios han demostrado a lo largo de estos últimos años, cuales son los procedimientos que emplean para sojuzgar y aniquilar naciones libres e independientes. Sus métodos de penetración son subterráneos, y cuando obran en la superficie, van revestidos, en algunos casos, del candor y, en otros, de la alianza con los elementos internos de los propios países que han demostrado aceptar las doctrinas totalitarias. En Estados Unidos se ha comprobado que existen núcleos poderosos de extranjeros al servicio de los totalitarios, entrelazados con ciudadanos del país o con células creadas para servir a los planes siniestros en la política interna.

En América Hispana existen iguales núcleos e idénticos elementos nativos, que son afectos a las doctrinas totalitarias, y que hacen una propaganda subrepticia y emboscada y, en ocasiones, descubierta, de los procedimientos autoritarios de los pueblos sometidos a dictaduras. Con el argumento falaz de la quebra de la democracia, o de la ineficacia de esta forma de gobierno —argumento simplista que se basa en la mala calidad de algunos representantes del pueblo—, esos ciudadanos contribuyen a incrementar el confusismo y a dar inmunidad a la propaganda de los agentes extranjeros.

"No hay nada misterioso —dijo Roosevelt— sobre los elementos de una fuerte y sana democracia. Las cosas fundamentales que deben defender-

se y que el pueblo espera, son: igualdad de oportunidad para la juventud y para los demás. Ocupaciones para los que puedan trabajar. Seguridad para los que la necesitan. Fin de los privilegios especiales para unos pocos. Conservación de las libertades civiles para todos. Goce de los frutos del progreso científico en un nivel de vida más amplio y que constantemente vaya en aumento".

Los totalitarios, en cambio, solazan toda libertad, impiden la libre emisión de la palabra, aplastan todo juicio independiente y someten al ciudadano a un estado de servidumbre y de falsa disciplina, que encierra en definitiva la muerte civil o la anulación absoluta.

No podemos esperar en América, fuera de la línea democrática, sino males y peligros trágicos. Por todas partes nos acechan los agentes que preparan la ruptura de la tradición de libertad de que hemos gozado, creando en medio de grandes sacrificios, un progreso a todas luces digno de elogios y una conciencia sagrada de independencia espiritual que ha permitido a estas naciones vivir en paz por muchos años.

La democracia no está en quebra. Está viva en la defensa de su imperio moral. El mensaje del Presidente Roosevelt es en estos momentos la voz grave que resuena sobre toda la América como un llamado urgente y viril a la conciencia de todos los pueblos, para extremar la vigilancia y defender el ideal de libertad.

DE JORGE GUSTAVO SILVA

## HOMBRES Y LIBROS DE DERECHO

Una conferencia de Ossorio y Gallardo. — ("El Estilo Forense")

Publicase en Buenos Aires un periódico titulado "La Ley", en el que se insertan la Jurisprudencia, la Doctrina, la Legislación; un periódico, pues, especializado en las materias que conciernen, interesan y sirven a los abogados en ejercicio.

En esa publicación especial para los abogados, acaba de publicarse el texto de una magnífica conferencia desarrollada por el ilustre ex decano del Colegio de Abogados de Madrid, entre gente de toga, que seguramente le escuchó con deleite y con provecho.

Este artículo tratará de ser como un síntesis, casi sin comentario, de la bella y sustancial pieza didáctico-oratoria del grande abogado y publicista.

Hay oficios que se pueden ejercer con el alma fría —dice Ossorio y Gallardo— como el de empleado de un Ministerio, o de un Banco; dibujante, viajante de comercio. Hay otros que requieren el alma caliente. De estos últimos es la profesión de abogado. ¿Qué abogado será aquel (se pregunta el conferenciante) que no ame la Justicia sobre todas las cosas y no sienta el orgullo de ser sacerdote de ella? Bien dicho. No es cabal abogado quien no ama sobre todas las cosas a la Justicia.

Ampliando este concepto, el conferenciante opina —en elogio del abogado, del abogado que así ama a la Justicia— que la Justicia es la expresión material de la Libertad; algo para el hombre tan esencial como el aire respirable. "Ser ministro de la Justicia es algo trascendental, definitivo. No se puede ser juez, fiscal, ni abogado, sin el orgullo de estar desempeñando las funciones

más nobles y más importantes para la Humanidad".

La conferencia va a versar sobre "El Estilo Forense", y el encargado de ella, que la había empezado haciendo notar que los abogados "tiraron" si fuera una cosa insignificante, trivial, anodina, entra en materia diciendo que una de las demostraciones de lo poco que los abogados nos apreciamos a nosotros mismos, está en la poca atención que prestamos a la hermandad de nuestro oficio, que es la palabra escrita o hablada. Nos producimos con desaliño, con descuido, observamos. Redactamos nuestros trabajos como en cumplimiento de una mera necesidad ritual. No nos reconocemos para alabrar nuestra obra, aunque nos reconozcamos por el estudio mismo del caso legal, y apuremos los textos aplicables, la jurisprudencia de los tribunales, la doctrina de los autores. Pero somos lamentablemente abandonados en cuanto a lo otro: a la forma, a la expresión literaria. Así se ha creado una literatura judicial lamentable, en que jueces y abogados porfían, dicen; usamos expresiones improprias, barbarismos, palabras equivocadas. Todo un argot infimo y tosco. No tenemos noción de la medida. Nuestros escritos pecan a veces de insuficiencia, y otras por pesados y difusos. Aun en los casos en que la redacción es correcta, suele faltar el hábito de vida, el matiz de la pasión, el apunte crítico; todo lo que es condimento, y especia, y salsa de las labores literarias. Consideremos los escritos profesionales como operaciones aritméticas, a las que sólo se exige que sean exactas, pero que no son susceptibles de belleza alguna.

De ser, ante todo, veraz. Aunque un vulgo ignaro o profligado suele creer que la gracia y el talento del abogado están en hacer ver lo blanco negro, la verdad es exactamente la contraria. "El abogado está para que lo blanco deslumbrase como blanco y lo negro entenebrase como negro. Somos conscientes de la verdad, no del engaño. Se nos confía que pongamos las cosas en orden; que procuremos dar a cada cual lo suyo; que se abra paso la razón; que triunfe el bien". Tal conducta —la de rendir constante y sincero homenaje a la verdad, en el curso de la vida profesional— "robustece el prestigio

del que la práctica. Los jueces ponen duplicada confianza en el profesional a quien nunca han visto trocar la toga por el disfraz de Arlequín".

Segunda cualidad del abogado ha de ser la claridad. Con la claridad, la brevedad. Ciertamente magistral viejo, dan consejos a un abogado novel, le decía, entre otras cosas:

"Se breve, que la brevedad es el manjar preferido de los jueces. Siéndolo, le darán la razón, aunque no la tengas. Y a veces, a pesar de que la tengas".

También, es gran virtud la de la amabilidad. Una alusión irónica, el relieve de un personaje ridículo, el subrayado de una situación equivocada, la invocación de una agudeza, el recuerdo de un episodio chusco, son cosas que animan el relato, pueden dar eficacia a un argumento, y, sobre todo, permiten, al que lee o escucha, un reposo mental instantáneo, que siempre sirve para continuar, con ánimo refrescado, leyendo o escuchando. La gracia es un don del cielo, que viene bien en todas las ocasiones de la vida, y el usarlo no sólo es lícito, sino conveniente.

Que el respetable y sabio colega excuse el achicamiento de su admirable conferencia, que acabo de hacer. Son tan razonables y pueden ser tan útiles las lecciones en ella contenidas, que, a riesgo de maliciar la propiedad y la belleza del "estilo", no he temido en intentar esta síntesis periodística de ella, con la cual inducir a la lectura del texto completo.

Hay tareas a las que, por mal desempeñadas que sean, la intención las justifica y las salva.

J. G. S.

## La cuestión de Irlanda

La posición de Irlanda, que empieza a tornarse peligrosa desde que todos los observadores de la política mundial esperan que de un momento a otro Alemania intentará el golpe decisivo contra Gran Bretaña, merece comentarios especiales.

Sir Kenneth Lee, del Ministerio de Informaciones de Londres, que acaba de estar entre nosotros, dijo que todas las naciones del Commonwealth han concurrido a esta guerra espontáneamente, en defensa de ideales y derechos que ellas consideran amenazados por la preeminencia que los totalitarios pretenden en el mundo. Para quienes conocen la forma como se llevan las relaciones entre Gran Bretaña y sus dominios desde el Estatuto de Westminster y tienen ideas del progreso alcanzado en materia social y política por el Canadá, Australia, Nueva Zelanda, Sud África, etc., esta información no contiene mayor novedad; pero la excepción de Irlanda, que permanece neutral, ofrece para los lectores chilenos singular interés, pues revela hasta qué punto es sólida la democracia británica y como los acuerdos políticos entre Inglaterra y el Eire se mantienen aun en medio de esta grave crisis.

No nos anima en este comentario ningún espíritu de ensalzamiento, que para eso cada país cuenta con sus respectivas oficinas de propaganda de guerra, sino simplemente el interés periodístico de poner de relieve un asunto que merece ser estudiado. ¿Hasta cuándo Inglaterra respetará la neutralidad de Irlanda?

Esto depende, naturalmente, de las circunstancias, y la cuestión estriba en la posición geográfica del Estado Libre. Si fuese éste un lejano país del mundo — como Australia o Las Bahamas — Inglaterra no tendría por qué exigir a Irlanda que dejase de ser neutral. Pero cuando esta isla puede convertirse a cualquier hora en trampolín para una invasión, las cosas parecen bastante distintas, y entonces parece razonable suponer que puede crearse allí una situación gravísima, en relación con las ventajas que, a costa de obtinación y de sangre, han conseguido los irlandeses en su lucha que data de siglos.

Pero ahora el asunto inmediato no es religioso ni político, sino geográfico, aunque ciertamente su solución corresponde a la política que adopte el Eire en el instante preciso que, por lo demás, parece muy próximo. Si Gran Bretaña deduce que el ataque alemán vendrá de ese lado, aunque sea en parte, pedirá

que la isla deje de ser neutral. Pero cuando esta isla puede convertirse a cualquier hora en trampolín para una invasión, las cosas parecen bastante distintas, y entonces parece razonable suponer que puede crearse allí una situación gravísima, en relación con las ventajas que, a costa de obtinación y de sangre, han conseguido los irlandeses en su lucha que data de siglos.

Pero ahora el asunto inmediato no es religioso ni político, sino geográfico, aunque ciertamente su solución corresponde a la política que adopte el Eire en el instante preciso que, por lo demás, parece muy próximo. Si Gran Bretaña deduce que el ataque alemán vendrá de ese lado, aunque sea en parte, pedirá

que la isla deje de ser neutral. Pero cuando esta isla puede convertirse a cualquier hora en trampolín para una invasión, las cosas parecen bastante distintas, y entonces parece razonable suponer que puede crearse allí una situación gravísima, en relación con las ventajas que, a costa de obtinación y de sangre, han conseguido los irlandeses en su lucha que data de siglos.

Pero ahora el asunto inmediato no es religioso ni político, sino geográfico, aunque ciertamente su solución corresponde a la política que adopte el Eire en el instante preciso que, por lo demás, parece muy próximo. Si Gran Bretaña deduce que el ataque alemán vendrá de ese lado, aunque sea en parte, pedirá

que la isla deje de ser neutral. Pero cuando esta isla puede convertirse a cualquier hora en trampolín para una invasión, las cosas parecen bastante distintas, y entonces parece razonable suponer que puede crearse allí una situación gravísima, en relación con las ventajas que, a costa de obtinación y de sangre, han conseguido los irlandeses en su lucha que data de siglos.

Pero ahora el asunto inmediato no es religioso ni político, sino geográfico, aunque ciertamente su solución corresponde a la política que adopte el Eire en el instante preciso que, por lo demás, parece muy próximo. Si Gran Bretaña deduce que el ataque alemán vendrá de ese lado, aunque sea en parte, pedirá

que la isla deje de ser neutral. Pero cuando esta isla puede convertirse a cualquier hora en trampolín para una invasión, las cosas parecen bastante distintas, y entonces parece razonable suponer que puede crearse allí una situación gravísima, en relación con las ventajas que, a costa de obtinación y de sangre, han conseguido los irlandeses en su lucha que data de siglos.

Pero ahora el asunto inmediato no es religioso ni político, sino geográfico, aunque ciertamente su solución corresponde a la política que adopte el Eire en el instante preciso que, por lo demás, parece muy próximo. Si Gran Bretaña deduce que el ataque alemán vendrá de ese lado, aunque sea en parte, pedirá

que la isla deje de ser neutral. Pero cuando esta isla puede convertirse a cualquier hora en trampolín para una invasión, las cosas parecen bastante distintas, y entonces parece razonable suponer que puede crearse allí una situación gravísima, en relación con las ventajas que, a costa de obtinación y de sangre, han conseguido los irlandeses en su lucha que data de siglos.

Pero ahora el asunto inmediato no es religioso ni político, sino geográfico, aunque ciertamente su solución corresponde a la política que adopte el Eire en el instante preciso que, por lo demás, parece muy próximo. Si Gran Bretaña deduce que el ataque alemán vendrá de ese lado, aunque sea en parte, pedirá

que la isla deje de ser neutral. Pero cuando esta isla puede convertirse a cualquier hora en trampolín para una invasión, las cosas parecen bastante distintas, y entonces parece razonable suponer que puede crearse allí una situación gravísima, en relación con las ventajas que, a costa de obtinación y de sangre, han conseguido los irlandeses en su lucha que data de siglos.

Pero ahora el asunto inmediato no es religioso ni político, sino geográfico, aunque ciertamente su solución corresponde a la política que adopte el Eire en el instante preciso que, por lo demás, parece muy próximo. Si Gran Bretaña deduce que el ataque alemán vendrá de ese lado, aunque sea en parte, pedirá

que la isla deje de ser neutral. Pero cuando esta isla puede convertirse a cualquier hora en trampolín para una invasión, las cosas parecen bastante distintas, y entonces parece razonable suponer que puede crearse allí una situación gravísima, en relación con las ventajas que, a costa de obtinación y de sangre, han conseguido los irlandeses en su lucha que data de siglos.

Pero ahora el asunto inmediato no es religioso ni político, sino geográfico, aunque ciertamente su solución corresponde a la política que adopte el Eire en el instante preciso que, por lo demás, parece muy próximo. Si Gran Bretaña deduce que el ataque alemán vendrá de ese lado, aunque sea en parte, pedirá

que la isla deje de ser neutral. Pero cuando esta isla puede convertirse a cualquier hora en trampolín para una invasión, las cosas parecen bastante distintas, y entonces parece razonable suponer que puede crearse allí una situación gravísima, en relación con las ventajas que, a costa de obtinación y de sangre, han conseguido los irlandeses en su lucha que data de siglos.

Pero ahora el asunto inmediato no es religioso ni político, sino geográfico, aunque ciertamente su solución corresponde a la política que adopte el Eire en el instante preciso que, por lo demás, parece muy próximo. Si Gran Bretaña deduce que el ataque alemán vendrá de ese lado, aunque sea en parte, pedirá

que la isla deje de ser neutral. Pero cuando esta isla puede convertirse a cualquier hora en trampolín para una invasión, las cosas parecen bastante distintas, y entonces parece razonable suponer que puede crearse allí una situación gravísima, en relación con las ventajas que, a costa de obtinación y de sangre, han conseguido los irlandeses en su lucha que data de siglos.

Pero ahora el asunto inmediato no es religioso ni político, sino geográfico, aunque ciertamente su solución corresponde a la política que adopte el Eire en el instante preciso que, por lo demás, parece muy próximo. Si Gran Bretaña deduce que el ataque alemán vendrá de ese lado, aunque sea en parte, pedirá

que la isla deje de ser neutral. Pero cuando esta isla puede convertirse a cualquier hora en trampolín para una invasión, las cosas parecen bastante distintas, y entonces parece razonable suponer que puede crearse allí una situación gravísima, en relación con las ventajas que, a costa de obtinación y de sangre, han conseguido los irlandeses en su lucha que data de siglos.

Pero ahora el asunto inmediato no es religioso ni político, sino geográfico, aunque ciertamente su solución corresponde a la política que adopte el Eire en el instante preciso que, por lo demás, parece muy próximo. Si Gran Bretaña deduce que el ataque alemán vendrá de ese lado, aunque sea en parte, pedirá

que la isla deje de ser neutral. Pero cuando esta isla puede convertirse a cualquier hora en trampolín para una invasión, las cosas parecen bastante distintas, y entonces parece razonable suponer que puede crearse allí una situación gravísima, en relación con las ventajas que, a costa de obtinación y de sangre, han conseguido los irlandeses en su lucha que data de siglos.

Pero ahora el asunto inmediato no es religioso ni político, sino geográfico, aunque ciertamente su solución corresponde a la política que adopte el Eire en el instante preciso que, por lo demás, parece muy próximo. Si Gran Bretaña deduce que el ataque alemán vendrá de ese lado, aunque sea en parte, pedirá

que la isla deje de ser neutral. Pero cuando esta isla puede convertirse a cualquier hora en trampolín para una invasión, las cosas parecen bastante distintas, y entonces parece razonable suponer que puede crearse allí una situación gravísima, en relación con las ventajas que, a costa de obtinación y de sangre, han conseguido los irlandeses en su lucha que data de siglos.

a Irlanda que cese en el acto en su neutralidad o la invadirá sin mayor aviso. Esto significa para Irlanda la guerra con Alemania. Si no responde al llamado británico o opone resistencia a sus tropas, Inglaterra caerá en el Eire con todo su peso. También significa la guerra, con mayores peligros, por cuanto los ingleses mantienen fuertes destacamentos, aeródromos y buques en el Ulster, o Irlanda del Norte. Total, la espada de Damocles sobre la reflexiva cabeza del señor de Valera.

La mayor divergencia que existe hoy día entre Irlanda e Inglaterra, consiste en la separación de la isla en dos mitades: los condados católicos del sur y los protestantes del norte. Los del Eire quieren la unión de ambas partes, el retiro de las tropas británicas del Ulster y el cese de la ayuda financiera de Londres a la parte norte de la isla irlandesa.

Gran Bretaña no resuelve.

La Home Fleet tiene derecho a ocupar solamente las costas del Ulster y las tres bases navales que Gran Bretaña se reservó allí con el Tratado de 1921. Se hallan éstas al sudeste de Irlanda, bien fortificadas como pequeños gibraltar. Ningún oficial inglés, ni soldado, puede pasar de uniforme, ni hacer reclutamiento en el Eire. En cambio, los irlandeses como miembros del Commonwealth pueden incorporarse individualmente en las fuerzas armadas británicas y ocupar cargos públicos en Londres, si así lo desean, pues como los australianos, canadienses o neozelandeses, son súbditos de Su Majestad.

Para nuestros climas políticos de Sud América, esto resulta curioso y hasta extraño; pero en realidad no es sino un reflejo del carácter inglés y una demostración de como entiende aquel país la cuestión de democracia.

Yendo más a fondo en el asunto, la neutralidad de Irlanda, y su famosa división en dificultades de Inglaterra, son oportunidades para el Eire, resulta todavía más incomprensible; pues, desde el punto de vista económico, a Irlanda le interesa vivamente y vitalmente mantener las comunicaciones marítimas y aéreas con Gran Bretaña, de donde recibe la mitad de los artículos que importa y hacia donde van las nueve décimas partes de lo que exporta. Su prosperidad está sujeta, pues, a la prosperidad británica. Sin embargo, el Eire, en esta hora de dificultades sería para los ingleses, quiere ser y permanecer neutral.

R. VALENZUELA GAYMER.

## La dieta parlamentaria

Desde estas mismas columnas hemos abogado, en otras ocasiones, a favor del aumento de la Dieta Parlamentaria, cometiendo de la importancia imprescindible que tiene la independencia económica en el buen desempeño de la delicada función del representante en el poder legislativo.

El Gobierno, consciente de esta grave injusticia que existe en la remuneración del Parlamento, ha enviado un interesante proyecto de Ley a la Cámara de Diputados, que contempla la situación económica de los parlamentarios. Al aprobarse esta Ley, quedará la dieta en cinco mil pesos mensuales, ampliándose, además, las incompatibilidades, para obligar así a los Diputados y Senadores a dedicarse de lleno a sus funciones.

Entre las reformas dignas de anotarse, podemos subrayar el Art. 9.º, que dice en una parte, que "no recibirá indemnización alguna, mensualmente, el Diputado o Senador que falle el 50 o/o de las sesiones de la Cámara de Diputados, del Senado o de las Comisiones de ambas ramas del Congreso Nacional".

El Art. 10.º dice: "Los cargos de Diputado o Senador son incompatibles entre sí y con los de Representantes y Municipales. Son incompatibles, también, con todo empleo público retribuido con fondos fiscales o municipales, y con toda función o comisión de la misma naturaleza, a excepción de los empleos, funciones o comisiones de la Enseñanza Superior, Secundaria y Especial, con asiento en la ciudad en que tenga sus sesiones el Congreso".

Para los efectos de esta disposición se entienden como funciones o comisiones de la misma naturaleza, las que se desempeñan en las instituciones semi-fiscales, empresas o entidades en que tenga intervención el Fisco, por aportes de capital, designación de miembros de los Directorios o Consejos o participación de utilidades, etc.

No vemos la razón por la que se ha excluido de la compatibilidad parlamentaria a los empleados de la Enseñanza Primaria, ya que muchos de ellos, en cuanto a cultura y preparación, se encuentran en el mismo plano que los de Enseñanza Superior, Secundaria y Especial. Justo sería subsanar este error que significa, pues, el establecimiento de un privilegio enojoso y anti-democrático.

Frete a la carestía de la vida y a la laboriosa misión que desempeñan los miembros del Congreso, resulta impropia la Dieta, puesto que no alcanzan a financiar los gastos del hogar, por más modestos que sean, obligados los congresales de escasos recursos, que llegan a la Cámara desahogados de servir eficientemente su mandato, a buscar en actividades particulares o empleos públicos nuevas fuentes de enajenación, restándole tiempo en sus obligaciones, perdiendo la independencia o la autoridad moral para fiscalizar la administración pública donde ellos son subalternos o indolentes amigos de jefes que se preocupan de rodearse de personas de influencias, como son los parlamentarios, oficiales, canchales, para que los defiendan o los amparen en las esferas gubernativas.

Además, el hacedor de leyes, el que fiscaliza y hace las veces de vigía y señalador de caminos en el avance hacia el progreso y bienestar de la República, necesita, más que nadie, dedicarse al estudio, a la observación, al análisis, a una superación constante de sus conocimientos, para poder, abroquelado de un eclecticismo positivo y real, hacer obras fructíferas y de provecho a la colectividad.

Y para eso, para que se dedique entero a sus realizaciones programáticas, sin la preocupación de otras obligaciones, ni los dolores del drama de la indigencia, es necesario y ventajoso para la suerte del país, financiarle relativamente la vida, aumentándole la Dieta.

El no apoyar esta ley significa, pues, una falta de comprensión o sabotaje al Jefe de Estado que con tanto acierto y visión de gran estadista dirige el destino de la patria.

dos de la Enseñanza Primaria, ya que muchos de ellos, en cuanto a cultura y preparación, se encuentran en el mismo plano que los de Enseñanza Superior, Secundaria y Especial. Justo sería subsanar este error que significa, pues, el establecimiento de un privilegio enojoso y anti-democrático.

Frete a la carestía de la vida y a la laboriosa misión que desempeñan los miembros del Congreso, resulta impropia la Dieta, puesto que no alcanzan a financiar los gastos del hogar, por más modestos que sean, obligados los congresales de escasos recursos, que llegan a la Cámara desahogados de servir eficientemente su mandato, a buscar en actividades particulares o empleos públicos nuevas fuentes de enajenación, restándole tiempo en sus obligaciones, perdiendo la independencia o la autoridad moral para fiscalizar la administración pública donde ellos son subalternos o indolentes amigos de jefes que se preocupan de rodearse de personas de influencias, como son los parlamentarios, oficiales, canchales, para que los defiendan o los amparen en las esferas gubernativas.

Además, el hacedor de leyes, el que fiscaliza y hace las veces de vigía y señalador de caminos en el avance hacia el progreso y bienestar de la República, necesita, más que nadie, dedicarse al estudio, a la observación, al análisis, a una superación constante de sus conocimientos, para poder, abroquelado de un eclecticismo positivo y real, hacer obras fructíferas y de provecho a la colectividad.

Y para eso, para que se dedique entero a sus realizaciones programáticas, sin la preocupación de otras obligaciones, ni los dolores del drama de la indigencia, es necesario y ventajoso para la suerte del país, financiarle relativamente la vida, aumentándole la Dieta.

El no apoyar esta ley significa, pues, una falta de comprensión o sabotaje al Jefe de Estado que con tanto acierto y visión de gran estadista dirige el destino de la patria.

Dr. C. H. ROJAS C.

## Ministro Quintana se dirige hoy en avión a Vicuña

Presidirá en esa ciudad la inauguración del 1.º Congreso Frutícola Nacional

El Ministro de Agricultura don Alfonso Quintana Burgo, parte mañana en un avión Junker de la Línea Aérea Nacional a la ciudad de Vicuña, a la cual concurrirá presidiendo la ceremonia de la inauguración del 1.º Congreso Frutícola Nacional que se desarrollará en esa ciudad.

Acompañará al señor Quintana el Director de Agricultura don Augusto Bravo, los diputados señores Insuñza, Torres, Julio Pinto y Gustavo Olivares, y don Humberto Álvarez Suárez.

Este Congreso, primero de su naturaleza que se celebra en el país, ha estado organizado por el Departamento de Agricultura y Tecnología Frutal del Ministerio de Agricultura, del cual es Director don Aquiles Beal, y por el entusiasmo que reina en la zona, es seguro, tendrá un gran éxito. Fuera de la comitiva oficial, un gran número de personas se ha dirigido a Vicuña a fin de tomar parte en este torneo, entre las que se cuentan distinguidos agricultores, altos funcionarios, etc.

El señor Quintana aprovechará su permanencia para visitar las diversas dependencias a su cargo que hay en Vicuña y en las ciudades vecinas.

## EN COMISION A EE. UU. Y CANADA

Por decreto del Ministerio de Salubridad, se ha comisionado a los doctores don Hernán Romero y don Eduardo Dussert, ambos médicos, para estudiar en los Estados Unidos y Canadá a estudiar asuntos relacionados con su profesión. En primer lugar, se trata de la epidemiología y enfermedades infecciosas y el segundo, sobre organización de la producción biológica.

Esta comisión será ad-honorem y durará un año.

## Sábanas de seda

Hace poco, la prensa publicó bajo grandes títulos la noticia de que la Corporación de Fomento a la Producción había acordado la inversión de 30.000.000 de pesos para ayudar a la industria de la seda, dando a esta inversión, el rendimiento de las fábricas pasaría de más o menos 2.000 kilos diarios a 3.000. Es decir, aumentaría en un 50 por ciento.

La iniciativa de la Corporación nos parece útil y oportuna. A falta de otros tejidos accesibles a nuestra pobreza, la seda aparece como un agradable sucedáneo. El algodón es raro y su calidad no tiene relación con el precio. El hilo es producto que sólo pueden permitirse los presidentes de compañías anónimas y quienes conservan restos de tiempos menos plutocráticos. Una sábana de este tejido cuesta hoy día 800 pesos. Es natural, entonces, que para defendernos de la miseria nos vistamos de seda.

Pero sucede con esto lo mismo que viene aconteciendo desde hace tiempo con cuanto dice relación con la industria nacional. La Corporación facilita créditos a basísimo interés a una industria privada para que mejore

re y aumente sus instalaciones. La producción se incrementa. La calidad, a veces, progresa. Y los precios se mantienen o —so pretexto del alza del costo de la vida o de cualquiera otra razón— suben. Las ganancias de los industriales se multiplican. Incidentalmente, los sueldos y salarios se elevan. Y el consumidor continúa —único olvidado de los dioses— pagando precios fuera de su alcance.



# AVISOS ECONOMICOS Y PUBLICOS

**25.-Modas e interés para el hogar.**

CONTRA DOLOR DE MUELAS  
Oblias Chinas Li-Wu-Pat.  
5 febrero.

GRAN SURTIDO EN MODELOS  
de paja, lindos adornos. Brasil  
218. 10 Ene.

OASION. LOZA ENLOZADOS,  
cristales, baterías de cocinas,  
cristales. San Diego 268. Teléfono  
no 87835. 17 Ene

FABRICA TEJIDOS DE PUNTO.  
Ofrece novedades para punto,  
pajamas, trajes de baño, blusas  
y paños. Modelos exclusivos,  
precios rebajados. Delicias  
335. 14 Ene

ULTIMAS CREACIONES EN  
trajes, blusas, ajuares para no-  
vias. Bordados a mano, y má-  
quina. Modelos originales y ex-  
clusivos. Ejército 354. Teléfono  
81427. 10 Ene

PLISADOS, CALADOS, BORDA-  
dos a máquina y vestidos  
para bebés. Delicias 2566.  
10 febrero

JUEGOS LANA: PIJAMAS;  
pajamas, últimas novedades en  
tejidos finos. Ver Fábrica: Pro-  
videncia 1194. 9 febrero

**26.-Mudanzas y transportes.**

TRANSPORTES, MUDANZAS,  
larga distancia, camiones nue-  
vos, manejados dueños, respon-  
sabilidad. Natalán 1435. Fono  
53554.

**27.-Negocios e insta-  
laciones, compra  
y venta.**

ESPLINDIDO FRIGORIFICO  
a hielo, grande, con facilidades  
de pago, vendido casi nuevo. —  
Providencia 2465. Teléfono 4100  
Oportuno para hoteles y restau-  
rantes. 10 Ene.

VENDO URGENTE, ACREDITA-  
do depósito de licores. Una plaza.  
Roberto Espinoza 1897. 10 Ene

**29.-Personas busca-  
das.**

COPIHUE ROJO, NO HA SIDO  
posible de comunicar, por falta  
de dirección: le deseo un feliz  
año nuevo, en vísperas de via-  
jar.

**30.-Préstamos, ac-  
ciones y bonos.**

NECESITO SOCIO 25.000, GA-  
narle 5.000 diario. Rulita Viña.  
Garantizo con mercadería capi-  
tal. Gallardo, Correo 2. 8 Ene.

COMPRE ACCIONES "IPUM".  
Luego subirá a \$ 5, 10 y más  
pesos. El negocio más colosal de  
1941. Los mayores yacimientos  
de magnetita (8.000  
Hect.), prácticamente inagot-  
ables, con una ley de 65 por  
ciento, que pronto serán explota-  
dos con maquinarias moder-  
nas japonesas. Producirán fierro  
y acero suficientes para to-  
do el consumo interior de Chile  
(100.000 toneladas al año).  
Más informaciones, Oficina Ac-  
ciones y Valores, La Bolsa 81,  
Santiago. 8 Ene.

PROPIETARIOS. DINERO  
listo hipotecas. Del Río, Ban-  
dera 552.

CARLOS OSBANDON, BANDE-  
ra 108. Tramita préstamos hi-  
potecarios, en las mejores con-  
diciones. 31 Ene

ACCIONES SALITERAS "VIC-  
toriosa de Tarapacá". — El pre-  
sidente e ingeniero jefe de esta  
compañía salitrera, avisa a los  
señores accionistas e interesa-  
dos en este negocio, que según  
atendidos, únicamente, en  
sus nuevas oficinas, en el depar-  
tamento 15, segundo piso, Ban-  
dera 131. Las negociaciones con  
el Gobierno y capitalistas ex-  
tranjeros van bien encamina-  
das. 18 Ene

DINERO LISTO PRIMERAS  
segundas hipotecas. Del Río,  
Bandera 552. 23 Dic.  
Ene. 21

DINERO PARA HIPOTECAS:  
desde \$ 10.000, ofrece constan-  
temente. Capitalistas encontra-  
rán magníficas inversiones al  
mejor interés Oficina Propie-  
dades. Jorge Cristóbal Salama-  
nca. Morandé 291. 14 Ene.

**31.-Productos medi-  
cinales.**

PARA GONORREAS, URETRITIS  
San. Lugo Farmacia. Mase-  
Zinc. E. 47

"GASTRISAN", RECOMENDA-  
do para contrarrestar males es-  
tomacales como acidez, flatulen-  
cia, úlceras gástricas. Base:  
Anestésina, alcalinos. 31 Ene

GLOBULOS PERSICOS, INDI-  
cados desinfectación, vías urina-  
rias, como aporte tratamiento,  
gonorreas. Base: Hexametileno-  
tetamina, Cúchica. 31 Ene

"CEREBROL" ESTIMULANTE,  
ofrece, persona persona debili-  
s de todo trabajo físico,  
venial. Base: Fosforo. 31 Ene

## 32.-Propiedades compran.

SIN INTERMEDIARIOS  
compro casa aséptica al  
centro. Pago hasta  
\$ 150.000. Dirigirse: E.  
A. C. Marina de Gas.  
E. 751. 14 Ene

PARCELA DE UNA A DOS  
hectáreas, con casas antiguas,  
12 piezas, locomoción puerta.  
compra Antonio Varas 411 (Es-  
tación). 5 Feb.

COMPRAMOS PROPIEDADES.  
Caja Propietarios. Santo Do-  
mingo 1249. 17 Feb. 1941

COMPRO URGENTE CASA  
con 4 o 5 dormitorios, comedor,  
recibo y demás dependencias;  
no muy distante del centro. —  
A. B. G. Casilla 81 - D. 8 Ene.

**33.-Propiedades  
venden.**

COMODA EXTENSA CASA, 510  
mts. Deuda Cía. 40.000. Tra-  
tar dueño. Cuevas 808. 9 Ene.

\$ 120.000 VENDO PROPIEDAD  
renta mensual \$ 1.200. — Del Río,  
Bandera 552.

\$ 115.000 VENDO DOS CASAS,  
Nacional próximo Avenida Mat-  
ta. — Del Río, Bandera 552.

\$ 260.000 VENDO PROPIEDAD  
renta, calle Serrano, edificio  
sólido, dos plazas, galpón, para  
industria. — Del Río, Bandera  
552.

ACEPTO CAPITALISTAS PA-  
ra inversiones hipotecarias, sin  
garantías, remunerativas. Mi  
oficina responde por capital y  
puntual cumplimiento del pa-  
go de los intereses. — Ramón  
del Río, Bandera 552, teléfono:  
60993.

VENDEMOS PROPIEDADES.  
Caja Propietarios. Santo Do-  
mingo 1249. 17 Feb. 1941

VENDO PROPIEDAD,  
que renta 9.160, en Juarez. Com-  
pañía 1331. 8 Ene

VENDEMOS FUNDOS, CAJA  
Propietarios. Santo Domingo  
1249. 17 Feb. 1941

REPARAMOS PROPIEDADES  
Caja Propietarios. Santo Do-  
mingo 1249. 17 Feb. 1941

**34.-Propuestas Pú-  
blicas y Particu-  
lares.**

PROPUESAS PUBLICAS. —  
Dirección de Arsenales de Guerra.  
— Se solicitan propuestas  
públicas para la provisión de  
los siguientes elementos de aseo  
de armamento, para el uso del  
Ejército: Aceite mineral delga-  
do, aceite de linaza, bencina;  
grasa para cueros, grasa consis-  
tente, hualpe, jabonillo, acele-  
peado (auto), aceite mine-  
ral grueso, anticorrosivo, parafina;  
grasa obturadora, glicerina, ja-  
bon, aceite liviano (auto), gra-  
sa para diferencial, grasa para  
caja de cambio. Las propuestas  
se abrirán el 17 de enero de  
1941, a las 16 horas. Bases y  
anuncios en la Sección  
Técnica de Arsenales de Guerra  
(Avenida Blanco Encalada N.º  
124), de 16 a 18 horas. — La  
Dirección. 11 Ene.

DIRECCION GENERAL DE  
OBRAS PUBLICAS. — Departa-  
mento de Hidráulica. — Se piden  
propuestas públicas para la  
construcción del edificio para la  
planta elevadora de Concon y  
obras anexas del servicio de agua  
potable de Valparaíso y Viña  
del Mar, las que se abrirán el 10  
de enero, a las 4 P. M. Bases y  
demás antecedentes, en la Ofi-  
cina de Partes. Santiago, 30 de  
diciembre de 1940. — El Director  
del Departamento. 9 Ene

**35.-Radios e instru-  
mentos de músi-  
ca.**

RADIOS ERLA AMERICANAS,  
modelos 1941, 100 pie, saldo  
grandes facilidades, importadas,  
garantizadas. Alameda 845. 22 Ene.

RADIOS "RCA VICTOR". Di-  
ferentes modelos. Adquiere los  
con grandes facilidades de pago  
donde Francisco Figueroa y Co.  
Santa Isabel 6501, entre Avenida  
Seminario y Condell. Fono  
44420. 8 febrero.

CONTRA RESFRIOS: OBLEAS  
Chinas Li-Wu-Pat. 5 febrero.

RADIOS, MODELO 1941, \$ 80  
pie, \$ 65 mensuales, importa-  
das, garantizadas. San Diego 233.  
5 febrero.

FERIA DE RADIO LE OFRE-  
ce Radios de todas las marcas  
de onda corta y larga, desde  
\$ 1.650 adelante. Comprando  
personalmente se ganará el 8  
por ciento y 10 por ciento de  
rebaja. No olvide: Feria de  
Radio, Merced 575. 2 febrero.

¡¡¡NO COMPRE JUGUETES!!!  
Frúe Radio "Philips" y Lafa-  
lette; débete \$ 100 mensuales.  
Únicamente en Ahumada, escul-  
na Delicias. 4 Feb.

RADIOS ERLA AMERICANAS,  
modelos 1941, 100 pie, saldo  
grandes facilidades, importa-  
das, garantizadas. — Alameda 845.

¡¡¡LIQUIDAMOS!! VICTROLAS  
ortofónicas, Victor, Columbia.  
— San Diego 844.

REPARACIONES DE RADIOS.  
Trabajos garantizados donde M.  
calle y Wood Lda Avenida 64.  
O'Higgins 2549, entre España y  
Molina. Teléfono 9189. Distribi-  
dores autorizados R. C. A.  
Victor. 16 Ene.

## REPUESTOS Y ACCESORIOS

para radio, comprados en Cen-  
tral Electric, Morandé 281.  
11 Ene

CASA ELBO, ANTIGUA FIR-  
ma alemana, fundada Antofa-  
gasta 1905. Gran variedad pia-  
nos, facilidades. Rosas 1235. Te-  
léfono 61754. Compramos pianos  
contados, tasación equitativa. 8 Ene.

RADIOS Y BICICLETAS  
Grandes facilidades de pago  
Delicias 2786. Portal Edwards.  
Teléfono 92082. 30 Ene.

DURANTE EL PRESENTE MES  
puede adquirir una radio Puli-  
co, con excepcionales facilitades  
de pago. Visitenos. Curphey  
y Jofre Lida Ahumada 206. 2 febrero.

**37.-Notificaciones  
y citaciones**

SOCIEDAD DE RENTA  
"Bucksbaum Schayer". — Au-  
torizada por Decreto N.º 4511;  
fecha 14 diciembre de 1936. —  
Balance General al 31 de di-  
ciembre de 1940. Corresponsiente  
al ejercicio comprendido entre  
el 1 de enero de 1940 y el 31  
de diciembre de 1940. Capital  
autorizado: \$ 640.000,00, suscrito  
\$ 640.000,00, pagado \$ 640.000,00.  
Activo: Primero, Activo Inmo-  
vilizado, a Bienes Raíces  
\$ 2.801.600,00. Segundo, Acti-  
vo realizable, \$ 5.274,50. b) Arriendos por co-  
brar \$ 30.600,00, total \$ 25.874,50.  
3.º Activo disponible, a) Ban-  
co Londres \$ 146.236,49. 4.º Ac-  
tivo transitorio, dividendos pa-  
gados \$ 72.613,85. 5.º Activo  
nominal, no existe. Suma del  
activo: \$ 3.146.324,84. — PASI-  
VO. Pasivo, no exigible, 1.º  
Capital suscrito, dividido en  
6.400 acciones de \$ 100, cada  
una \$ 640.000,00. b) Fondo de  
reserva: \$ 55.770,50. 2.º Reservas  
reglamentarias, a) Revaloriza-  
ción bienes raíces \$ 2.255.352,22.  
Total: \$ 2.255.352,22. b) Pasivo  
transitorio, no existe. Suma del  
Pasivo: \$ 2.255.352,22. Ganancia-  
cias \$ 195.292,12. Total: tres  
cientos y noventa y cuatro mil  
y noventa y dos pesos 84  
centavos. GANANCIAS Y  
PERDIDAS. — Debe. Gastos  
Generales: \$ 15.303,85. Seguros:  
\$ 6.270,00. Impuestos \$ 2.385,98.  
Contribuciones: \$ 6.486,40. Utili-  
dad del ejercicio: \$ 195.292,12.  
Total: \$ 226.145,33. Haber:  
Dividendos recibidos \$ 619,29.  
Arriendos \$ 225.591,00. Intereses  
y descuentos: \$ 1.538,15. To-  
tal: \$ 226.145,33. — Santiago,  
enero 4 de 1941. (Fdo.) Rosa  
B. de Zorrilla, Gerente. Os-  
car Storme R. Contador N.º  
1797. Certificamos haber re-  
visado el presente balance, en-  
contrándolo conforme. (Fdo.)  
Erna Rolfo R. Inspector de  
Cuentas. — José Zorrilla B., In-  
spector de Cuentas. 8 Ene.

SOCIEDAD DE RENTA  
"Bucksbaum Schayer". — En  
virtud de los dispuesto en el  
artículo 12 de los estatutos, ef-  
fata a Junta General Ordinaria  
de Accionistas, para el día  
sabado 12 del presente mes, a  
las 9.30 horas, la que tendrá lu-  
gar en calle Bellavista 97, es-  
quina Purísima. El objeto de la  
Junta es: 1.º Pronunciarse so-  
bre la Memoria y el Balance  
de 1940. 2.º Elección de los  
corresponsables al ejercicio  
terminado el 31 de diciembre  
de 1940. Para estos efectos el  
Registro de Accionistas perma-  
necerá cerrado hasta el 18 del  
presente mes inclusive. — San-  
tiago, 8 de enero de 1941. — El  
Gerente. 8 Ene.

VINA DEL MAR RESIDENCIAL  
Almaraz. Habitaciones vista al  
mar, un paso del Casino. Schro-  
der 11 Esq. Marina. Fono  
80272. 28 Feb.

RESIDENCIAL GANDULFO  
Vina del Mar, 4 Norte 998. Fono  
80238. Buenas habitaciones, her-  
moso parque, garage. 31 Ene

HOTEL FRANCE DE VINA  
del Mar, frente estación, calle  
Alvarez, es el que le conviene,  
ambiente familiar. 31 Ene

RESIDENCIAL KLUG, PEDRO  
Mont 2056, Valparaíso, piezas  
amobladas, sin pensión. Dias  
meses. 15 Ene.

VINA, ARLEGUI 119, LADO  
casino, Miramar, chalets, piezas,  
casas. 15 Ene.

RESIDENCIAL CECIL PEDRO  
Mont 1880, Valparaíso. 31 Dic.

RESIDENCIAL "ARMONIA"  
Freire 473. Fono 5169, Valpa-  
raíso, regias habitaciones a la  
calle, comida de primera. Ene 20

QUILPE "HOTEL EUROPA"  
residencia inaugurada, espaciosa,  
perque, piscina, garage, regias  
habitaciones, comida de primera  
a una cuadra de la estación. Di-  
rección, Condell 84. Fono 349. Ene. 21

ANTES SALIR AL CAMPO O  
playa, conviene visitar Fábrica  
Médica, Chacabuco 12. Baños  
calentados, lavaplatos, cocinas.  
17 Ene.

RESIDENCIAL KLUG, PEDRO  
Mont 2056 Valparaíso. Piezas  
amobladas sin pensión, dias, me-  
ses. 15 Ene.

VERANEEN EN EL HOTEL  
Ambassy de Cartagena. Suple-  
rio 388. Precios módicos. Dto:  
Manuel Cuatrecasas, Estado 265, San-  
tiago. 9 Feb.

RESIDENCIAL CUEVAS, VI-  
ña del Mar, 4 Norte 908. Fono  
12410. Ofrece buenas habitacio-  
nes, rodeada de jardines, can-  
chas de tenis, garage. 15 Ene.

CASA FAMILIA ARRIENDA  
Valparaíso, piezas, pensión.  
Freire 540. 15 Ene.

RESIDENCIAL CECIL PEDRO  
Mont 1880, Valparaíso. 31 Dic.

RESIDENCIAL "ARMONIA"  
Freire 473. Fono 5169, Valpa-  
raíso, regias habitaciones a la  
calle, comida de primera. Ene 20

QUILPE "HOTEL EUROPA"  
residencia inaugurada, espaciosa,  
perque, piscina, garage, regias  
habitaciones, comida de primera  
a una cuadra de la estación. Di-  
rección, Condell 84. Fono 349. Ene. 21

ANTES SALIR AL CAMPO O  
playa, conviene visitar Fábrica  
Médica, Chacabuco 12. Baños  
calentados, lavaplatos, cocinas.  
17 Ene.

RESIDENCIAL KLUG, PEDRO  
Mont 2056 Valparaíso. Piezas  
amobladas sin pensión, dias, me-  
ses. 15 Ene.

VERANEEN EN EL HOTEL  
Ambassy de Cartagena. Suple-  
rio 388. Precios módicos. Dto:  
Manuel Cuatrecasas, Estado 265, San-  
tiago. 9 Feb.

RESIDENCIAL CUEVAS, VI-  
ña del Mar, 4 Norte 908. Fono  
12410. Ofrece buenas habitacio-  
nes, rodeada de jardines, can-  
chas de tenis, garage. 15 Ene.

CASA FAMILIA ARRIENDA  
Valparaíso, piezas, pensión.  
Freire 540. 15 Ene.

## HABIENDOSE EXTRAVIADO

la libreta de ahorros número 222,  
de la Caja de Crédito Popular,  
Sucursal Cuatro, de Benidita  
Vergara, queda sin valor por  
haberse dado aviso correspon-  
diente. 2

HABIENDOSE EXTRAVIADO  
la libreta número 3211, de la  
Caja Nacional de Ahorros, Su-  
cursal Matucana, de Benidita  
Vergara, queda sin valor por ha-  
berse dado el aviso correspon-  
diente. 7

**38.-Sastrerías e indu-  
mentaria.**

ZURCIDOS INVISIBLES.  
"Wellreds". Transfor-  
maciones, virados, hechu-  
ras finas, precios módicos.  
San Diego 221. 21 Ene

SASTRERIA DRINBERG, San  
Antonio 470. Entrega ternos,  
sobre medida, recibo hechuras  
finas; concedemos créditos. 5 Feb.

VISTA EN SASTRERIA "AR-  
gentina". San Pablo 1279. Fono  
60993. Grandes facilidades. Ca-  
simires última novedad. 5 febrero.

SASTRERIA SALAZAR: Ca-  
balleros, niños. Extenso surtido,  
corte elegante, precios incompe-  
tibles. ¡Visítela! Avenida Ber-  
nardo O'Higgins 2783. (Alame-  
da). ¡Precios excepcionales du-  
rante este mes!! 27 Ene.

SASTRERIA "MODERNA". Mi-  
guel Teplicky: Copiapo 1057. Te-  
léfono 51018. Ofrece ternos, sobre  
medida, entregados con cien pe-  
so y 15 semanales. 30 Ene

SASTRERIA VERA, SAN PA-  
blo 1474. Hechuras finas desde  
\$ 150. Especialidad trajes sa-  
stre para señoras. 11 Ene.

\$ 350, TRAJE FORRADO EN  
seda, Guendelman, sastrer. San  
Diego 850, lado Teatro Caupeli-  
can. 22 Ene

VISTA ELEGANTE, DONDE  
Juan Reyes. Basculán 17. 30 Ene

SASTRERIA "LA ELEGANCIA".  
ternos sobre medida, entrega  
inmediata. Facilidades pago.  
San Pablo 2585. 31 Ene

SASTRERIA "EL CREDITO"  
Nuevo", entrega ternos con gran  
de facilidades de pago. San  
Pablo 275. 31 Ene

**39.-Talleres y com-  
posturas.**

MAESTRO MARCOS, ESPE-  
cialista calzado ortopédico. Es-  
meralda 834. Fono 68666. 8 Ene

PARA GRABADOS Y ESTAM-  
pos en metales, únicamente:  
"Casa Lela". San Diego 165. 19 Ene

**NOTIFICACION: EN AUTOS**  
N.º 8157, Primer Juzgado Civil  
de Mayor Cuantía. Santiago: "Mu-  
ñoz C. Luna con Valdes y Ra-  
mon", nulidad matrimonio, doña  
Lina Muñoz Cárdenas, labores  
sexo, declaración Sotomayor na-  
marrero, téngase tres en io prin-  
cipal, interpone demanda nulidad  
matrimonio contra don Ra-  
mon Valdes Valdes, empleado,  
domiciliado hasta 1933 en Com-  
pañía N.º 123, cuyo domicilio y  
residencia actuales ignora en  
forma absoluta. Funda su acción  
en que Ramon Valdes Valdes, al  
celebrar matrimonio con ella se  
encontraba unido a otra mujer,  
y nueva. A. José Pérez, juez.  
Santiago, 31 de diciembre de 1940. —  
Galo Pérez, juez. 31 Ene

TERCER JUZGADO DE CRIMEN.  
Primer edicto: cito, llama y emplazo  
a don Ramón Valdes Valdes, a fin  
de declarar efectiva la orden de  
detención librada en su contra, para  
que se le presente a declarar re-  
belde y pararle perjuicios consi-  
guientes. — Santiago, 31 de  
diciembre de 1940. — Galo Pérez,  
juez. 31 Ene

TERCER JUZGADO DE CRIMEN.  
Primer edicto: cito, llama y emplazo  
a don Ramón Valdes Valdes, a fin  
de declarar efectiva la orden de  
detención librada en su contra, para  
que se le presente a declarar re-  
belde y pararle perjuicios consi-  
guientes. — Santiago, 31 de  
diciembre de 1940. — Galo Pérez,  
juez. 31 Ene

TERCER JUZGADO DE CRIMEN.  
Primer edicto: cito, llama y emplazo  
a don Ramón Valdes Valdes, a fin  
de declarar efectiva la orden de  
detención librada en su contra, para  
que se le presente a declarar re-  
belde y pararle perjuicios consi-  
guientes. — Santiago, 31 de  
diciembre de 1940. — Galo Pérez,  
juez. 31 Ene

TERCER JUZGADO DE CRIMEN.  
Primer edicto: cito, llama y emplazo  
a don Ramón Valdes Valdes, a fin  
de declarar efectiva la orden de  
detención librada en su contra, para  
que se le presente a declarar re-  
belde y pararle perjuicios consi-  
guientes. — Santiago, 31 de  
diciembre de 1940. — Galo Pérez,  
juez. 31 Ene

TERCER JUZGADO DE CRIMEN.  
Primer edicto: cito, llama y emplazo  
a don Ramón Valdes Valdes, a fin  
de declarar efectiva la orden de  
detención librada en su contra, para  
que se le presente a declarar re-  
belde y pararle perjuicios consi-  
guientes. — Santiago, 31 de  
diciembre de 1940. — Galo Pérez,  
juez. 31 Ene

TERCER JUZGADO DE CRIMEN.  
Primer edicto: cito, llama y emplazo  
a don Ramón Valdes Valdes, a fin  
de declarar efectiva la orden de  
detención librada en su contra, para  
que se le presente a declarar re-  
belde y pararle perjuicios consi-  
guientes. — Santiago, 31 de  
diciembre de 1940. — Galo Pérez,  
juez. 31 Ene

TERCER JUZGADO DE CRIMEN.  
Primer edicto: cito, llama y emplazo  
a don Ramón Valdes Valdes, a fin  
de declarar efectiva la orden de  
detención librada en su contra, para  
que se le presente a declarar re-  
belde y pararle perjuicios consi-  
guientes. — Santiago, 31 de  
diciembre de 1940. — Galo Pérez,  
juez. 31 Ene

TERCER JUZGADO DE CRIMEN.  
Primer edicto: cito, llama y emplazo  
a don Ramón Valdes Valdes, a fin  
de declarar efectiva la orden de  
detención librada en su contra, para  
que se le presente a declarar re-  
belde y pararle perjuicios consi-  
guientes. — Santiago, 31 de  
diciembre de 1940. — Galo Pérez,  
juez. 31 Ene

TERCER JUZGADO DE CRIMEN.  
Primer edicto: cito, llama y emplazo  
a don Ramón Valdes Valdes, a fin  
de declarar efectiva la orden de  
detención librada en su contra, para  
que se le presente a declarar re-  
belde y pararle perjuicios consi-  
guientes. — Santiago, 31 de  
diciembre de 1940. — Galo Pérez,  
juez. 31 Ene

TERCER JUZGADO DE CRIMEN.  
Primer edicto: cito, llama y emplazo  
a don Ramón Valdes Valdes, a fin  
de declarar efectiva la orden de  
detención librada en su contra, para  
que se le presente a declarar re-  
belde y pararle perjuicios consi-  
guientes. — Santiago, 31 de  
diciembre de 1940. — Galo Pérez,  
juez. 31 Ene

TERCER JUZGADO DE CRIMEN.  
Primer edicto: cito, llama y emplazo  
a don Ramón Valdes Valdes, a fin  
de declarar efectiva la orden de  
detención librada en su contra, para  
que se le presente a declarar re-  
belde y pararle perjuicios consi-  
guientes. — Santiago, 31 de  
diciembre de 1940. — Galo Pérez,  
juez. 31 Ene

## SASTRERIA REX

HECHURAS FINAS  
767 BANDERA 767  
FONO 800 64

De nuestros Bañeros  
Hoteles y Residenciales

HOTEL LEBELL  
VALPARAISO



## Comida al Embajador de México.

El Agregado Militar a la Embajada del Perú, Coronel César Salazar y señora de Salazar, ofrecieron el día de ayer, en su residencia, una comida al Excmo. señor Embajador de México, Octavio Reyes Spindola y señora de Reyes Spindola, con motivo de su próximo viaje.

Rodearon la mesa las siguientes personas: Excmo. señor Embajador de México, Octavio Reyes Spindola y señora de Reyes Spindola; Excmo. señor Embajador de Perú, Arturo García Salazar y señora de García Salazar; señor Director del Departamento Diplomático, Héctor Mujica Pumarino; señor Encargado de Negocios de Ecuador, Gustavo Darque Perán y señora de Darque Perán; señora Carmen Gil de Ros y Agregado Agrario de México, Mayor Severo Ortiz y señor A. J. Wilcox.

## COCKTAIL A LOS PERIODISTAS OFRECIO ENCARGADO DE NEGOCIOS DE PANAMA.

El señor Juan Zúñiga, Encargado de Negocios de Chile en Panamá, ofreció ayer un cocktail de despedida a los periodistas que tienen a su cargo las informaciones del Palacio de la Moneda.

A esta manifestación, que efectuó en el Hotel Carretera, asistieron todos los cronistas de los diarios y agencias noticiosas encargados del servicio mencionado.

El señor Zúñiga se dirige hoy a Valparaíso, en compañía de su esposa e hijos, para seguir viaje a Panamá, a bordo del "Aconcagua".

## Rodolfo Galeno Prieto.

Una irreparable desgracia trahó a la vida de Rodolfo Galeno Prieto, en la plenitud de ella, dejando a sus padres y hermanos inconsolables ante su prematuro desencanto.

Con sus virtudes, bondades e inteligencia, se captó el cariño de cuantos lo conocieron y pudieron apreciar sus bellas condiciones de alma y excelente carácter.

Por el descanso de su Alma, se oficiará una Misa en la Capilla del Cementerio General, mañana, a las 10 horas.

## SE DARA

una gratificación a la persona que devuelva un pendiente de oro, perdido en el día 27, el Viernes a la 1 del día.

DIRIGIRSE:

Avda. Condell 303



Señora Carmen Amunátegui de Moro

## La señora Emma Ovalle de Mac-Iver.

A la edad de 91 años, víctima de un ataque cardíaco, ha fallecido ayer la respetable y virtuosa dama doña Emma Ovalle de Mac-Iver, viejo tronco de antiguas y distinguidas familias de la República.

Vidua del eminente hombre público don Enrique Mac-Iver y nieta del ex presidente de la República, don José Tomás Ovalle, moldeó su

### EN EL CRILLON.

Con motivo de su próximo matrimonio se dará un Té de despedida a la señorita Inés Lathrop Cristó, hoy miércoles 8. Las adhesiones se reciben en la Caja del Hotel.

El Té de despedida que sus amigos ofrecen a la señorita Irma Besoin con motivo de su próximo matrimonio se dará a efecto el jueves 9 del presente en el Hotel Crillon.

### DE ESPAÑA.

Próximamente regresará de España, acompañado de su esposa, don Manuel Rojas Villegas.

### MATRIMONIOS CONCERTADOS.

Ha quedado concertado el matrimonio de la señorita Iris Lois Perales con el señor Daniel Gulpert García.

Hizo la visita de estilo el señor Daniel Gulpert Palacios.

El de la señorita Graciela Morales Cubillos con el señor Darwin Lois Perales.

Hizo la visita de estilo el Dr. Arturo H. Lois F.

## DESPEDIDA DE SOLTERAS.

En uno de los salones del Club Coquimbo-Atacama un grupo de amigos y compañeros de trabajo del Ministerio de Educación ofreció una simpática manifestación de despedida de solteras a las señoritas Bertha Sánchez y Estela Aranda.

Hubo números de música, canto y recitaciones, pronunciando elocuentes discursos don Ramón Palma, y la Srta. Bertha Sánchez y don César Álvarez Vergara.

### A ESTADOS UNIDOS.

A bordo del vapor "Copiapó" se dirige el 29 de enero próximo a Estados Unidos el señor Enrique Rojas Villegas.

### EX ALUMNOS DEL LICEO ALEMÁN DE 1920.

Se nos ha pedido informar a los ex alumnos del Liceo Alemán que terminaron sus estudios en el año 1920, que hoy a las 21 horas se reunirán en una comida que será servida en el Café Esplanade, Teatinos 20.

Las adhesiones se reciben en la Caja del Esplanade, hasta las 19 horas de hoy.

### IN MEMORIAM.

Mañana jueves, a las 9 A. M., se oficiará una Misa en la Iglesia de Las Agustinas (Moneda N.º 1054), por el eterno descanso del alma de la señora María Estrada de Flores, con motivo del primer aniversario de su fallecimiento.

### ENFERMOS.

Ha sido operado en la "Clínica Alemana", el Ingeniero Agrónomo señor René Maluenda Campos. Su estado es satisfactorio.

Se encuentra enfermo, don Jaime Sanfuentes Irrazaval.

Mejor la señora Irene Bernaldes de Elizalde.

### RESIDENCIA.

La señora Adriana Velasco de Ovalle y el señor Enrique Ovalle Velasco, han fijado su residencia en Pasaje Cousiño N.º 10 A. Viña del Mar.

## Viajeros y Veraneantes.

—Ha llegado de Concepción el señor Frank Bebin Larrieu, Agente General de "La Previsión" en esa ciudad.

—Ha regresado a San Javier el señor Abel Rodríguez, acompañado de su hija, señorita Nena Rodríguez Masafierro.

—A Viña del Mar, el señor Agustín Fuenzalida Morandé, señora Carmen Jencquel de Fuenzalida y familia.

—A La Serena, el señor Raúl Vega López.

—A su fundo en Mulchén, la señora Teresa Garcés de Sibiza.

—A su fundo "Los Romanos", en Pichamán, la señora Celinda Guzmán vda. de Letelier, acompañada de la se-

ñora Luz Carvallo Mamirez.



Trajes de Baño, Shorts, Pijamas para Damas y Niños, Gorras, Zapatillas, Bolsas para la Playa.

Últimas novedades Americanas y Europeas.

UNA COLECCION de telas importadas, lavables, a precios muy convenientes.

LAINETT importado, lavables, el metro

\$ 8.90

LINO importado, colores inalterables, el metro

\$ 13.80

PETER PAN, fabricación norteamericana, el metro

\$ 19.80

LIBERTY, colores Indamtrén, importado, el metro

\$ 16.50

PIQUE importado, dibujos modernos, el metro

\$ 17.80

VESTIDOS importados, frescos, alegres, vistosos, especiales para sports, campo y playa. Muchos modelos para elegir, gran variedad de pintados y dibujos. Precio único: cada uno

\$ 225.-

También en nuestro Departamento Blanco hay muchas ofertas que deben aprovecharse.

BATAS de baño, rico felpudo listado, colores inalterables

\$ 89.50

SABANAS de baño, colores sólidos

\$ 31.50

TOALLAS felpa doble, color muy absorbente

\$ 9.80

Para dar a su residencia veraniega una nota alegre y distinguida le ofrecemos nuestros extensos surtidos de cretona.

CRETONAS Cepea, lavables, de fabricación inglesa, extenso surtido de dibujos y colores, el metro

\$ 5.50

CRETONAS Cepea lavables, seleccionado surtido de bonitos dibujos y vistosos colores, artículo muy indicado para cortinas y cubrecama, el metro

\$ 13.50

CRETONAS tonos esfumados, especialmente indicadas para cortinas y fundas de muebles, doble ancho y doble faz, el metro

\$ 27.50

CHINZ, preciosa tela Cepea, ancho 1.30, ideal para cortinas y cubrecamas, artículo de última moda, el metro

\$ 35.-

ARTICULOS DE CALIDAD Y GENEROS FINOS

# Los Gobelinos

AHUMADA ESQ. COMPANIA

## FABRICA DE SEDERIAS

# "DIEZ DE JULIO"

HASBUN HNOS. & CO.

SENORA: Valórice Ud. su dinero comprando en nuestra gran liquidación de telas estampadas y de fantasía, al precio único de

**\$ 20.- metro**

No se trata de mercadería averiada o en mal estado, sino de SALDOS, que no queremos dejar para la otra temporada.

**10 DE JULIO 536**

(Entre Carmen y San Isidro)

Teléfono 52155

## Anecdotario de

### LA HOSTERIA DEL LAUREL

## DEL DIARIO DE UNA JOVEN ACTRIZ

Entre el farrago de artículos, más o menos líricos, aparecidos en estos días en la prensa santiaguina, comentando el primer año de vida de la Hostería del Laurel, he notado la falta de las observaciones del verdadero cliente. En todos ellos he saboreado la prosa ditiámbica en salubridad del clásico y moderno ambiente del ya célebre y casi clásico salón de la Hostería del Laurel, he notado en sus párrafos la palpación de aquel que un día y otro ha sido espectador constante. Como joven actriz, mejor dicho, como mujer joven que aspira a ser actriz, he buscado en La Hostería del Laurel el cenáculo de compañeros, la reunión de espíritus elevados, las reuniones de amigos que viven del arte y para el arte. Algo, de lo que según he coleccionado en mis lecturas, era Píndaro, en la corte de las Espartacas, donde pontificaba el arbitrario Ramón Gómez de la Serna; el Gato Negro, desde donde disparaba sus saetas el inagotable ingenio de Jacinto Benavente; el Café de Castilla, donde dicen que se daba plaza de maestro don Ramón del Valle Inclán, concurrido por el divino Rubén y nuevos poetas de la época romántica... O los cafés de Montparnasse, La Rotonda, La Coupole, amados por nuestros paisanos visitantes de París... En la Hostería del Laurel, buscaba, ambiente de arte, lugar de discusión sobre cosas elevadas y poco prácticas; agitar las aguas de nuestro lago artístico para que aparecieran más profundas. Una respiración un poco de arte cada día y soñar un poco cada noche viendo de cerca a todas las primeras estrellas que danzan

ban por Santiago, y oír su voz, fuera de la escena, y casi partirme con ellas el pan y el vino, para incorporarme a la familia sin fronteras de la farándula.

Desde la fundación de la Hostería del Laurel, aquellas paredes decoradas por el atormentado espíritu del joven pintor Amichaitz Montero, han sido para mis amigos y para mí el verdadero refugio. Felicitando nuestras economías, hemos podido asistir a todas las fiestas y coleccionar con aquellos que al nacer, la fortuna les dió la llave de una caja de caudales repleta. Y entre mis emociones me acuerdo...

Un bautizo en La Hostería del Laurel... Carmen Amaya, la reina gitana presidia la fiesta. Un sacerdote chileno aceptó el cristianismo, una mañana, al hijo del tenor español Alejandro Rojo. Y entre las paredes pollicromadas, en fiesta popular y española, recibí el bautismo un brote español nacido en tierra chilena. Tras del bautizo hubo fiesta, guitarra y bebida. Una ceremonia íntima tuvo una continuación nocturna entre la gran familia de los clientes, todos unidos por el alegre lazo que tiende La Hostería del Laurel, para cuantos en ellos se cobijan...

Fiesta memorable la de Mercedes Caraza, rodeada de los altos representantes de su país, junto al maestro Molinare, creando una canción chilena... Momento de emoción el oír hablar a Lola Membrives, a la que miramos adormitadamente todas las actrices jóvenes, cuando con Aquilino en la paleta habla

ba de España, de Argentina y de Chile, y agradecía a don Agustín Moliné, el esfuerzo que hacía para mantener en Santiago un rincón de arte español... Noches gloriosas las dedicadas a la Canción y a la Poesía, noches emocionales de nuestras Fiestas Patrias, bajo los colores chilenos, y la dedicada a la nación norteamericana el día de su fiesta nacional, con el techo tachonado con todas las estrellas de sus estados, y las fiestas de Fin de Año iluminadas con la locura de farolillos de mil colores... y los homenajes a Lucio Cordoba, al Pen Club, las fiestas memorables de Blanquita Negri y Celeste Grijo, la de Los Cuatro Husos, y las ofrecidas a Nicanor Molinare, Isabella Hernández, Jorge Gallardo Nieto, Donato Román Heilmann...

Y en cada homenaje un decorado especial, de buen gusto y perfecto, y público protocolario y selecto como marco pomposo a cada fiesta. Y en esas noches, de la mesa a la escena se establecía una corriente de fraternidad y subían a mostrar su arte Carmen Amaya, Hilda Sour, Lilo Ebbstein... Alejandro Flores, Joaquín Montero, Pedro Sienna, Agustín Trueta, Venturina López Piris, Albert Clay, Georges Schely... y damas y damas que sentían la necesidad de poner en la fiesta las flores de sus versos.

La Hostería del Laurel, animada por don Agustín Moliné, verdadero creador de espectáculo, empresario sin miedo al fracaso, ha sido un ejemplo para nuestros organizadores. Su pequeña escena siempre ha sido pedestal de algo excelente. Allí estuvo y está actualmente Sarría Guasch, la vencedora en todas las escenas internacionales de revistas: Mercedes Caraza, figura cumbre mexicana del arte lírico; Blanquita Negri y Celeste Grijo, las dos figuras sin par en el arte del couplet y Ascensión Pastor, Carmen España, María de los Angeles, Maruja del Río, Carmen Sam Brown, Julieta Pou, Angellita Miralles, Lydia Morán, Lisette Lyon, Lydia Vieuña y Nicanor Molinare, el maestro del folklore chileno. Los Hermanos Marcel, milagrosos y enigmáticos, Francisco Villalba, Alejandro Rojas y el tenor baturro, baturro como todos los buenos tenores; Los Husos del Maule y el rapsoa español de corte aristocrático, José Fernández Serrador...

Todos han sido nuestros amigos... En el ambiente selecto del salón, esa gran compañía internacional, seleccionada por Agustín Moliné, sin igual en la

historia de los espectáculos de la ciudad, subía sin afectación al estrado, como si se tratara de una fiesta íntima... Y los maestros Bernardo Lacasa, Eduardo González y Alberto Méndez, con sus orquestas y el trío Dreyer, ponían una nota musical en las veladas que animaba Alejandro Lira, el sin par chileno, que de mesa en mesa repartía sonrisas, tallos y flores.

Para los clientes de La Hostería del Laurel fue el pasado año, un año de gloria. Sembrar alegrías en una ciudad es una labor de mérito. En La Hostería del Laurel, en sus noches amables todos nos sentimos artistas. Por severo que sea un prócer, si visita La Hostería del Laurel, a poco que se quite la máscara, brota un verso de sus labios; éste ha sido el milagro de La Hostería del Laurel. Entre nosotros el arte dormía. Las sonajas de La Hostería del Laurel han venido a despertar...

Y estas son las notas del diario de una joven chilena que aspira a ser actriz y que en la algarabía de La Hostería del Laurel ha vivido unos instantes creyendo pertenecer a la gran familia del arte que no tiene fronteras.

ANGELA MOREL

**REAL-VICTORIA-SANTIAGO**  
TELÉFONO 65555. TELÉFONO 60198. TELÉFONO 88888.

MATINEE A LAS 3 P. M.  
TARDE A LAS 6.30 P. M.  
NOCHE A LAS 10 P. M.

Presentación de la interesante producción Paramount

**TRAGEDIAS DEL DIVORCIO**

(Mayores)  
POR  
**Joan Blondell**

Gran complemento de noticiario, dibujo, etc.

SELECTA A LAS 3 P. M.  
TARDE A LAS 6.30 P. M.  
NOCHE A LAS 10 P. M.

El gran éxito cómico, de ambiente parisien, exponente del "aprit" francés, por LYNN FLEWERS, LUCIEN BARON y ANDRÉ LEPAUR

**A LAS CUATRO DE LA MADRUGADA**

(Para mayores, no recomendable)

TARDE Y NOCHE

Sigue el éxito de la popular y querida actriz NINI MARSHALL:

**CATITA**

con su partenaire Pedro Quartucci

Nini trae sus personajes Catita, Candida, Poll, etc.

Cine: "EL ANGEL DE TRAPO, por Elena Lucena

Matinée:  
"EL ANGEL DE TRAPO"







# Noticias de América Latina

## BIBLIOTECA BOLIVIANA ESTUDIO EL PROYECTO DE ACUERDO CON CHILE

Se trata de un convenio comercial destinado a estrechar aún más las relaciones entre ambos países

### TEXTO DEL PROYECTO

LA PAZ, 7 (U. P.).—El Consejo de Ministros en su última sesión estudió el proyecto de acuerdo boliviano-chileno, el cual oportunamente será elevado a la categoría de Documento Oficial.

El proyecto dice: "Los representantes de Bolivia y Chile, debidamente autorizados por sus respectivos Gobiernos, con el propósito de estrechar aún más las relaciones entre ambos países, acuerdan organizar una comisión mixta dentro del marco del presente acta suscrita el 23 de diciembre de 1936, para ser sometida a la consideración de ambos Gobiernos con arreglo a las siguientes bases:

"Entre los límites del intercambio normal entre Chile y Bolivia se establecerá una equivalencia o proporcionalidad tomando una lista de los productos de cada uno de los países contratantes, la cual servirá para realizar operaciones de compensación directa. Dichas listas serán revisadas periódicamente a fin de que guarden siempre armonía con los progresos al alcance del intercambio comercial.

"Se establecerá un régimen adecuado para los pagos por los intercambios que se hagan al margen o en forma distinta de operaciones a que se refiere la cláusula primera, de tal modo que puedan saldarse fácil y rápidamente las diferencias en la balanza comercial de ambas partes.

"Se estudiará la forma especial para la transferencia de los fondos en libras esterlinas, mediante el traspaso de las cuentas que tienen Bolivia y Chile con el Banco de Inglaterra.

"Se fomentarán y se estimularán todos los medios al alcance de los respectivos Gobiernos para la explotación y exportación de los productos que sirvan y que pudieran servir para el intercambio comercial entre Bolivia y Chile.

"Se estudiará la forma de establecer un sistema coordinado de transportes ferroviarios, marítimos y aéreos para intensificar el comercio entre ambos países, o el tránsito de los productos de uno a otro país procedentes o con destino de otras partes del mundo.

"Igualmente se establecerá una forma especial para el fomento del turismo entre ambas Repúblicas".

## EE. UU. REDOBLA SUS ESFUERZOS PARA ACELERAR MAS SU REARME

Correspondencia de Harrison Salisbury, exclusiva para LA NACION

WASHINGTON, 7. — (Especial).— Inspirados por el histórico mensaje que el Presidente Roosevelt envió ayer al Congreso, tanto el Poder Ejecutivo como el Legislativo empezaron hoy a redoblar sus esfuerzos en el gran programa de rearme de la nación.

Al mismo tiempo los miembros del Congreso se propusieron investigar y ahogar la propaganda y la presión de grupos y otras influencias que afectan la defensa nacional. En la Comisión de Asuntos Navales la construcción de aviones y barcos, a fin de eliminar las debilidades que puedan producir un retraso en la producción de estas armas vitales. Uno de sus propósitos es establecer si los contratos se cumplen en forma que las facilidades concedidas sirvan realmente para producir aviones, si los astilleros dan prioridad a los buques de guerra sobre los mercantes, y si hay necesidad de asegurar mayores facilidades a los astilleros para garantizar la rápida construcción de la "Armada de Dos Océanos".

Se espera al mismo tiempo una orden del Presidente Roosevelt para crear la Super Agencia, cuya tarea será convertir rápidamente a la nación en un arsenal para la Democracia. Tendrá por fin esta Agencia eliminar todas las barreras burocráticas que impiden la producción de armamentos.

El presidente dejó en claro en su mensaje que el Gobierno está dispuesto a mostrarse duro con quienes no estén dispuestos a cooperar cuando dijo: "La mejor manera de encarar a los flojos y avergonzados de nuestro medio es, en primer lugar, avergonzándolos con el ejemplo patriótico; y si esto fracasa, recurrir a la soberanía del Gobierno para salvar al Gobierno".

El Gobierno, de acuerdo con la facultad que le conceden las leyes respectivas, podría requisar las plantas industriales que no cooperaran a su labor.

Mientras tanto, se ha presentado una moción pidiendo la inversión de 100.000 dólares para investigar los intereses extranjeros o nacionales refrendan el programa de defensa. Por otra parte, el senador Josh Lee prepara una moción pidiendo 50.000 dólares para investigar los "grupos que ejercen presión", tal como el Comité contra las Guerras Extranjeras que preside Verne Marshall, y el Comité para Defender América ayudando a los Aliados, que presidía hasta hace poco William Allen White.

HARRISON SALISBURY.

## ORDEN DEL DIA DEL GENERAL GUZZONI

BUENOS AIRES, 7 (U. P.).— El subsecretario del General Alfredo Guzzoni en la orden del día manifestó que los jóvenes nacidos en 1910, que actualmente están llamados para el servicio militar, tomarán parte activa en el actual conflicto, y en el orden del día del General Guzzoni dice: "Los jóvenes de la clase de 1921 se están preparando para entrar al ejército".

## AHORA AL ALCANCE DE TODOS!

EN CUOTAS REDUCIDAS LOS ESTUPENDOS RADIOS 1941

**PHILIPS y LAFAYETTE**

Para toda corriente y toda onda

OIGA EL MODELO 130

SE ENTREGA CON \$200. DE PIE

\$ 100 AL MES

**Bicicletas**

TAMBIEN CON GRANDES FACILIDADES DE PAGO

San Diego 1570 - Ahumada 1

BUENOS AIRES, 7 (U. P.).— La gran fábrica de jabón San Nicolás, de Propiedad de Demetrio Artigas y Tomás Serrano, fue destruida por un incendio anoche. Se estima que los perjuicios llegan a la suma de 300.000 pesos, pero la suma está casi completamente cubierta por un seguro.

Además de los bomberos, ochenta voluntarios del regimiento local de Zapadores y Pontoneros, ayudaron a combatir el fuego.

RIO DE JANEIRO, 7 (U. P.).— El correspondiente de "O Globo" en Sao Paulo, indica que hay posibilidades de que don José Alberto Lima de Brito sea designado Ministro de Relaciones diplomáticas formales con Canadá.

SAO PAULO, 7 (U. P.).— Se está organizando la sección universitaria del fútbol brasileño con el Campeonato Sudamericano que se efectuará en febrero próximo en Santiago de Chile.

La delegación brasileña deberá embarcarse el 28 de este mes.

RIO DE JANEIRO, 7 (U. P.).— Se informa que hace dos días desapareció un pequeño barco a vela con 13 tripulantes menores de edad. La embarcación se llama "Cardell" y habría participado en la regata realizada el domingo último entre Isla Grande y Rio de Janeiro, y su paradero se ignora desde entonces.

Los aviones civiles procederán a buscar el barco, sin tener resultados hasta el momento.

BOGOTA, 7 (U. P.).— Se anuncia que en días pasados visitó Colombia, viajando en avión expreso, la Princesa rumana Sofia Milayona, acompañada de su camarera Rose de Casau. Se asegura que la Princesa permanecerá doce días en Bogotá utilizando 8 automóviles para su servicio. Conferenció durante esos días con altos personajes extranjeros, partiendo luego misteriosamente con rumbo ignorado.

La noticia sobre su visita a Colombia sólo se conoció hoy día y se ignora su objetivo.

BOGOTA, 7 (U. P.).— Después de diez días de gira por los departamentos del occidente y de asistir a los actos conmemorativos del "Cuatro Centenario de la fundación de Popayán", regresó hoy a Bogotá el Presidente de la fundación de Popayán, regresó hoy a Bogotá el Presidente de la fundación de Popayán, regresó hoy a Bogotá el Presidente de la fundación de Popayán.

SAN JOSE, 7 (U. P.).— Se firmó un contrato entre el Gobierno de Costa Rica y la West India Oil Company que permite a esta última desarrollar actividades comerciales en el Gobierno 250 mil dólares en su servicio. Compromete anticipar más a limitar en un cincuenta por ciento las solicitudes de divisas extranjeras sobre valor de importaciones de combustibles.

Actualmente el Gobierno de Costa Rica considera las gestiones que hacen ante el otras compañías petroleras para celebrar contratos con dicho Gobierno.

SAN JOSE, 7 (U. P.).— Karl Jofdnob, tripulante del buque alemán "Eisenach" refugiado en Punta-Renas confesó ser el autor de la muerte del marinero japonés Toratiro Chitara ocurrida en un incidente habido en un barco.

El capitán del "Eisenach" solicitó la entrega del culpable para juzgarlo en conformidad a las leyes de a bordo, pero no se accedió a su petición.

LA HABANA, 7 (U. P.).— El diario "Avance" comenta en su editorial de hoy la proposición de Lord Willingdon, presidente de la misión británica que visita Sud América, y que fue formulada en Buenos Aires, en el sentido de facilitar los embarques a Gran Bretaña desde los países sudamericanos del Atlántico, levantando primeramente hasta Cuba, donde se dan transbordados.

El diario dice que el Gobierno británico debe adoptar el plan Willingdon, sosteniendo:

Primero: los británicos podrían mantener abastecimientos considerables en Cuba, desde donde podrían efectuar un rápido transbordo.

Segundo: se reducirían los riesgos que corren los buques británicos en el viaje de Cuba a Gran Bretaña se emplean 10 días.

Incendio destruyó valiosa colección de tapicerías

Pertenecían al Duque de Veraguas, descendiente de Cristóbal Colón

LA BIBLIOTECA

MADRID, 7 (AP.).— Los bomberos ayudados por una falange de voluntarios lucharon durante cuatro horas por extinguir el fuego que destruyó la valiosa colección de tapicerías de la casa del duque de Veraguas, descendiente directo de Cristóbal Colón. El fuego amenazaba destruir también la biblioteca del duque cuyo valor es incalculable, pues contiene mapas y documentos del tiempo de la conquista de América.

El fuego comenzó por el depósito de muebles contiguo a la casa-habitación del duque de Veraguas y pasó al inmueble vecino por el tejado, consumiendo primero la colección de tapicerías y empezando a consumir el ático antes de que pudiera ser dominado.

El Duque de Veraguas cuyo nombre era Cristóbal Colón, fue muerto en Madrid durante la guerra civil. Su casa ha sido ocupada por las Cortes de Responsabilidades políticas.

No se ha dado al público la lista completa de las tapicerías perdidas ni el valor de ellas.

## ESTADOS UNIDOS MADAME SCHIAPARELLI ACUSADA DE CONTRABANDO

BERMUDA, 7 (U. P.).— Madame Elise Schiaparelli a bordo del vapor Siboney en viaje a Francia, fue requerida por la Aduana para que entregara concentrados de vitaminas que estaban en su poder y que tenían un valor de varios miles de dólares.

La Aduana de Bermuda insistió que esos alimentos eran de contrabando para Francia.

## EXPORTACION DE ARMAS A GRAN BRETAÑA

WASHINGTON, 7 (U. P.).— El Departamento de Estado anunció que durante el mes de noviembre autorizó licencias de exportación de armas y municiones para Gran Bretaña con un total de 8.000.000 dólares, mientras que actualmente los embarques a Inglaterra en cada mes han sido de más de 18.000.000 incluyendo en aviones 8.041.474, en motores de aviones 4 millones 53 mil 286, en ametralladoras y cañones automáticos 1 millón 879 mil 96, en bombas y granadas 1.075.402 dólares.

Las licencias de exportaciones inglesas durante los 11 primeros meses de 1940 sumaron 565 millones 240 mil 355 dólares.

En noviembre no se exportó nada a Japón, Italia o Alemania, pero los embarques actuales para China, incluyendo aviones y motores dan un total de 970.435 y en accesorios 40.200 dólares.

## DEPORTACION DE FUGITIVOS DE LA ISLA DEL DIABLO

MIAMI, 7 (U. P.).— Fueron deportados de la Isla del Diablo 8 fugitivos a bordo del Guardacostas "Unaiga" en viaje a Martinica vía San Juan, donde pasarán a buscar otros 20 fugitivos y seguirán después viaje a Martinica. La deportación fue hecha después de los infructuosos esfuerzos que hizo el General De Gaulle para que los prisioneros fueran mandados a un territorio que no estuviera bajo la jurisdicción del Gobierno de Vichy; los fugitivos manifestaron que no habían encajado la muerte por su escapada de la Isla, sino que por tratar de unirse a las fuerzas de De Gaulle.

Uno de los fugitivos fue llevado a bordo en camilla, estaba enfermo desde que el grupo llegó a Bermudas en un pequeño bote a vela el 24 de Agosto, fecha en que llegaron muertos de hambre.

mientras que de Buenos Aires a Gran Bretaña se emplean 25".

Tercero: se reduciría el tiempo del tránsito de los buques británicos, debido a la menor distancia.

Además, que los suministros británicos que temporalmente se almacenarían en Cuba podrían aprovechar el puerto libre de Matanzas, donde podrían guardarse a bajo costo hasta que Gran Bretaña contara con los barcos suficientes para el transporte.

MEXICO

CIUDAD DE MEXICO, 7 (U. P.).— Los hombres de negocios norteamericanos responsables de esta, dicen que "posteriormente" los alemanes están recibiendo poco, pero importan la materia de guerra, principalmente metales, por el Pacífico con trasbordo en Japón y Siberia, de parte de los agentes nazis que hay en México.

Se cree que Manzanillo es el principal puerto de embarque. Dicen los referidos hombres de negocios que había muchos alemanes en México, pero que la mayoría de ellos se encuentran actualmente en Alemania. Se sabe que Estados Unidos está manteniendo cada vez mayor vigilancia en torno a esta situación, y al respecto se nota que hay tres nuevos Viceconsulados norteamericanos, todos ellos ubicados en puertos de la costa occidental mexicana: Manzanillo, La Paz (Baja California) y Acapulco. En este último, apenas si tocan barcos, pero lo importante es que hay en él una numerosa colonia alemana que en los últimos meses ha aumentado en forma considerable. Además, existe el hecho curioso de que Acapulco ha sido mencionado con insistencia últimamente como una posible base naval norteamericana.

PERU

CIUDAD DE MEXICO, 7 (U. P.).— Seis mexicanos que fueron llevados al Gobierno de Azusa y que estaban prisioneros en Beltrán, llegaron a este puerto, después de haber obtenido su libertad gracias a las gestiones ante el general Franco del Embajador de Cuba en España.

CIUDAD DE MEXICO, 7 (U. P.).— El general Enrique Estrada que una vez fue deportado por estar asociado con la revuelta de Escobar en 1929, asumió sus funciones de General de los Ferrocarriles de la nueva administración de Avila Camacho, diciendo: "Continuaré respetando los derechos de los trabajadores... pero los trabajadores reconocen la responsabilidad y colaboración con el Gobierno, y este punto, estoy seguro, no admite discusión".

NICARAGUA

MANAGUA, 7 (U. P.).— Los pilotos cubanos que llevan a cabo un vuelo de buena voluntad, llegaron procedentes de San José.

PARAGUAY

ASUNCION, 7 (U. P.).— Paraguay convino en un nuevo tipo de semitránsito en negociación con el Japón, cambiando, al menos por un tiempo, por mercaderías varias de Japón.

Por el acuerdo se conviene en hacer una transacción de prueba entre Manuel Ferreira, exportador de algodón, y Mitsubishi Argentina Ltda., por medio de la cual el señor Ferreira mandará 500.000 kilos de algodón al Japón. El algodón se venderá FOB Buenos Aires, a los precios corrientes en Buenos Aires, donde será transportado desde el vapor de río a un vapor japonés. El primer lote será embarcado durante los meses de febrero y marzo. El 12 y medio por ciento de la cantidad mencionada será pagada por el Japón con mercaderías japonesas.

ASUNCION, 7 (U. P.).— El Ministro del Interior, teniente coronel Dámaso Sosa Valdés, ha emitido el comunicado siguiente:

"Anoche tuvo lugar una conspiración abortiva encabezada por el coronel retirado Schmidt. La situación fue dominada. La tranquilidad en todo el país es ahora completa."

URUGUAY

MONTEVIDEO, 7 (U. P.).— Extraoficialmente se dice que el Ministerio de Relaciones Exteriores ignora el pedido hecho por el Ministro italiano para que se prohibiera el film "El Gran Dictador".

Ciudadanos bien informados manifiestan que el Ministro de Relaciones, señor Guani, le dijo al Ministro, señor Bellardo Ricci, de que él no podía juzgar qué parte de la película era ofensiva a la nación italiana, debido a que el film aún no había sido presentado aquí.

EXPORTACION DE ARMAS A LA ARGENTINA

WASHINGTON, 7 (U. P.).— Oficialmente se anuncia que Estados Unidos concedió licencias de exportación por un valor de 530.330 dólares en armas y municiones e implementos de guerra que fueron embarcados para Argentina en los primeros 11 meses de 1940, de los cuales 75.351 dólares se autorizaron en noviembre.

El ítem más grande fue de aviones y accesorios.

IMPORTACION DE ORO

WASHINGTON, 7 (U. P.).— En círculos oficiales se informa que las importaciones de oro durante el fin de semana hasta el 1.º de enero fueron de 62.211.000 dólares, subiendo 54.000.000 con respecto con la semana anterior; el Canadá fue el que hizo el mayor embarque de cerca de 32.000.000 de dólares. Japón fue el único de los demás países que hizo un embarque de importancia, con un total de 9.098.000.

ESPAÑA

MURIO EL PINTOR VICENTE DIAZ GONZALEZ

MADRID, 7 (U. P.).— En Ferrol del Caudillo murió el pintor Vicente Díaz González. Sus cuadros de paisajes gallegos fueron exhibidos en Estados Unidos hace pocos años y fue profesor de la Escuela Talla.

En Zaragoza murió el General de Sanidad, retirado José Lorente, padre del subsecretario de la Gobernación, José Lorente Sanz.

RECONSTRUCCION DEL BARRIO CHINO DE BARCELONA

BARCELONA, 7 (AP.).— Se ha anunciado que se empezará inmediatamente a ejecutar las obras de progreso de la ciudad en el área antes ocupada por el Barrio Chino, famoso sector de Barcelona, dedicado principalmente a las cantinas, cabarets y habitaciones de gente pobre.

Las calles Mediodía y Cires serán suprimidas y la Avenida Joaquín García Morato atravesará desde la Puerta Par hasta la Avenida José Antonio. Desaparecerán también los principales sectores de las calles Cid y Arco del Teatro. Uno de los cinco edificios más importantes de Barcelona que es un gran teatro, está destinado también a desaparecer en la realización del proyecto.

LLEGADA DE TRIGO Y MAIZ A PUERTOS ESPAÑOLES

MADRID, 7 (AP.).— El trigo y el maíz que tanto se necesitan en este país, han empezado a llegar a puertos españoles habiendo 2 barcos descargando 7 mil 500 toneladas durante los últimos días.

El vapor Cabo de Buena Esperanza, descargó 4 mil toneladas en Bilbao, y el Monte Arato, descargó 1.000 toneladas en Las Palmas. 1.000 en Vigo y 500 en Gijón.

Gath. Chares ofrece estos cinco tipos de TELAS INGLESAS recientemente recibidas. \$ 6<sup>20</sup>

El metro al Precio Extraordinario de 6<sup>20</sup>

CREPE IMPRESO, lorigos firmes, dibujos modernos de gran moda suave y dura. El metro \$ 6<sup>20</sup>

PRINTED Cambric de gran duración, firmes al lavado, dibujos y colores novedosos para vestidos, delantales, etc. El metro \$ 6<sup>20</sup>

HAIRCORD impreso, selección de colores y dibujos de gran actualidad, tinte firme, para campo y playa. El metro \$ 6<sup>20</sup>

LAINETTE impreso, apresto suave, durable y elegante, ideal para vestidos, gran variedad de dibujos de moda. El metro \$ 6<sup>20</sup>

CEIROS en estilos escoceses, práctico y de gran resultado, extensa variedad de dibujos, para delantales, etc. El metro \$ 6<sup>20</sup>

Esta es una Oferta de la Gran LIQUIDACION Semestral que Ud. debe aprovechar hoy mismo

**GATH & CHARES**

ESTADO ESQ. HUERFANOS SUCURSALES VALPARAISO CONCEPCION



## TODA LA PRENSA...

(DE LA 1.ª PAG.)

de servir también para algo en la lucha contra el materialismo en sus diversas formas. El espíritu ha de salvarse de este cataclismo universal, y para ello ha de seguir las finitas que el adversario marque en el combate. Al engaño el engaño, para no ir a remolque de los agresores. Ni Bélgica, ni Holanda cometieron actos de guerra, y fueron sus víctimas.

"Son cuatro las libertades humanas hacia las cuales Roosevelt quiere encaminar el mañana... Por esos cuatro puntos del espacio espiritual se ha determinado el plazo de lo que habrá de ser el verdadero 'nuevo orden' al que las democracias entregarán a sus hijos, cuando la locura totalitaria haya sido vencida".

## EN TEGUCIGALPA

TEGUCIGALPA, 7. — (A. P.) — La reacción del pueblo hondureño ante el discurso del Presidente Roosevelt al Congreso ha sido de entusiasmo y aliento.

Los comentarios de la prensa y la impresión del Gobierno han sido magníficos, con fe en el porvenir.

## EN LIMA

LIMA, 7. — (U. P.) — El diario "La Prensa", comentando el discurso del Presidente Roosevelt dice: "En realidad significa una declaración de guerra a las potencias totalitarias", y agrega que la parte más sensacional del mensaje es dedicada a formular al terminante e irrevocable declaración de su incompatibilidad con los estados autoritarios cuya derrota estima el Presidente de Estados Unidos "esencial para el futuro de las Américas". Expresa que el mensaje del Presidente Roosevelt marca el paso más largo hacia por el Gobierno de Washington en el camino hacia la guerra".

## Los alemanes...

(DE LA 1.ª PAG.)

GRANDES INUNDACIONES. SOFIA, 7. — (U. P.) — Cientos de personas sin hogar, miles de cabezas de ganado perdidas y miles de dólares en daños, son los resultados de una de las más desastrosas inundaciones jamás ocurridas en el distrito de Plovdiv, en el cual por lo menos cinco aldeas y parte de la ciudad de Plovdiv han sido inundadas por los ríos Pechinika, Rymiza y Maritsa, imposibilitando los movimientos militares que podrían haberse llevado a cabo en este sector, cerca de la frontera turca.

Cien casas fueron inundadas en la ciudad misma de Plovdiv, haciendo necesario que sus habitantes fueran alojados en las escuelas. Gran parte de las líneas ferroviarias secundarias de Panagurich y Harlovo, están bajo el agua y el servicio ha debido ser suspendido. Los trenes de Sofía y Estambul han debido ser suspendidos por la tercera vez en este mes a consecuencia de las inundaciones.

## EL AGUA IMPEDIRÁ TODA OPERACION MILITAR

De acuerdo con informes proporcionados por viajeros, gran parte del territorio comprendido entre Tchoriou en Turquía, y Tobsmanly en Bulgaria, está bajo el agua. Una fuente militar fidedigna declaró que transcurrirían semanas antes de que se pudiera llevar a cabo operación militar alguna en esa región.

Se hizo notar además que la parte que queda al norte de las regiones afectadas, a lo largo de la frontera búlgaro-turca, es mucho más escabrosa, con muy pocos caminos, de los que se dice que a consecuencia de las lluvias han quedado intransitables. En esos círculos militares se decía que cualquier ejército que intentase operar en el sector inundado, debería limitarse a la actividad de la infantería, la caballería y la artillería ligera.

Intertanto, los mejor informados círculos soviéticos locales, han declarado no tener conocimiento de acuerdo alguno a que se haya llegado entre Rusia y Alemania, según declaraban los informes llegados ayer de Budapest, diciendo que los so-

## Cada vez más desesperada la situación de los italianos en Klisura y Tepelini

El avance griego al noreste de Himara amenaza cortar las comunicaciones entre Tepelini y Valona. — En este sector se han desarrollado violentos combates. — Los italianos trabajan día y noche por reforzar su línea de resistencia

## VIOLENTO BOMBARDEO AEREO Y NAVAL DE VALONA

ATENAS, 7. (A. P.) — Por Max Harrison. Los continuos avances de los griegos, tanto en el sector de la costa como al Norte de Klisura, hacen cada vez más difícil la situación de los italianos en la región de Tepelini y Klisura.

El avance al Nor-Este de Amara amenaza cortar las comunicaciones italianas entre Tepelini y Valona.

Al mismo tiempo, la captura por los griegos de una altura de 5.500 pies situada al Norte de Klisura, ha dado a estos el dominio de una vasta región en la retaguardia de las fuerzas enemigas, las que aún se sostienen alrededor de la ciudad de Klisura.

Dichas alturas se hallan cerca de otras de 4.500 pies que los griegos tomaron el día anterior.

ENCARNIZADA LUCHA. Durante varios días se ha desarrollado una encarnizada lucha en esta región, donde los italianos están ofreciendo fuerte resistencia.

El número de prisioneros capturados por los griegos sigue aumentando lentamente y cada día llegan noticias de que han sido capturados otros cien o doscientos. Ayer, por ejemplo, un vocero del Gobierno reveló que habían sido capturados 222 prisioneros, incluyendo cinco oficiales. Con cada grupo de prisioneros, los griegos se apoderan de grandes cantidades de material bélico.

Las bajas italianas también han sido altas durante los últimos días. Informaciones procedentes del frente dicen que todos los italianos que defendían la altura No 1800 habían sido capturados, muertos o heridos. Muchos de los heridos fueron dejados en el campo, de batalla o de hospital, donde los italianos abandonaron apresuradamente.

viets habían accedido a la invasión de Bulgaria, por medio de un acuerdo según el cual Rusia obtendría la provincia de Moldavia en Rumania, quedando Alemania en libertad de operar en Bulgaria. Los círculos soviéticos manifestaron que en caso de que se emitiera un desmentido, ello correspondería a Moscú. Últimamente no ha llegado aquí ningún alto funcionario de la Cancillería rusa. Las autoridades búlgaras no creen en la verdad de tal acuerdo.

## LA DEFENSA DE VALONA

ATENAS, 7. — (U. P.) — El comando griego, después de haber establecido todas las posiciones de avanzada, ha intensificado los ataques contra Tepelini y Klisura, según las noticias recibidas hoy por la mañana en Atenas.

Día y noche trabajan los italianos reforzando las fortificaciones por sobre Valona, mientras los griegos prosiguen en forma sostenida su avance, evitando los ataques contra Tepelini y Klisura, según las noticias recibidas hoy por la mañana en Atenas.

Se dice que el jefe general griego es uno de los más grandes estrategas de campaña de los Balcanes; su plan es ir tomando metódicamente una posición fortificada tras otra. Un portavoz del gobierno reveló que el Servicio de Inteligencia griego había recibido noticias de fuente fidedigna, asegurando que 35.000 heridos e inválidos italianos habían sido evacuados por Valona, solamente.

## GRANDES INCENDIOS EN VALONA

La Real Fuerza Aérea británica ha emitido un comunicado informando que máquinas de bombardeo volaron a bombardear las bodegas y otros edificios y los muelles cercanos a Valona; provocaron varios incendios. El raid se llevó a cabo a pesar del mal tiempo y las bajas; aviones de caza y baterías antiaéreas del enemigo estuvieron activas. Dos aviones italianos quedaron, al parecer, dañados, mientras que uno de los bombarderos británicos no regresó a su base.

El ministro de Marina anunció hoy que una flota de destructores griegos entró anoche hasta la parte primera de la bahía de Valona, sin ser molestada; disparó 60 proyectiles contra los buques de guerra italianos que se encontraban en la bahía y regresó a su base sin haber sufrido daños. El ministro reveló que la flota iba al mando del contraalmirante Cavadias, quien había sido herido en la batalla de Brindisi y la isla de Saso.

## hacia la bahía de Valona.

La acción de anoche es la tercera ocasión en que buques de guerra griegos han cruzado el estrecho de Otranto, poniendo en peligro las comunicaciones italianas de Bari y Brindisi a Valona, a donde han llegado nuevos refuerzos italianos en los últimos días en un esfuerzo para detener el avance griego.

Se recuerda que el estrecho de Otranto era el cierre de las aguas italianas en el Adriático. BOMBARDEO DE VALONA. ATENAS, 7. (A. P.) — El Ministerio de Marina anunció que durante la noche del domingo una escuadrilla de destructores griegos al mando del contraalmirante Cavadias, había penetrado al Adriático, dirigiéndose al golfo de Valona, en donde procedió a bombardear el puerto, disparando alrededor de 60 cañones. La escuadrilla había regresado a su base sin sufrir daños, sin avistar ningún barco enemigo.

## ATAQUE DE LA R. F. A.

ATENAS, 7. (U. P.) — La Real Fuerza Aérea, emitió el siguiente comunicado: "Formaciones de la Real Fuerza Aérea han bombardeado nuevamente a Valona. El raid se efectuó en medio de malas condiciones atmosféricas. Lluvia y neblinas salieron al encuentro de los aviones al llegar éstos a las cercanías de los objetivos. Pudiéronse observar explosiones en los edificios de almacenes de depósitos y también en puntos cercanos a los muelles del puerto. Al regresar las formaciones varias incendios ardían intensamente. El fuego de las defensas antiaéreas fue intenso y los aviones de combate del enemigo estuvieron activos. Un C. B. 42 quedó fuera de combate, causando despesa humo; se trataba de un monoplano de combate descendido verticalmente hacia el mar sin haber hecho uso de sus cañones.

## COMUNICADO GRIEGO

ATENAS, 7. — (U. P.) — El comunicado del Ministerio de Guerra informa que hoy se llevaron a efecto acciones limitadas de patrulla. Se capturaron algunos prisioneros. El comunicado del Ministerio de Seguridad Pública dice: "Escuadrillas de aviones italianos bombardearon a Koros, causando más de 100 víctimas entre los civiles, destruyendo 40 casas y averiando la catedral. Un hidroavión enemigo ametralló a un pequeño griego cerca de una pequeña isla del Egeo, matando a uno de los pescadores."

## Fuerzas mecanizadas...

(DE LA 1.ª PAG.)

aire, hasta dejarla a punto para el ataque final. Se espera que, golpeada por el avance de las fuerzas del Imperio, la probabilidad de que se halle completamente preparada para el ataque final. La Real Fuerza Aérea y la Marina ya están bombardeando a la isla de Saso, y se espera que de pocos días se podrá iniciar un verdadero ataque por todos lados. Se cree aquí que los británicos pueden encontrar un ejército más débil, numéricamente, en Tobruk que en Bardia, pues se estima que Tobruk probablemente está defendido por no más de 30.000 hombres, en tanto que los británicos, que quebraron en Bardia un ejército de 75.000 soldados y tomaron más de 30.000 prisioneros.

## MISTERIOSA INACCION DE LA AVIACION ITALIANA

El misterio mayor, sin embargo, es el de la fuerza aérea italiana no haya aparecido en el aire después del 26 de diciembre, día en que dos CR-42 fueron derribados en el Desierto Occidental, por una escuadrilla de aviones de combate australianos y cuatro aeroplanos más italianos quedaron seriamente dañados. Una escuadrilla de aeroplanos de combate provistos de ocho ametralladoras de la R.F.A. abatió a 24 aeroplanos italianos, con toda seguridad y probablemente a 12 más, entre el principio de la guerra relámpago en el desierto, el 8 de diciembre y la víspera de Navidad. Entre los aparatos enemigos derribados figuraba un Macchi 200 que es el más moderno y veloz tipo de aeroplano italiano de combate.

El domingo pasado, aeroplanos italianos aparecieron en el cielo, en gran fuerza, por primera vez desde el día siguiente a la Navidad y siete CR-42 y cuatro Savoia Marchetti fueron derribados y otros quedaron seriamente averiados, sin que la R.F.A. sufriera pérdida alguna, según un anuncio hecho por el comando de la R.F.A.

## 491 AVIONES ITALIANOS DERIBADOS

Hasta el 31 de diciembre, la R.F.A. ha derribado 491 aeroplanos italianos, cuya caída ha sido confirmada definitivamente y 165 más que no han sido confirmados, contra la pérdida de sólo setenta y cinco aeroplanos británicos, según las cifras oficiales. Durante los días 3, 4 y 5 de enero, la R.F.A. derribó un total de 19 aeroplanos italianos, contra la pérdida de un avión de combate y un bombardero británicos.

Los prisioneros italianos han reconocido que estaban desconcertados por la ausencia de banderas italianas en el aire. Los pilotos italianos apresados han dicho que estaban bastante bencina, al ser interrogados si ésta era la razón por qué no aparecieron los aeroplanos italianos, pero dijeron que no se habían imparado órdenes a los pilotos para que alzaran el vuelo, lo que ha hecho nacer la creencia en los círculos autorizados de la aviación, de que la eficacia e intensidad de los bombardeos de las bases italianas por la R.F.A. desorganizan la organización del Estado Mayor italiano, y que no fueron dadas órdenes apropiadas a éstas, cuando llegaron a los aeródromos.

El correspondiente vió a un CR-42 intacto, que estaba al lado del campo entre Sidi Barrani y Sollum, que aparentemente había sido abandonado apresuradamente, sin haber sido rápidamente avanzado por los británicos.

El correspondiente ha conversado con numerosos prisioneros italianos en y cerca de Bardia y varios de ellos se han quejado de que pasaron sin alimentos dos días. También vió una hilera de prisioneros que se pusieron a comer con ansias el alimento distribuido desde un carro del ejército británico, como si no hubiesen probado bocado durante varios días.

El "Chicago Daily News" dice: "Abrió los ojos de los que aún duermen". El "Chicago Tribune" dice: "El Presidente se mostró con un estado de mente exaltado; el texto, leído como está el discurso, y apresuradas generalizaciones y conclusiones, no es la obra de un hombre que mira la situación en forma desolada... Por consiguiente, al Congreso se le responde (describiendo) cuáles son las cosas que nosotros y los ingleses necesitamos".

El "Cleveland Plain Dealer" dice: "Gran parte de ello lo dijo en una semana. La retórica puesta que el mensaje iba dirigido al Congreso, algunos de cuyos miembros están viviendo los días de Washington y Jefferson, los cuales con el tiempo se han ido camino a la patria".

El "Des Moines Register" dice: "Suponemos que los hombres del Congreso han aprobado la posición de Mr. Roosevelt en la misma proporción con que el pueblo norteamericano incontestablemente lo aprueba".

El "Minneapolis Tribune" dice: "Ningún ser realista puede negar los riesgos; pero no podemos ignorar tampoco los peligros que supone tomar la decisión de que la guerra sea una democracia se las arreglen por sí solas".

El "Saint-Louis Globe Democrat" dice: "En principio consideramos que podemos decir que el país apoya al Presidente 'fide de facto' de los Estados Unidos".

El "Houston Post" dice: "Mr. Roosevelt se mostró decidido a hacer que cada norteamericano comprendiera cuáles son los objetivos de su política exterior, y a que cada norteamericano comprendiera cuáles son los objetivos de su política exterior, y a que cada norteamericano comprendiera cuáles son los objetivos de su política exterior".

El "Washington Post" dice: "Ya no pueden hacer ilusión alguna a los norteamericanos los motivos de la revolución eléctrica en nuestra política nacional. Esta es la respuesta a sus propias amenazas". Mr. Alfred M. Landon comentó: "El mensaje del Presidente es más un mensaje de advertencia que de la victoria británica".

El republicano Charles Gifford y algunos otros miembros de la minoría del Congreso piensan que el Presidente "está demasiado lejos al abarcar todo el mundo", pero manifestaron de acuerdo con la mayor parte del discurso, y que votarán la extensión de la ayuda a Inglaterra.

## LA OPINION DE LONDRES

LONDRES, 7. — (U. P.) — Los diarios de la tarde se refirieron al discurso del Presidente Roosevelt con un vigor y al que más lejos ha ido en el intento de ayudar a Gran Bretaña. El "Evening News" dice editorialmente: "Roosevelt al dirigirse al Congreso ayer avanzó varias medidas, camino hacia la guerra, con todo el peso y la autoridad de sus altas funciones declaró que toda la maquinaria de América estaba en ayuda de los combatientes británicos y que ninguna dificultad en cuanto a pagos la detendría".

El mismo diario subraya el discurso en la primera página con el título de "Estamos en la guerra, dicen los americanos". En otro editorial dice: "Hitler ha tenido su día hoy. Si los ojos de Mussolini siempre se han dirigido al África, los de Hitler están vueltos hacia América. Hoy debe haber sabido que ha perdido una gran batalla en este continente".

## RESERVA EN TOKIO

TOKIO, 7. — (U. P.) — Porta voces del Gobierno se han negado a hacer comentarios respecto al discurso de Roosevelt, y dicen que se espera lo que anunciará el señor Koh Ichi, vocero del departamento de Relaciones Exteriores, refiriéndose con esto a una actitud tirante hacia ciertas potencias. Ishi dijo que de ahora en adelante tendría sus entrevistas con los correspondientes extranjeros en idioma japonés. Ishi aconsejó a los correspondientes que continuaran su actividad especial por el momento, continuando utilizando el inglés.

Se cree que el anuncio es debido a la presión que se hace en el departamento de información, ahora la fuente principal de noticias, para que sus voceros hablen en japonés solamente.

Mientras tanto, al tiempo que se fijaban con la intención de que se movían las negociaciones sobre las importantes concesiones pesqueras con Rusia y que el Japón está encerrado desde hace un año con numerosas dificultades, sin tener complicaciones adicionales.

El gobierno anunció que el Ministro de Relaciones, señor Matsuda había presentado al Embajador británico, Mr. Craigie, una protesta por la reciente detención de las Bermudas demandando las explicaciones inglesas. El ministro oficial dice que el incidente "es claramente un abuso de los derechos de tránsito de los buques de guerra de la neutralidad japonesa".

## NO HABRÍA COMENTARIO EN BERLIN

BERLIN, 7. — (U. P.) — Hasta

## EE. UU. entraría...

(DE LA 1.ª PAG.)

ne. "Como declaración de los ideales norteamericanos, el mensaje del Presidente merece los mejores elogios... La situación exige un solo jefe para la industria de municiones".

El "Chicago Daily News" dice: "Abrió los ojos de los que aún duermen". El "Chicago Tribune" dice: "El Presidente se mostró con un estado de mente exaltado; el texto, leído como está el discurso, y apresuradas generalizaciones y conclusiones, no es la obra de un hombre que mira la situación en forma desolada... Por consiguiente, al Congreso se le responde (describiendo) cuáles son las cosas que nosotros y los ingleses necesitamos".

El "Cleveland Plain Dealer" dice: "Gran parte de ello lo dijo en una semana. La retórica puesta que el mensaje iba dirigido al Congreso, algunos de cuyos miembros están viviendo los días de Washington y Jefferson, los cuales con el tiempo se han ido camino a la patria".

El "Des Moines Register" dice: "Suponemos que los hombres del Congreso han aprobado la posición de Mr. Roosevelt en la misma proporción con que el pueblo norteamericano incontestablemente lo aprueba".

El "Minneapolis Tribune" dice: "Ningún ser realista puede negar los riesgos; pero no podemos ignorar tampoco los peligros que supone tomar la decisión de que la guerra sea una democracia se las arreglen por sí solas".

El "Saint-Louis Globe Democrat" dice: "En principio consideramos que podemos decir que el país apoya al Presidente 'fide de facto' de los Estados Unidos".

El "Houston Post" dice: "Mr. Roosevelt se mostró decidido a hacer que cada norteamericano comprendiera cuáles son los objetivos de su política exterior, y a que cada norteamericano comprendiera cuáles son los objetivos de su política exterior, y a que cada norteamericano comprendiera cuáles son los objetivos de su política exterior".

El "Washington Post" dice: "Ya no pueden hacer ilusión alguna a los norteamericanos los motivos de la revolución eléctrica en nuestra política nacional. Esta es la respuesta a sus propias amenazas". Mr. Alfred M. Landon comentó: "El mensaje del Presidente es más un mensaje de advertencia que de la victoria británica".

El republicano Charles Gifford y algunos otros miembros de la minoría del Congreso piensan que el Presidente "está demasiado lejos al abarcar todo el mundo", pero manifestaron de acuerdo con la mayor parte del discurso, y que votarán la extensión de la ayuda a Inglaterra.

## LA REACCION EN MADRID

ROMA, 7. — (U. P.) — El discurso de Roosevelt ha causado una gran impresión en la prensa italiana. Los comentarios de los diarios italianos sobre el discurso de Roosevelt son muy variados. Algunos dicen que el discurso es una declaración de guerra, otros dicen que es una declaración de guerra, otros dicen que es una declaración de guerra.

Los comentarios de los diarios italianos sobre el discurso de Roosevelt son muy variados. Algunos dicen que el discurso es una declaración de guerra, otros dicen que es una declaración de guerra, otros dicen que es una declaración de guerra.

Los comentarios de los diarios italianos sobre el discurso de Roosevelt son muy variados. Algunos dicen que el discurso es una declaración de guerra, otros dicen que es una declaración de guerra, otros dicen que es una declaración de guerra.

Los comentarios de los diarios italianos sobre el discurso de Roosevelt son muy variados. Algunos dicen que el discurso es una declaración de guerra, otros dicen que es una declaración de guerra, otros dicen que es una declaración de guerra.

Los comentarios de los diarios italianos sobre el discurso de Roosevelt son muy variados. Algunos dicen que el discurso es una declaración de guerra, otros dicen que es una declaración de guerra, otros dicen que es una declaración de guerra.

Los comentarios de los diarios italianos sobre el discurso de Roosevelt son muy variados. Algunos dicen que el discurso es una declaración de guerra, otros dicen que es una declaración de guerra, otros dicen que es una declaración de guerra.

Los comentarios de los diarios italianos sobre el discurso de Roosevelt son muy variados. Algunos dicen que el discurso es una declaración de guerra, otros dicen que es una declaración de guerra, otros dicen que es una declaración de guerra.

Los comentarios de los diarios italianos sobre el discurso de Roosevelt son muy variados. Algunos dicen que el discurso es una declaración de guerra, otros dicen que es una declaración de guerra, otros dicen que es una declaración de guerra.

## COMENTARIO EN ROMA

ROMA, 7. — (U. P.) — El discurso de Roosevelt ha causado una gran impresión en la prensa italiana. Los comentarios de los diarios italianos sobre el discurso de Roosevelt son muy variados. Algunos dicen que el discurso es una declaración de guerra, otros dicen que es una declaración de guerra, otros dicen que es una declaración de guerra.



hay que hacer

largos

RECORRIDOS



Haga los viajes que quiera, vaya al campo y regrese a la ciudad salga de paseo y a sus quehaceres pero siempre con la seguridad que le brindan los Lubricantes Energina de una marcha suave y constante del motor.

Los Lubricantes Energina son el producto de muchos años de experiencia que, día a día, son mejorados en los laboratorios Shell, para seguir el progreso que los fabricantes de los modernos automóviles exigen.

Siga las instrucciones que indican en nuestras guías de recomendación.

lubricantes  
**ENERGINA**

SHELL-MEX CHILE LTD.

PARA CUALQUIERA DE SUS SERVICIOS, INDUSTRIAL, INSTALE LA BOMBA ACOPLADA MOTOR ELECTRIC QUE CONSTRUYE

**Ingersoll-Rand**

CONSULTENOS SOBRE CUALQUIERA DE SUS SERVICIOS PARA ELEVAR AGUA:

**INTERNATIONAL MACHINERY**

SANTIAGO: Huérfanos 1201 — Casilla VALPARAISO: Edificio Grace — Casilla



## Recientemente bombardeada, La British Broadcasting de Londres continuó su transmisión en forma imperturbable

LONDRES, 7 (UP).— Acaba de revelarse que el edificio de la British Broadcasting Corporation, situado en Upper Regent Street, fue bombardeado por los aviones alemanes durante la noche del 6 al 7 de enero. Seis miembros de su personal perecieron en sus puestos, como también otros perecieron o cayeron heridos en otros puntos del país.

Durante la primera noche, una explosión de gran potencia estalló después de que el locutor de "Broadcasting House" lea las noticias. Pero el Boletín notificado no fue interrumpido mientras continuaban también las noticias en alemán que se daban simultáneamente. En esa ocasión resultaron muertas varias personas.

Durante la segunda noche, el edificio sufrió grandes daños, quedando muerto un policía, y algunos miembros del personal, aunque no pereció ninguno.

Amos ataques ocurrieron en el momento culminante de las emisiones de la noche en que se transmitían programas para América, Europa y el mundo los cuales continuaron ininterrumpidamente en segundo plano. El locutor hizo una pausa y continuó hablando con acento de Oxford aunque ligeramente más débil.

Una parte de la estructura de la "Broadcasting House" ha sido volada, aunque la extensión de los daños no es apreciable desde la calle. Varias secciones han sido trasladadas a centros de emergencia.

Milones de radioescuchas británicas oyeron la explosión de la primera bomba aunque probablemente no se dieron cuenta de lo que se trataba. El locutor estaba leyendo el sumario precedente a las noticias, cuando su voz quedó apagada por la explosión. Después de una pausa, se oyó una voz apremiante que decía: "Todo va bien" y seguidamente el locutor resumió su lectura rápidamente mientras iba recordando la calma. El locutor era Bruce Beaufrage.

En la segunda ocasión en que fué alcanzada la "Broadcasting House" se encontraban en ella personas de servicio o descansando. El vívido efecto del aviso y anuncio por teléfono a la sala de control: "Atención, se nos viene encima una bomba de las grandes". Dos segundos después la bomba estalló, pero no hubo heridos.

El edificio tiene relativamente pocas evidencias de las explosiones. Un andamiaje recubierto de lona cubre el lado este del edificio. En la fachada del oeste todas las ventanas volaron a pedruzcos. Desde la calle han sido arrojados dos andamios. Los escombros están amontonados en la acera pero la entrada principal y el vestíbulo están intactos.

Han quedado fuera de uso 20 estudios que normalmente se utilizaban en las emisiones. En los pisos segundo, tercero y cuarto han quedado intactas algunas oficinas. En los cuartos de servicio han sido voladas puertas y paredes y los muebles quedaron destruidos.

## ITALIA CERRO EL AÑO FISCAL DE 1940 CON UN DEFICIT DE 28 MIL MILLONES DE LIRAS

El Gabinete en su reunión de ayer, estudió los nuevos presupuestos para este año

### HOMENAJE A LAS FUERZAS ARMADAS

ROMA, 7 (U. P.).— Presidido por el señor Mussolini, el Consejo de Ministros se reunió a las 10 A. M., levantando la sesión, a las 11 A. M.

Durante la misma proclamó su fe absoluta en la Alianza del Eje y en la fortaleza del pueblo italiano.

En segundo término aprobó las asignaciones presupuestarias por un total de 38.875.450.295 liras.

El comunicado emitido después de la reunión decía así:

"El Consejo de Ministros reafirma solemnemente la fe absoluta de Italia en el Pacto del Eje y la Alianza Tripartita y la decisión del Eje de continuar la lucha hasta la victoria que dará a Italia el lugar que le corresponde en la nueva Europa y en el mundo libre de la explotación y la opresión hipocritas de la plutocracia británica."

"El Consejo de Ministros expresa su completa confianza en que las masas de proletarios de la Italia Fascista son y serán en todas las circunstancias dignas de todos los acontecimientos."

El Consejo de Ministros aprobó también, por aclamación, la siguiente orden del día:

"El Consejo de Ministros, al terminar su sesión del mes de enero, Año XIX del Fascismo, expresa su admiración plena a los Jefes y hombres del Ejército, la Armada, la Aviación y la Milicia Fascista que heroicamente están luchando en varios frentes contra la victoria que el imperialismo británico y sus satélites."

El presupuesto aprobado corresponde al pasado año fiscal que resultó con un déficit de 28.038.383.634,22 liras que en su mayor parte obedece a gastos de guerra. El comunicado sobre el Consejo no menciona el año fiscal 1940-41 porque actualmente están en trámite las asignaciones y los impuestos proyectados para el que será aprobado en un plazo futuro.

El presupuesto aprobado para el año que terminó el 30 de junio de 1940 aparece con unos ingresos de 32.350.420.561,31 liras y unos gastos de 60 mil 388 millones 864 mil 195,53 liras.

El Ministro de Hacienda, señor

## Credenciales del nuevo Embajador de EE. UU. en Vichy

Pétain recibirá al almirante Leahy hoy, a mediodía

### DECLARACIONES

VICHY, 7 (U. P.).— El Embajador norteamericano, Almirante Leahy, recibió a los correspondientes estadounidenses, las 11 A. M. y en su primera declaración desde que asumió el cargo, declaró que no se podía esperar que los esfuerzos norteamericanos en la producción de guerra para ayudar a las de Inglaterra, y que había tratado de borrar la impresión existente de que los Estados Unidos habían hecho negocio al desprenderse de un lote de fierro para Gran Bretaña, al afirmar que los 50 destructores norteamericanos entregados a la flota británica son un buen ejemplo para la lucha.

El Almirante Leahy no pronunció ningún discurso formal, pero entregó de sus credenciales y de la carta personal de Roosevelt, para el Mariscal Pétain, a mediodía en el momento en que el Mariscal Pétain le recibió en su despacho.

El acto se celebró en la sala de recepción de la residencia del Mariscal Pétain, donde se encontraban también algunos miembros de la guardia militar y de la policía.

El Almirante Leahy, al ser recibido por el Mariscal Pétain, le entregó una carta de bienvenida. Como tributo especial al Almirante Leahy, la guardia militar y la policía le hicieron una escolta.

El Almirante Leahy, al ser recibido por el Mariscal Pétain, le entregó una carta de bienvenida. Como tributo especial al Almirante Leahy, la guardia militar y la policía le hicieron una escolta.

El Almirante Leahy, al ser recibido por el Mariscal Pétain, le entregó una carta de bienvenida. Como tributo especial al Almirante Leahy, la guardia militar y la policía le hicieron una escolta.

## Sea Experto en RADIO GANE MÁS

EN LAS DIFUSORAS AMERICANA — COMUNICACIONES CINE SONORO — TELEVISION, etc.

se necesitan los servicios de los Técnicos competentes, y las oportunidades para independizarse económicamente son muy numerosas en la América Hispánica.

ESTUDIE EN SU CASA este interesante curso por medio de correspondencia, siguiendo el método ROSENKRANZ, práctico y fácil por excelencia, y en corto tiempo podrá ser de los elegidos a ocupar las brillantes posiciones que se le reservan a nuestros alumnos diplomados.

PIDA ESTE LIBRO GRATIS QUE SERA SU PRIMER PASO AL EXITO

NATIONAL SCHOOLS (de California) U. A. J. OFICINA SUCURSAL: AGUSTIN 1111-1112 Dpto. N.º 793-IX SANTIAGO-CHILE.

Mándeme el Libro GRATIS que me dará el curso de RADIO

Nombre \_\_\_\_\_ Dirección \_\_\_\_\_ Puesto y Edad \_\_\_\_\_

Envíeme este cupón

## Encargado de Negocios de Chile con Mr. S. Welles

Negociaciones sobre salitre

WASHINGTON, 7 (U. P.).— El Encargado de Negocios de Chile, señor Guillermo Gazitúa, conferenció por breves momentos con Mr. Sumner Welles.

El señor Gazitúa manifestó a la prensa que las negociaciones para la adquisición por los Estados Unidos, de salitre aún proseguían, pero quedaba mucho trabajo que hacer, para dar un anuncio definitivo. Dijo que pretendía ir a Nueva York la próxima semana, para recibir al nuevo Embajador de Chile, señor de Michel, que deberá llegar en el vapor "Imperial", el 14 de enero.

## GRAN BRETAÑA AUMENTO DE LA MENINGITIS

LONDRES, 7 (U. P.).— Sir Wilson Jameson, Médico Jefe del Ministerio de Sanidad británica, reveló que durante la guerra había aumentado la fiebre cerebro espinal (meningitis) al manifestar que los casos de esta enfermedad han aumentado de 1.500 a 12.500 durante 1939. Los casos de meningitis en 1938 fueron 1.268.

Mr. Jameson reveló también que los casos de neumonía habían aumentado de 42.000 en 1939 a cerca de 46.000 en 1940; y que los casos de fiebre tifoidal, que en 1939 sumaron 1.500 aumentaron en 1940 a 2.800.

## CANADA MUERTE DE 7 AVIADORES DE LA R. F. A.

OTAWA, 7 (U. P.).— Seis aviadores de la Real Fuerza Aérea del Canadá murieron en 2 choques. El primero fué cerca de Rivers en Manitoba donde murieron 5; el segundo cerca de Oshawa en Ontario donde murieron 2 en maniobras de entrenamiento.

## PORTUGAL EL ENVIADO DE ROOSEVELT LISBOA, 7 (U. P.).— Harry Hopkins, el Enviado Especial del Presidente Roosevelt a Londres, llegó a este puerto a las 3 P. M. Fué recibido por el personal de las Embajadas Americana e Inglesa, se negó a declarar a la prensa los motivos de su misión en Londres, ciudad a la cual se dirigirá mañana.

## LA CAIDA DE VALONA CORTARIA LAS COMUNICACIONES DE ITALIA CON SU EJERCITO EN ALBANIA

Los italianos se verían obligados con ello, a emplear la ruta Brindisi-Durazzo que sería dominada por los submarinos griegos e ingleses

### COMENTARIOS DEL GENERAL DUVAL

VICHY, 7. — (U. P.).— Después de la victoria británica de Bardia, el general Duval, el mejor crítico militar de Francia, escribe hoy en "Le Journal" que Italia va a sufrir el próximo ataque en Valona, hacia donde cree que se producirá un ataque anglo-griego para cortar las comunicaciones italianas entre la metrópoli y Albania.

Al mismo tiempo, se informó que ha comenzado la evacuación de Valona por los italianos al ser trasladada la base principal de operaciones a Durazzo.

Dice el general Duval que la atención del mundo está fija ahora en Valona como antes lo estuvo en Bardia y discute si los griegos podrán llegar o no en breve a dicho punto.

LA SITUACION DE BARDIA Y VALONA

Dice Duval: "La situación en los dos puntos (Bardia y Valona) es muy distinta. Valona domina en cierto modo la entrada en el Adriático por el Canal de Otranto, de 100 kilómetros de anchura. Es el puerto albanés más próximo de Italia. Una vez tomada Valona, los italianos sólo tendrían como base para desembarcar en Albania, el puerto de Durazzo, que por otra parte se halla a 200 kilómetros de Italia y desde Valona sería fácil atacar con aviones y submarinos la ruta marítima Brindisi-Durazzo."

Dice M. Duval que así como Valona ofrece el máximo interés posible para los griegos, hay que tener en cuenta las muchas dificultades para llegar hasta allí. El frente griego se extiende desde el Lago Ochrida hasta el mar a unos 40 kilómetros al sur de Valona, y cruza un terreno escabrosísimo con montañas hasta de 2.000 metros de altura que a actualmente están cubiertas totalmente de espesísima nieve.

Y añade: "En estas condiciones tanto el ataque como la defensa están condenados a la inmovilidad. Una ofensiva en el frente reducido en las proximidades del mar se encontraría con una resistencia por fuerzas superiores y como no hay espacio para maniobrar por los flancos, no tendrían muchas probabilidades de éxito."

BARDIA ESTABA CONDENADA DE ANTEMANO

Agrega el general Duval que la situación no es la misma en Bardia, que había quedado cercada por mar y tierra: "Por muy dura que fuera la resistencia italiana estaba condenada de antemano... La plaza hubiera podido salvarse mediante el avance del grueso de las fuerzas italianas. Sus posibilidades para un avance dependían de los recursos existentes en Libia. Todo tiene que llegar desde Italia. La ruta que enlaza al Ejército con la metrópoli es vitalísima. Lo mismo puede decirse de las comunicaciones en las islas del Dodecaneso."

## Sigue la intensa onda de frío en territorio francés

VICHY, 7. — (UP).— La onda de frío continúa con temperatura bajo cero, a través de las cuatro quintas partes de Francia, pero los ferrocarriles, lentamente, están sacando el hielo y la nieve. El tráfico de ferrocarriles ha mejorado considerablemente entre Lyon y el Mediterráneo, sin embargo, la línea principal continúa bloqueada por el hielo en Avignon, necesitando un desvío.

A los temporales se han agregado los fuertes vientos en el Atlántico, especialmente en la Bahía de Vizcaya, donde se encuentran numerosos barcos en dificultades que han venido de la costa francesa y española.

En los Alpes, varios obreros que se encuentran construyendo la planta Hidroeléctrica de Gera en Trona, a 1.800 metros de altura, fueron dos veces pillados por avalanchas y quedaron heridos de gravedad. 6 trabajadores fueron sepultados por toneladas de nieve en la primera avalancha. Ellos estaban siendo desenterrados por el grupo de auxilios, cuando la segunda avalancha cubrió a las víctimas y a los del grupo. Otros voluntarios bajaron toda la noche sacando a todos los hombres, de los cuales 6 se encuentran en el hospital.

## CALIDAD MUY SUPERIOR!!

Precios auténticamente rebajados!!  
Surtidos nuevos y completos!!  
hallará Ud. en la gran

# Liquidación de VERANO

## CASA GARCIA

La casa que vende más barato

HOY MISMO!! debe Ud. aprovechar

ZAPATO para Caballero, en fino Box Calf negro y café, horma argentina, garantido, emplumado. Precio Liquidación.

\$ 80.00

ZAPATO para señoras en rina gamusa color habano, verde, azul y barquillo; variedad de modelos calados, taco alto. Precio Liquidación.

\$ 70.00

DESPACHAMOS PEDIDOS CONTRA REEMBOLSO

JUEGOS de cama de creta de colores rosa, celeste, verde y amarillo, con finos bordados muy bien combinados, compuestos de 1 sábana y 2 fundas para 1 1/2 plaza, \$ 83.50, y 1 plaza, liquidamos a \$ 59.50

NUESTRA famosa sábana Alameda, de tucuy extra fuerte, de una sola pieza, con basta calada para 1 1/2 plaza, \$ 13.50, y 1 plaza, liquidamos a \$ 7.70

AMBOS "TROPICAL" buenos forros, entretelas de lana y confeccionados con toda prolijidad

299

PIQUE UNIDO. De pura seda, tejido muy resistente completa gama de colores incluso marino y negro. El metro \$ 18.50

PIQUE IMPRIME. Finísimos tejidos de algodón importado, flexible y lavable, extensa variedad de dibujos y combinaciones de colores, para vestidos de señoras y niñas; ancho 0.90 cms. El metro \$ 15.90

RATISTA ESTAMPADA de algodón, tejido sedoso y muy flexible, en variedad de diseños y colores, para vestidos de juveniles. El metro \$ 9.90

BRIN. Tejido de mucha duración, muy práctico para traje de niños, ancho 99 cms. El metro \$ 6.00

CREP RAYURE IMPORTADO. Tejido de lana suave de trama muy compacta, indicado para vestidos y tapados, completa colección de colores, incluso marino y negro; en un ancho de 130 cms. El metro \$ 75.00

CREP ESTAMPADO. Tejido de pura seda, pesado y suave, diversidad de novedosos dibujos, sobre fondo claro y oscuro, para vestidos de mañana y tarde. El metro \$ 24.80

CAMISAS de muy buenas popelinas importadas, bonitos rayados, modelo cuello pegado, para niños de 14 a 16 años \$ 31.50; de 11 a 13 años, \$ 30.50; de 8 a 10 años, \$ 29; y de 6 a 7 años, \$ 11.50 y \$ 6.20

CORBATAS de pura seda, ofrecemos espléndidos diseños y fantasías novedosas. Precio de liquidación: \$ 31, \$ 25, \$ 20.50, \$ 19, \$ 16.50, \$ 13.80 y \$ 11.50 y \$ 6.20

JUEGO MESA, semi porcelana inglesa, compuesto de 95 piezas, en tres bonitas decoraciones, juego, \$ 1.50

JUEGOS copas de fino cristal "YUNGAY", modelo "Saint George", 76 piezas, \$ 800.00; medio juego, 38 piezas, \$ 398.00

CACEROLAS de fierro enlizado marrón, 20 cms., \$ 17.30; 15 cms., \$ 14.30; 16 cms., \$ 11.80; 14 cms., \$ 9.80; 12 cms., \$ 6.95; 10 cms., \$ 5.45

APROVECHE este regalo, lindas chombas para Señoras, colores de moda, a cuadritos, cada una, \$ 14.80

OFERTAS SURTIDAS MUY INTERESANTES

ALFOMBRITAS bajada de cama de fibra con dibujos modernos, tamaño normal, precio de liquidación, c/u. \$ 16.90

VESTON "NEW YORK" exclusivo de la casa, sin cuello ni solapa, ideal para el deportista o el veraneante. Hasta el día 15 y como un obsequio especial para nuestros clientes, les liquidamos a \$ 220.00

ALCENZA metal bisulada, con dos frascos y depósitos para sal y pimienta, bonita presentación, c/u., precio de liquidación, \$ 39.80

ALCENZA metal bisulada, con dos frascos y depósitos para sal y pimienta, bonita presentación, c/u., precio de liquidación, \$ 39.80

CASA GARCIA

ALAMEDA Y Av. ESPAÑA. Casilla 3224



TELEFONO N.º 4427

## “LOS COLOMBIANOS ANSIAMOS HACER CADA VEZ MAS ESTRECHOS LOS LAZOS DE AMISTAD QUE NOS UNEN A CHILE”

Expresaron ayer, a su arribo a Valparaíso, el senador don Juan Uribe Cualla y su hermano don Hernando, que es miembro de la Cámara de Representantes

### CELEBRACION DE LA “SEMANA COLOMBIANA”

A bordo del turbo-eléctrico “Colombiano”, de la línea de la Grace Line, que llegó en la tarde de ayer a este puerto, vinieron a nuestro país las señoras y señores colombianos, que desean concurrir a los distintos actos que se realizarán en Valparaíso, del 27 al 30 del presente, en homenaje a la República de Colombia y con el propósito de hacer más sólidos y estrechos los antiguos vínculos que unen a esa nación con la nuestra.

El senador don Juan Uribe y su hermano don Hernando, que es miembro de la Cámara de Representantes, lo que equivale a cuatro para el diputado, al señor José Geros, delegado del Comité de Comercio de Bogotá y periodista de “El Tiempo”, señor Gustavo Romero Cort.

El senador don Juan Uribe y su hermano don Hernando, que es miembro de la Cámara de Representantes, lo que equivale a cuatro para el diputado, al señor José Geros, delegado del Comité de Comercio de Bogotá y periodista de “El Tiempo”, señor Gustavo Romero Cort.

El senador don Juan Uribe y su hermano don Hernando, que es miembro de la Cámara de Representantes, lo que equivale a cuatro para el diputado, al señor José Geros, delegado del Comité de Comercio de Bogotá y periodista de “El Tiempo”, señor Gustavo Romero Cort.

El senador don Juan Uribe y su hermano don Hernando, que es miembro de la Cámara de Representantes, lo que equivale a cuatro para el diputado, al señor José Geros, delegado del Comité de Comercio de Bogotá y periodista de “El Tiempo”, señor Gustavo Romero Cort.

El senador don Juan Uribe y su hermano don Hernando, que es miembro de la Cámara de Representantes, lo que equivale a cuatro para el diputado, al señor José Geros, delegado del Comité de Comercio de Bogotá y periodista de “El Tiempo”, señor Gustavo Romero Cort.

El senador don Juan Uribe y su hermano don Hernando, que es miembro de la Cámara de Representantes, lo que equivale a cuatro para el diputado, al señor José Geros, delegado del Comité de Comercio de Bogotá y periodista de “El Tiempo”, señor Gustavo Romero Cort.

El senador don Juan Uribe y su hermano don Hernando, que es miembro de la Cámara de Representantes, lo que equivale a cuatro para el diputado, al señor José Geros, delegado del Comité de Comercio de Bogotá y periodista de “El Tiempo”, señor Gustavo Romero Cort.

El senador don Juan Uribe y su hermano don Hernando, que es miembro de la Cámara de Representantes, lo que equivale a cuatro para el diputado, al señor José Geros, delegado del Comité de Comercio de Bogotá y periodista de “El Tiempo”, señor Gustavo Romero Cort.

El senador don Juan Uribe y su hermano don Hernando, que es miembro de la Cámara de Representantes, lo que equivale a cuatro para el diputado, al señor José Geros, delegado del Comité de Comercio de Bogotá y periodista de “El Tiempo”, señor Gustavo Romero Cort.

El senador don Juan Uribe y su hermano don Hernando, que es miembro de la Cámara de Representantes, lo que equivale a cuatro para el diputado, al señor José Geros, delegado del Comité de Comercio de Bogotá y periodista de “El Tiempo”, señor Gustavo Romero Cort.

El senador don Juan Uribe y su hermano don Hernando, que es miembro de la Cámara de Representantes, lo que equivale a cuatro para el diputado, al señor José Geros, delegado del Comité de Comercio de Bogotá y periodista de “El Tiempo”, señor Gustavo Romero Cort.

El senador don Juan Uribe y su hermano don Hernando, que es miembro de la Cámara de Representantes, lo que equivale a cuatro para el diputado, al señor José Geros, delegado del Comité de Comercio de Bogotá y periodista de “El Tiempo”, señor Gustavo Romero Cort.

El senador don Juan Uribe y su hermano don Hernando, que es miembro de la Cámara de Representantes, lo que equivale a cuatro para el diputado, al señor José Geros, delegado del Comité de Comercio de Bogotá y periodista de “El Tiempo”, señor Gustavo Romero Cort.

El senador don Juan Uribe y su hermano don Hernando, que es miembro de la Cámara de Representantes, lo que equivale a cuatro para el diputado, al señor José Geros, delegado del Comité de Comercio de Bogotá y periodista de “El Tiempo”, señor Gustavo Romero Cort.

El senador don Juan Uribe y su hermano don Hernando, que es miembro de la Cámara de Representantes, lo que equivale a cuatro para el diputado, al señor José Geros, delegado del Comité de Comercio de Bogotá y periodista de “El Tiempo”, señor Gustavo Romero Cort.

El senador don Juan Uribe y su hermano don Hernando, que es miembro de la Cámara de Representantes, lo que equivale a cuatro para el diputado, al señor José Geros, delegado del Comité de Comercio de Bogotá y periodista de “El Tiempo”, señor Gustavo Romero Cort.

El senador don Juan Uribe y su hermano don Hernando, que es miembro de la Cámara de Representantes, lo que equivale a cuatro para el diputado, al señor José Geros, delegado del Comité de Comercio de Bogotá y periodista de “El Tiempo”, señor Gustavo Romero Cort.

El senador don Juan Uribe y su hermano don Hernando, que es miembro de la Cámara de Representantes, lo que equivale a cuatro para el diputado, al señor José Geros, delegado del Comité de Comercio de Bogotá y periodista de “El Tiempo”, señor Gustavo Romero Cort.

El senador don Juan Uribe y su hermano don Hernando, que es miembro de la Cámara de Representantes, lo que equivale a cuatro para el diputado, al señor José Geros, delegado del Comité de Comercio de Bogotá y periodista de “El Tiempo”, señor Gustavo Romero Cort.

El senador don Juan Uribe y su hermano don Hernando, que es miembro de la Cámara de Representantes, lo que equivale a cuatro para el diputado, al señor José Geros, delegado del Comité de Comercio de Bogotá y periodista de “El Tiempo”, señor Gustavo Romero Cort.

El senador don Juan Uribe y su hermano don Hernando, que es miembro de la Cámara de Representantes, lo que equivale a cuatro para el diputado, al señor José Geros, delegado del Comité de Comercio de Bogotá y periodista de “El Tiempo”, señor Gustavo Romero Cort.

## Misión Comercial Británica fué objeto de especiales agasajos en el puerto

Numerosos aspectos relativos a la intensificación de las relaciones comerciales entre Chile y Gran Bretaña fueron tratados con miembros de la Cámara Central de Comercio

### LA MISION BRITANICA PARTE HOY AL PERU

Una intensa actividad desarrollaron durante el día de ayer en este puerto, los miembros de la Misión Comercial de Gran Bretaña, que, presidida por el Marqués de Willingdon, han venido a nuestro país con el propósito de estudiar y resolver los problemas que, en el campo del comercio, son comunes a Inglaterra y Chile.

En la tarde los miembros de la Misión Comercial de Gran Bretaña, que, presidida por el Marqués de Willingdon, han venido a nuestro país con el propósito de estudiar y resolver los problemas que, en el campo del comercio, son comunes a Inglaterra y Chile.

En la tarde los miembros de la Misión Comercial de Gran Bretaña, que, presidida por el Marqués de Willingdon, han venido a nuestro país con el propósito de estudiar y resolver los problemas que, en el campo del comercio, son comunes a Inglaterra y Chile.

En la tarde los miembros de la Misión Comercial de Gran Bretaña, que, presidida por el Marqués de Willingdon, han venido a nuestro país con el propósito de estudiar y resolver los problemas que, en el campo del comercio, son comunes a Inglaterra y Chile.

En la tarde los miembros de la Misión Comercial de Gran Bretaña, que, presidida por el Marqués de Willingdon, han venido a nuestro país con el propósito de estudiar y resolver los problemas que, en el campo del comercio, son comunes a Inglaterra y Chile.

En la tarde los miembros de la Misión Comercial de Gran Bretaña, que, presidida por el Marqués de Willingdon, han venido a nuestro país con el propósito de estudiar y resolver los problemas que, en el campo del comercio, son comunes a Inglaterra y Chile.

En la tarde los miembros de la Misión Comercial de Gran Bretaña, que, presidida por el Marqués de Willingdon, han venido a nuestro país con el propósito de estudiar y resolver los problemas que, en el campo del comercio, son comunes a Inglaterra y Chile.

En la tarde los miembros de la Misión Comercial de Gran Bretaña, que, presidida por el Marqués de Willingdon, han venido a nuestro país con el propósito de estudiar y resolver los problemas que, en el campo del comercio, son comunes a Inglaterra y Chile.

En la tarde los miembros de la Misión Comercial de Gran Bretaña, que, presidida por el Marqués de Willingdon, han venido a nuestro país con el propósito de estudiar y resolver los problemas que, en el campo del comercio, son comunes a Inglaterra y Chile.

En la tarde los miembros de la Misión Comercial de Gran Bretaña, que, presidida por el Marqués de Willingdon, han venido a nuestro país con el propósito de estudiar y resolver los problemas que, en el campo del comercio, son comunes a Inglaterra y Chile.

En la tarde los miembros de la Misión Comercial de Gran Bretaña, que, presidida por el Marqués de Willingdon, han venido a nuestro país con el propósito de estudiar y resolver los problemas que, en el campo del comercio, son comunes a Inglaterra y Chile.

En la tarde los miembros de la Misión Comercial de Gran Bretaña, que, presidida por el Marqués de Willingdon, han venido a nuestro país con el propósito de estudiar y resolver los problemas que, en el campo del comercio, son comunes a Inglaterra y Chile.

En la tarde los miembros de la Misión Comercial de Gran Bretaña, que, presidida por el Marqués de Willingdon, han venido a nuestro país con el propósito de estudiar y resolver los problemas que, en el campo del comercio, son comunes a Inglaterra y Chile.

En la tarde los miembros de la Misión Comercial de Gran Bretaña, que, presidida por el Marqués de Willingdon, han venido a nuestro país con el propósito de estudiar y resolver los problemas que, en el campo del comercio, son comunes a Inglaterra y Chile.

En la tarde los miembros de la Misión Comercial de Gran Bretaña, que, presidida por el Marqués de Willingdon, han venido a nuestro país con el propósito de estudiar y resolver los problemas que, en el campo del comercio, son comunes a Inglaterra y Chile.

En la tarde los miembros de la Misión Comercial de Gran Bretaña, que, presidida por el Marqués de Willingdon, han venido a nuestro país con el propósito de estudiar y resolver los problemas que, en el campo del comercio, son comunes a Inglaterra y Chile.

En la tarde los miembros de la Misión Comercial de Gran Bretaña, que, presidida por el Marqués de Willingdon, han venido a nuestro país con el propósito de estudiar y resolver los problemas que, en el campo del comercio, son comunes a Inglaterra y Chile.

En la tarde los miembros de la Misión Comercial de Gran Bretaña, que, presidida por el Marqués de Willingdon, han venido a nuestro país con el propósito de estudiar y resolver los problemas que, en el campo del comercio, son comunes a Inglaterra y Chile.

En la tarde los miembros de la Misión Comercial de Gran Bretaña, que, presidida por el Marqués de Willingdon, han venido a nuestro país con el propósito de estudiar y resolver los problemas que, en el campo del comercio, son comunes a Inglaterra y Chile.

En la tarde los miembros de la Misión Comercial de Gran Bretaña, que, presidida por el Marqués de Willingdon, han venido a nuestro país con el propósito de estudiar y resolver los problemas que, en el campo del comercio, son comunes a Inglaterra y Chile.

En la tarde los miembros de la Misión Comercial de Gran Bretaña, que, presidida por el Marqués de Willingdon, han venido a nuestro país con el propósito de estudiar y resolver los problemas que, en el campo del comercio, son comunes a Inglaterra y Chile.

En la tarde los miembros de la Misión Comercial de Gran Bretaña, que, presidida por el Marqués de Willingdon, han venido a nuestro país con el propósito de estudiar y resolver los problemas que, en el campo del comercio, son comunes a Inglaterra y Chile.

En la tarde los miembros de la Misión Comercial de Gran Bretaña, que, presidida por el Marqués de Willingdon, han venido a nuestro país con el propósito de estudiar y resolver los problemas que, en el campo del comercio, son comunes a Inglaterra y Chile.

En la tarde los miembros de la Misión Comercial de Gran Bretaña, que, presidida por el Marqués de Willingdon, han venido a nuestro país con el propósito de estudiar y resolver los problemas que, en el campo del comercio, son comunes a Inglaterra y Chile.

## HASTA EL 15 SE RECIBEN OBRAS PARA EL IX SALON DE VERANO

La recepción se hace simultáneamente en la cuela de Bellas Artes de Santiago y en la del futuro Museo de Bellas Artes de Valparaíso

El Departamento de Cultura de Valparaíso, nos pide informar que el 15 del presente, vence el plazo de recepción de obras para el IX Salón de Verano, del Museo Municipal de Valparaíso.

Como es sabido, esta exposición de Bellas Artes constituye uno de los atractivos de la temporada veraniega de Valparaíso y año tras año se ve prestigiada con la concurrencia de los artistas más notables de nuestro país y del exterior.

En esta ocasión, el Salón fue inaugurado el 15 de marzo, y como todos los años, en el Museo Municipal de Valparaíso.

Este Salón tiene premios por un total de \$ 27.000, inclusive, de una suma para adquisición de obras que vayan formando la biblioteca del futuro Museo de Bellas Artes de Valparaíso.

Este Salón tiene premios por un total de \$ 27.000, inclusive, de una suma para adquisición de obras que vayan formando la biblioteca del futuro Museo de Bellas Artes de Valparaíso.

Este Salón tiene premios por un total de \$ 27.000, inclusive, de una suma para adquisición de obras que vayan formando la biblioteca del futuro Museo de Bellas Artes de Valparaíso.

Este Salón tiene premios por un total de \$ 27.000, inclusive, de una suma para adquisición de obras que vayan formando la biblioteca del futuro Museo de Bellas Artes de Valparaíso.

Este Salón tiene premios por un total de \$ 27.000, inclusive, de una suma para adquisición de obras que vayan formando la biblioteca del futuro Museo de Bellas Artes de Valparaíso.

Este Salón tiene premios por un total de \$ 27.000, inclusive, de una suma para adquisición de obras que vayan formando la biblioteca del futuro Museo de Bellas Artes de Valparaíso.

Este Salón tiene premios por un total de \$ 27.000, inclusive, de una suma para adquisición de obras que vayan formando la biblioteca del futuro Museo de Bellas Artes de Valparaíso.

Este Salón tiene premios por un total de \$ 27.000, inclusive, de una suma para adquisición de obras que vayan formando la biblioteca del futuro Museo de Bellas Artes de Valparaíso.

Este Salón tiene premios por un total de \$ 27.000, inclusive, de una suma para adquisición de obras que vayan formando la biblioteca del futuro Museo de Bellas Artes de Valparaíso.

Este Salón tiene premios por un total de \$ 27.000, inclusive, de una suma para adquisición de obras que vayan formando la biblioteca del futuro Museo de Bellas Artes de Valparaíso.

Este Salón tiene premios por un total de \$ 27.000, inclusive, de una suma para adquisición de obras que vayan formando la biblioteca del futuro Museo de Bellas Artes de Valparaíso.

Este Salón tiene premios por un total de \$ 27.000, inclusive, de una suma para adquisición de obras que vayan formando la biblioteca del futuro Museo de Bellas Artes de Valparaíso.

Este Salón tiene premios por un total de \$ 27.000, inclusive, de una suma para adquisición de obras que vayan formando la biblioteca del futuro Museo de Bellas Artes de Valparaíso.

Este Salón tiene premios por un total de \$ 27.000, inclusive, de una suma para adquisición de obras que vayan formando la biblioteca del futuro Museo de Bellas Artes de Valparaíso.

Este Salón tiene premios por un total de \$ 27.000, inclusive, de una suma para adquisición de obras que vayan formando la biblioteca del futuro Museo de Bellas Artes de Valparaíso.

Este Salón tiene premios por un total de \$ 27.000, inclusive, de una suma para adquisición de obras que vayan formando la biblioteca del futuro Museo de Bellas Artes de Valparaíso.

Este Salón tiene premios por un total de \$ 27.000, inclusive, de una suma para adquisición de obras que vayan formando la biblioteca del futuro Museo de Bellas Artes de Valparaíso.

Este Salón tiene premios por un total de \$ 27.000, inclusive, de una suma para adquisición de obras que vayan formando la biblioteca del futuro Museo de Bellas Artes de Valparaíso.

Este Salón tiene premios por un total de \$ 27.000, inclusive, de una suma para adquisición de obras que vayan formando la biblioteca del futuro Museo de Bellas Artes de Valparaíso.

Este Salón tiene premios por un total de \$ 27.000, inclusive, de una suma para adquisición de obras que vayan formando la biblioteca del futuro Museo de Bellas Artes de Valparaíso.

Este Salón tiene premios por un total de \$ 27.000, inclusive, de una suma para adquisición de obras que vayan formando la biblioteca del futuro Museo de Bellas Artes de Valparaíso.

Este Salón tiene premios por un total de \$ 27.000, inclusive, de una suma para adquisición de obras que vayan formando la biblioteca del futuro Museo de Bellas Artes de Valparaíso.

Este Salón tiene premios por un total de \$ 27.000, inclusive, de una suma para adquisición de obras que vayan formando la biblioteca del futuro Museo de Bellas Artes de Valparaíso.

Este Salón tiene premios por un total de \$ 27.000, inclusive, de una suma para adquisición de obras que vayan formando la biblioteca del futuro Museo de Bellas Artes de Valparaíso.

Este Salón tiene premios por un total de \$ 27.000, inclusive, de una suma para adquisición de obras que vayan formando la biblioteca del futuro Museo de Bellas Artes de Valparaíso.

Este Salón tiene premios por un total de \$ 27.000, inclusive, de una suma para adquisición de obras que vayan formando la biblioteca del futuro Museo de Bellas Artes de Valparaíso.

## INFORMACIONES CABLEGRAFICAS

### DISMINUYERON LAS PERDIDAS MARITIMAS DE G. BRETAÑA EN LA SEMANA PROXIMA PASADA

LONDRES, 7. — (U. P.)—Hubo una marcada disminución de las pérdidas marítimas británicas, en la semana terminada el 30 de diciembre, según la información semanal del Almirantazgo, que da un total de tres buques británicos perdidos por la acción del enemigo, desde que se declaró la guerra, contra un total de 4 barcos aliados con un total de 10.148 toneladas.

En la semana pasada, las pérdidas de buques británicos y aliados han sido inferiores al promedio semanal que hasta la semana en revisión de 66.666 toneladas. Los alemanes pretenden haber hundido 130.148 toneladas en la semana terminada el 30 de diciembre.

En fuentes autorizadas navales se ha resuelto la dificultad que hay en dar razones precisas de la pérdida de buques británicos y aliados, que se atribuyen a ataques constantes de submarinos, que a la vez que los hundimientos tienen éxito en otras ocasiones no dan resultado.

Las estadísticas navales han hecho resaltar que cuando las pérdidas de buques británicos y aliados son inferiores al promedio semanal que hasta la semana en revisión de 66.666 toneladas, los alemanes pretenden haber hundido 130.148 toneladas en la semana terminada el 30 de diciembre.

Las estadísticas navales han hecho resaltar que cuando las pérdidas de buques británicos y aliados son inferiores al promedio semanal que hasta la semana en revisión de 66.666 toneladas, los alemanes pretenden haber hundido 130.148 toneladas en la semana terminada el 30 de diciembre.

## CONCEPCION

### Desórdenes en tren de pasajeros local deben ser evitados

Servicio de guardas es escaso para contrarrestarlos

Servicio de guardas es escaso para contrarrestarlos

Servicio de guardas es escaso para contrarrestarlos

Servicio de guardas es escaso para contrarrestarlos

Servicio de guardas es escaso para contrarrestarlos

Servicio de guardas es escaso para contrarrestarlos

Servicio de guardas es escaso para contrarrestarlos

Servicio de guardas es escaso para contrarrestarlos

Servicio de guardas es escaso para contrarrestarlos

Servicio de guardas es escaso para contrarrestarlos

Servicio de guardas es escaso para contrarrestarlos

Servicio de guardas es escaso para contrarrestarlos

Servicio de guardas es escaso para contrarrestarlos

Servicio de guardas es escaso para contrarrestarlos

Servicio de guardas es escaso para contrarrestarlos

## SOC. ANON. MARITIMA CHILENA

PRÓXIMAS SALIDAS:

Vapor PERU, saldrá el Viernes 10, a las 19 hrs.

Vapor TALTAL, saldrá el Viernes 17, a las 19 hrs.

Vapor TENO, saldrá el Martes 21, a las 19 hrs.

Vapor AYSEN, saldrá el Viernes 24, a las 19 hrs.

Vapor AYSEN, saldrá el Viernes 24, a las 19 hrs.

Vapor AYSEN, saldrá el Viernes 24, a las 19 hrs.

Vapor AYSEN, saldrá el Viernes 24, a las 19 hrs.

Vapor AYSEN, saldrá el Viernes 24, a las 19 hrs.

Vapor AYSEN, saldrá el Viernes 24, a las 19 hrs.

Vapor AYSEN, saldrá el Viernes 24, a las 19 hrs.

Vapor AYSEN, saldrá el Viernes 24, a las 19 hrs.

Vapor AYSEN, saldrá el Viernes 24, a las 19 hrs.

Vapor AYSEN, saldrá el Viernes 24, a las 19 hrs.

Vapor AYSEN, saldrá el Viernes 24, a las 19 hrs.

Vapor AYSEN, saldrá el Viernes 24, a las 19 hrs.

Vapor AYSEN, saldrá el Viernes 24, a las 19 hrs.

Vapor AYSEN, saldrá el Viernes 24, a las 19 hrs.

Vapor AYSEN, saldrá el Viernes 24, a las 19 hrs.

Vapor AYSEN, saldrá el Viernes 24, a las 19 hrs.

Vapor AYSEN, saldrá el Viernes 24, a las 19 hrs.

## DEL INTERIOR

### OSORNO

#### Construcción de un camino beneficiará a un gran sector

OSORNO, 7. — El Ingeniero de la Provincia hizo recientemente una visita al camino de Remehue a Mupulmo, hasta empalmar con el camino de Osorno a Puyehue, donde es necesario hacer un tramo de camino de dos kilómetros más o menos.

Con esta obra, nos dice el Ingeniero, se beneficiará un gran sector, ya que podrán economizar muchos Kilómetros. Para realizarla se tratará de hacer el menor daño posible a las propiedades por donde debe pasar el camino.

En todo caso todo lo que se tome será pagado, de acuerdo con el avalúo, indemnizando a los propietarios y dando a la vez los terrenos del antiguo camino, que pasa al lado del que se va a construir.

De esta manera esos propietarios tendrán doble indemnización. Se nos dice que se trata de un importante proyecto, que ojalá no encuentre tropiezos para su realización. (El correspondiente).

### ANTOFAGASTA

#### Alta temperatura se registró desde hace muchos años

ANTOFAGASTA, 7. — Se registró hoy una temperatura de 26 grados bajo sombra o sea la temperatura más alta registrada en muchos años, en la ciudad. La temperatura normal es de 21 a 22 grados bajo sombra, en esta misma época. También hubo otros fenómenos en la provincia; por ejemplo, en Guayaquil y Calama llovió con fuerza de temporal y sufrieron daños de importancia algunas construcciones de material ligero. Por otra parte a las 2.34 horas de la madrugada, se sintió en Tocopilla, un fortísimo temblor, que causó gran alarma, pues se interrumpió el servicio de alumbrado, debido a que el movimiento causó daños en una de las torres que sostienen los cables de alta tensión de la planta Chilchil Exploración. El temblor duró 30 segundos y fué seguido de un intenso ruido subterráneo. (El correspondiente).

### VALDIVIA

#### COMERCIANTE ESPAÑOL D. ANTONIO BELMONTE MURIO DE UN ATAQUE

VALDIVIA, 7. — A consecuencia de un repentino ataque cardíaco falleció hoy a las 16 horas, el conocido comerciante de esta ciudad, señor Antonio Belmonte, que no hace mucho se había radicado entre nosotros. El señor Belmonte era de nacionalidad española y hace más de treinta años había llegado al puerto de Calle Calle, donde formó su hogar con la señora Carolina Guardia. Dejó seis hijos. — (El correspondiente).

VALDIVIA, 7. — A consecuencia de un repentino ataque cardíaco falleció hoy a las 16 horas, el conocido comerciante de esta ciudad, señor Antonio Belmonte, que no hace mucho se había radicado entre nosotros. El señor Belmonte era de nacionalidad española y hace más de treinta años había llegado al puerto de Calle Calle, donde formó su hogar con la señora Carolina Guardia. Dejó seis hijos. — (El correspondiente).







La inclusión de Chile en las futuras carreras internacionales de automóviles.

Anoche se iniciaron conversaciones por autoridades del volante y camineras de

Anoche, autoridades camineras y automovilísticas chilenas sostuvieron una interesante conferencia con colegas de la Unión Automovil Club de Chile, con el propósito de estudiar el problema de la circulación de vehículos en forma conjunta, de la gran carrera automovilística que se celebrará el nombre de "Premio de América del Sur", entre Caracas y Buenos Aires.

**LA REUNION**

A las 23.30 horas, del lunes pasado, se efectuó en la casa del señor Carlos de Orrego Renard, la reunión que hemos aludido, en la que concurrieron el doctor Mendoza Catacora, Director del Automóvil Club de Chile, y el presidente de la Unión Automóvil Club de Chile; el señor Luis Alemán, vicepresidente del Automóvil Club de Chile; el señor Vasco de Larrachea, Gerente del Automóvil Club de Chile, el señor Oscar Martínez, Director del Departamento de Camiones, del Ministerio de Fomento, y un periodista de LA NACION, especialmente invitado a la conversación radial.

**EN EL AIRE:** La hora indicada, el potente transmisor del señor Orrego estaba en el aire. Los autos de camión y automovilistas de Bolivia, que habían sido avisados por telegrama, se presentaron a los pocos minutos. La Emisora del Automóvil Club de Bolivia y la Emisora del señor Orrego estaban en el aire. Los autos del Automóvil Club de

**Nuevo reglamento  
para la entrega de  
casas baratas**

**Aprobó el Consejo de la Caja de la Habitación Popular. — Se aprobó también el balance de 1940**

En su última sesión, el Consejo de la Caja de la Habitación Popular, tomó entre otros, los siguientes acuerdos:

1.º Aprobar el presupuesto y el pago de su valor ascendente a \$ 15,678.30 a la Empresa Eléctrica de la Serena por la colocación de espalmes y medidores

2.º Aprobare el presupuesto y el pago de su valor ascendente a \$ 9,987.40, a la Administración Municipal de Agua Potable de Anáhuac, por la colocación de arranques domiciliarios de agua potable para las casas de la Población "Almirante".

3.º Aprobación del presupuesto y el pago de su valor ascendente a \$ 13,296.30, a la Compañía General de Electricidad Industrial por la instalación de los empalmes y medidores de luz para las casas de la Población D. Faus-

no solamente los conceptos, sino también los hechos. Los pesos, equivalente al 50 por ciento del valor de la extensión de la red de distribución, tanto del alumbrado público como del particular, y un subsidio de \$450.00 queda liberada de toda garantía por futuros consumos.

4. o Aprobare el presupuesto y el pago de un valor ascendente a \$2.200.000, para el funcionamiento de los Servicios de Agua Potable de Castro, por la instalación de red matriz, arañques domiciliarios y tuberías.

5.0 Aprobare el presupuesto y el pago de su valor ascendente a la suma de \$ 14,368.40, a la Compañía General de Electricidad Industrial, por la instalación de empalmes y colocación

de medidores de luz eléctrica para las casas de la Población Ignacio Serrano, de Tome, y el pago de la suma de \$ 134.35, equivalente al 50 por ciento de la extensión de la red de distribución e instalación de alumbrado público y la red respectiva, y como pago la Caja queda liberada de toda garantía por futuros consumos.

5.0. Aprobar el presupuesto y el pago de su valor ascendente a la suma de \$ 22.032, a la Administración de los Servicios de Agua Potable de Talcahuano para la colocación de manómetros domiciliarios y medidores de agua potable para las casas de la Población "Ignacio Berrano" de Tomé.

7.0. Aprobar los presupuestos


y especificaciones y el pago de su valor ascendente a la suma de \$ 87,254, por la construcción de desagües de aguas lluvias, y veredas y gradas, muros de piedra, puentes de acceso en la Población "Yerba Buena" de Valparaiso, autorizando al señor Director para contratar la construcción de esas obras.

8.º Pagar las obras extraor-

dineralas ejecladas por el Contralista, don Fernando Orrego, en la Población "Inés de Suárez", en Ovalle, por la suma de \$ 25,472.88.

**9.6.** Aceptar la propuesta en don Carlos Méndez Mosquera por la suma de \$ 21,375 para la instalación del alumbrado eléctrico de las casas de la Población

**ESMA OVALLE**  
de NAVE



Sus restos  
tados privados  
Cementerio Gen

**ESMA OVALLE**  
de NAVE

Por un  
que se  
comunicar  
pública  
ESMA

**ESMA OVALLE**  
de NAVE

Excmo  
de de  
de

GANTA \$12

LIBRE 11



Arturo Godoy  
visitó a S. E.

La Defensa de la Raza  
le ofrece un cocktail el  
viernes

El boxeador chileno Arturo  
Godoy, acompañado de su esposa,  
señora Ledda Urbini, visitó a  
Godoy, fue recibido en la sala de  
ayer en audiencia la especial  
de S. E. el Presidente de la  
República.

El pugilista chileno conversó  
con el primer mandatario acerca  
de su actuación en los Estados  
Unidos, refiriéndose a varios as-  
pectos de los matches en que le  
fue a actuar, especialmente aque-  
llos en que peleó por el campeo-  
nato mundial de la DEFENSA

COCKTAIL DE LA DEFENSA  
DE LA RAZA

El viernes próximo el Depar-  
tamento de Defensa de la Raza  
y el Ministerio de la Raza, en  
libre ofrecimiento de las Ho-  
ras Libres, ofrecerá un cocktail  
en honor de Arturo Godoy en  
sus oficinas en el palacio de la  
Moneda.

En esta manifestación han sido  
citadas personalidades del  
mundo de los deportes, periodistas,  
etc.

RESTOS DEL MINISTRO  
DE HAITI EN CHILE  
SERÁN REPATRIADOS

Los restos del Ministro de Haití  
en Chile, Excmo. señor Constante  
Mayard fallecido recientemente  
en la capital, serán embarca-  
dos mañana a bordo del "Santa  
Bárbara" para su repatriación.  
En el mismo barco viajará la  
viuda del distinguido diplomá-  
ta antillano, señora Leticia de  
Mayard, quien será despedida por el  
Jefe del Protocolo, don Fernando  
Ortega Vicuña, y por el señor  
Marcel Martínez de la Cruz.  
El Excmo. señor Mayard fue  
Ministro de Negocios de Haití  
donde falleció en 1938. En Chile  
fue Embajador de Haití en  
Santiago, donde falleció en 1938.  
Fue un hombre de gran cultura  
y de gran actividad política.

Colonia alemana  
considera molesta  
"El Gran Dictador"

Consejero de la Embaja-  
da alemana hizo una  
observación amistosa al  
Canciller

El Canciller don Manuel Bian-  
chi Gündlach, en una entrevista  
con el Consejero de la Embaja-  
da alemana, señor Wilhelm von  
Pechhammer, quien se refirió a  
la película "El Gran Dictador",  
del señor cómico inglés Charles  
Chaplin.

El señor Pechhammer manifiesta  
al Ministro de Relaciones que  
a pesar de los rumores que se ha-  
bían hecho a la cinta cinematográfica  
mencionada, ésta contenía  
pasajes molestos para la co-  
munidad alemana.

Esta presentación del diplomá-  
ta alemán no fue hecha con el  
carácter de una reclamación, sino  
meramente como una observa-  
ción amistosa.

2.º CONGRESO DE CRIMINOLOGIA  
SE INICIARÁ EL DÍA 19 DEL PTE.

Hasta la fecha hay 10 naciones adheridas. —  
Las deliberaciones versarán sobre 18 temas

La sesión solemne con que se  
inauguró el Segundo Congreso  
de Criminología, se verificó el  
domingo 19 del presente en el  
salón de honor del Ministerio de  
Justicia, donde se reunieron  
personajes de gran importancia  
científica y diplomática. En  
la inauguración, el Ministro de  
Justicia, don Manuel Bianchi  
Gündlach, pronunció un discurso  
de bienvenida, en el que se  
refirió a la importancia del  
Congreso y a la labor que se  
desarrollará en él.

En la inauguración, el Ministro de  
Justicia, don Manuel Bianchi  
Gündlach, pronunció un discurso  
de bienvenida, en el que se  
refirió a la importancia del  
Congreso y a la labor que se  
desarrollará en él.

En la inauguración, el Ministro de  
Justicia, don Manuel Bianchi  
Gündlach, pronunció un discurso  
de bienvenida, en el que se  
refirió a la importancia del  
Congreso y a la labor que se  
desarrollará en él.

En la inauguración, el Ministro de  
Justicia, don Manuel Bianchi  
Gündlach, pronunció un discurso  
de bienvenida, en el que se  
refirió a la importancia del  
Congreso y a la labor que se  
desarrollará en él.

En la inauguración, el Ministro de  
Justicia, don Manuel Bianchi  
Gündlach, pronunció un discurso  
de bienvenida, en el que se  
refirió a la importancia del  
Congreso y a la labor que se  
desarrollará en él.

En la inauguración, el Ministro de  
Justicia, don Manuel Bianchi  
Gündlach, pronunció un discurso  
de bienvenida, en el que se  
refirió a la importancia del  
Congreso y a la labor que se  
desarrollará en él.

En la inauguración, el Ministro de  
Justicia, don Manuel Bianchi  
Gündlach, pronunció un discurso  
de bienvenida, en el que se  
refirió a la importancia del  
Congreso y a la labor que se  
desarrollará en él.

En la inauguración, el Ministro de  
Justicia, don Manuel Bianchi  
Gündlach, pronunció un discurso  
de bienvenida, en el que se  
refirió a la importancia del  
Congreso y a la labor que se  
desarrollará en él.

En la inauguración, el Ministro de  
Justicia, don Manuel Bianchi  
Gündlach, pronunció un discurso  
de bienvenida, en el que se  
refirió a la importancia del  
Congreso y a la labor que se  
desarrollará en él.

En la inauguración, el Ministro de  
Justicia, don Manuel Bianchi  
Gündlach, pronunció un discurso  
de bienvenida, en el que se  
refirió a la importancia del  
Congreso y a la labor que se  
desarrollará en él.

En la inauguración, el Ministro de  
Justicia, don Manuel Bianchi  
Gündlach, pronunció un discurso  
de bienvenida, en el que se  
refirió a la importancia del  
Congreso y a la labor que se  
desarrollará en él.

En la inauguración, el Ministro de  
Justicia, don Manuel Bianchi  
Gündlach, pronunció un discurso  
de bienvenida, en el que se  
refirió a la importancia del  
Congreso y a la labor que se  
desarrollará en él.

En la inauguración, el Ministro de  
Justicia, don Manuel Bianchi  
Gündlach, pronunció un discurso  
de bienvenida, en el que se  
refirió a la importancia del  
Congreso y a la labor que se  
desarrollará en él.

En la inauguración, el Ministro de  
Justicia, don Manuel Bianchi  
Gündlach, pronunció un discurso  
de bienvenida, en el que se  
refirió a la importancia del  
Congreso y a la labor que se  
desarrollará en él.

En la inauguración, el Ministro de  
Justicia, don Manuel Bianchi  
Gündlach, pronunció un discurso  
de bienvenida, en el que se  
refirió a la importancia del  
Congreso y a la labor que se  
desarrollará en él.

En la inauguración, el Ministro de  
Justicia, don Manuel Bianchi  
Gündlach, pronunció un discurso  
de bienvenida, en el que se  
refirió a la importancia del  
Congreso y a la labor que se  
desarrollará en él.

# CADA DIA AUMENTAN LOS FUMADORES DE ESCAL 160 ctvs.

## 150.000 pesos de pérdidas hubo en incendio de ayer

### Funerales de las víctimas del accidente de aviación de Colina se efectuaron ayer

### TERRENOS EN QUE SE CONSTRUIRAN ESTABLECIMIENTOS CARCELARIOS VISITO EXCMO. Sr. AGUIRRE CERDA

Se quemó una parte de la Fábrica de Productos  
Palermo, en Santa  
Ester 788

Los restos del Ministro de Haití  
en Chile, Excmo. señor Constante  
Mayard fallecido recientemente  
en la capital, serán embarca-  
dos mañana a bordo del "Santa  
Bárbara" para su repatriación.

En el mismo barco viajará la  
viuda del distinguido diplomá-  
ta antillano, señora Leticia de  
Mayard, quien será despedida por el  
Jefe del Protocolo, don Fernando  
Ortega Vicuña, y por el señor  
Marcel Martínez de la Cruz.  
El Excmo. señor Mayard fue  
Ministro de Negocios de Haití  
donde falleció en 1938. En Chile  
fue Embajador de Haití en  
Santiago, donde falleció en 1938.  
Fue un hombre de gran cultura  
y de gran actividad política.

UN HERIDO GRAVE EN  
INCIDENTE DE ANOCHÉ  
FRENTE AL T. STA. LUCIA

Anoche, a las 23.23 horas,  
entró en descontrol en el  
Teatro Santa Lucia la función  
de cine con la película "El Gran  
Dictador", se promovió un in-  
cidente callejero, con intervención  
de elementos extranjeros, en  
Avenida O'Higgins, con San Isidro,  
resultando con una herida  
grave en la nariz el señor Ama-  
dorini I. Temperini, de 36 años  
de edad, el que fue enviado a la  
Clínica Central de la Asistencia  
Pública.

PRESTAMOS DE AUXILIO  
A EE. PARTICULARES

El Ministro de Salubridad, Dr.  
don Salvador Allende, ha en-  
viado un oficio a su colega del In-  
terior, en el que se refiere a la  
necesidad de solicitar un crédito  
para el proyecto de ley que au-  
toriza a la Caja de Empleados  
Particulares para conceder pre-  
stamos de auxilio a los empleados  
que tengan más de un año de  
imposiciones, en vez de los que  
se exigen en la actualidad.

2.º CONGRESO DE CRIMINOLOGIA  
SE INICIARÁ EL DÍA 19 DEL PTE.

Hasta la fecha hay 10 naciones adheridas. —  
Las deliberaciones versarán sobre 18 temas

La sesión solemne con que se  
inauguró el Segundo Congreso  
de Criminología, se verificó el  
domingo 19 del presente en el  
salón de honor del Ministerio de  
Justicia, donde se reunieron  
personajes de gran importancia  
científica y diplomática. En  
la inauguración, el Ministro de  
Justicia, don Manuel Bianchi  
Gündlach, pronunció un discurso  
de bienvenida, en el que se  
refirió a la importancia del  
Congreso y a la labor que se  
desarrollará en él.

En la inauguración, el Ministro de  
Justicia, don Manuel Bianchi  
Gündlach, pronunció un discurso  
de bienvenida, en el que se  
refirió a la importancia del  
Congreso y a la labor que se  
desarrollará en él.

En la inauguración, el Ministro de  
Justicia, don Manuel Bianchi  
Gündlach, pronunció un discurso  
de bienvenida, en el que se  
refirió a la importancia del  
Congreso y a la labor que se  
desarrollará en él.

En la inauguración, el Ministro de  
Justicia, don Manuel Bianchi  
Gündlach, pronunció un discurso  
de bienvenida, en el que se  
refirió a la importancia del  
Congreso y a la labor que se  
desarrollará en él.

En la inauguración, el Ministro de  
Justicia, don Manuel Bianchi  
Gündlach, pronunció un discurso  
de bienvenida, en el que se  
refirió a la importancia del  
Congreso y a la labor que se  
desarrollará en él.

En la inauguración, el Ministro de  
Justicia, don Manuel Bianchi  
Gündlach, pronunció un discurso  
de bienvenida, en el que se  
refirió a la importancia del  
Congreso y a la labor que se  
desarrollará en él.

En la inauguración, el Ministro de  
Justicia, don Manuel Bianchi  
Gündlach, pronunció un discurso  
de bienvenida, en el que se  
refirió a la importancia del  
Congreso y a la labor que se  
desarrollará en él.

En la inauguración, el Ministro de  
Justicia, don Manuel Bianchi  
Gündlach, pronunció un discurso  
de bienvenida, en el que se  
refirió a la importancia del  
Congreso y a la labor que se  
desarrollará en él.

En la inauguración, el Ministro de  
Justicia, don Manuel Bianchi  
Gündlach, pronunció un discurso  
de bienvenida, en el que se  
refirió a la importancia del  
Congreso y a la labor que se  
desarrollará en él.

En la inauguración, el Ministro de  
Justicia, don Manuel Bianchi  
Gündlach, pronunció un discurso  
de bienvenida, en el que se  
refirió a la importancia del  
Congreso y a la labor que se  
desarrollará en él.

En la inauguración, el Ministro de  
Justicia, don Manuel Bianchi  
Gündlach, pronunció un discurso  
de bienvenida, en el que se  
refirió a la importancia del  
Congreso y a la labor que se  
desarrollará en él.

En la inauguración, el Ministro de  
Justicia, don Manuel Bianchi  
Gündlach, pronunció un discurso  
de bienvenida, en el que se  
refirió a la importancia del  
Congreso y a la labor que se  
desarrollará en él.

En la inauguración, el Ministro de  
Justicia, don Manuel Bianchi  
Gündlach, pronunció un discurso  
de bienvenida, en el que se  
refirió a la importancia del  
Congreso y a la labor que se  
desarrollará en él.

En la inauguración, el Ministro de  
Justicia, don Manuel Bianchi  
Gündlach, pronunció un discurso  
de bienvenida, en el que se  
refirió a la importancia del  
Congreso y a la labor que se  
desarrollará en él.

En la inauguración, el Ministro de  
Justicia, don Manuel Bianchi  
Gündlach, pronunció un discurso  
de bienvenida, en el que se  
refirió a la importancia del  
Congreso y a la labor que se  
desarrollará en él.

En la inauguración, el Ministro de  
Justicia, don Manuel Bianchi  
Gündlach, pronunció un discurso  
de bienvenida, en el que se  
refirió a la importancia del  
Congreso y a la labor que se  
desarrollará en él.

Alcanzaron gran so-  
lemnidad

LOS DISCURSOS

Con especial solemnidad se lle-  
varon a efecto, en la mañana de  
ayer, los funerales de los infor-  
tunados pilotos de Aviación, te-  
niente 2.º señor César Cordóvez  
y sargento 1.º señor Luis Ar-  
mando Morales Castruño.

Poco antes de las 9 horas se  
encontraban en la necrópolis  
numerosos jefes, oficiales y tro-  
pas de todas las unidades del  
Ejército y Aviación, autoridades  
y otras personalidades.

Notamos la presencia del Co-  
mandante en Jefe de la Fuerza  
Aérea de Chile, general del aire  
don Armando Castro, del Ede-  
cán de S. E., coronel don Aní-  
bal Muñoz; de los generales se-  
ñores Ramón Díaz, Waldo Lira,  
Nelson Fuenzalida, del Inten-  
dente de la División de Caballería,  
señor Ramón Vergara Mon-  
tero; del Adicto Militar de Norte  
América, y Miembros de la Mi-  
sión Aérea de ese país; el ex  
general del aire señor Diego  
Aracena; el Adicto Militar de  
Brasil, acompañado de los avi-  
dores brasileños que nos visitan;  
los Adictos Militares de Francia  
y México; el Director de la Es-  
cuela de Aviación de "El Bos-  
que", señor Aurelio Celedón; de-  
legaciones del Instituto Geográ-  
fico Militar, de la Fábrica de  
Material de Guerra del Ejército,  
de la División de Caballería;  
altos jefes y oficiales en rela-  
ción y delegación de oficiales de Ca-  
rabineros.

LOS FUNERALES

A las 9.30 horas se llevó a efec-  
to la sepultura de los restos de  
los malogrados aviadores, des-  
pués de haberse oficiado una  
misal en la Capilla del Cemente-  
rio General, donde fueron  
trasladados al Maestrol de la  
Fuerza Aérea de Chile, con todos  
los honores de ordenanza.

El cortejo fue presidido por la  
banda del Grupo de Defensa  
Aeródromo, con su escolta y es-  
tandartes.

En los momentos de inhumar-  
se los restos, después del duelo,  
a nombre de la Fuerza Aérea de  
Chile, el capitán don Eduardo  
Muñoz Cortés Monroy, y a nom-  
bre del Ejército, el coronel don  
Froilán Arrigada, jefe del De-  
partamento de Movilización Eco-  
nómica. A continuación hizo uso  
de la palabra el presidente de la  
Federación Chilena de Esgrima,  
señor Luis Herrera, y fue leí-  
do el suboficial del Grupo No. 4  
de la Fuerza Aérea, don Anto-  
nio Saúl Saúl.

Una compañía de la Fuerza Aérea y del Ejér-  
cito, hicieron las descargas de  
ordenanza. Damos a conocer a  
continuación los discursos de los  
oradores.

DEL CAPITAN DON EDUARDO  
MUÑOZ

Llegamos a este recinto, tra-  
yendo los sagrados despojos de  
dos víctimas del cumplimiento  
del deber, el teniente 2.º César  
Cordóvez Nebel y el sargento 1.º  
Luis Armando Morales Castruño,  
ambos héroes de la Patria.

En la mañana de ayer lunes,  
cumpliendo órdenes superiores,  
fueron trasladados al Ejército, No-  
4 de la Fuerza Aérea, don Anto-  
nio Saúl Saúl.

Después de la Sesión Inaugural,  
los señores Delegados serán fes-  
teados por el señor Ministro de  
Relaciones Exteriores, con una  
comida en su honor.

En este Congreso son los que si-  
guen: Argentina, Bolivia, Brasil,  
Colombia, Cuba, México, Nicara-  
gua, Paraguay, Perú y Uruguay.

El temario del Congreso consta  
de 18 puntos, cada uno de los  
cuales será tratado por un dele-  
gado extranjero como expositor,  
el que estará asesorado por un  
chileno, en calidad de suplente.

Después de la Sesión Inaugural,  
los señores Delegados serán fes-  
teados por el señor Ministro de  
Relaciones Exteriores, con una  
comida en su honor.

En este Congreso son los que si-  
guen: Argentina, Bolivia, Brasil,  
Colombia, Cuba, México, Nicara-  
gua, Paraguay, Perú y Uruguay.

El temario del Congreso consta  
de 18 puntos, cada uno de los  
cuales será tratado por un dele-  
gado extranjero como expositor,  
el que estará asesorado por un  
chileno, en calidad de suplente.

Después de la Sesión Inaugural,  
los señores Delegados serán fes-  
teados por el señor Ministro de  
Relaciones Exteriores, con una  
comida en su honor.

En este Congreso son los que si-  
guen: Argentina, Bolivia, Brasil,  
Colombia, Cuba, México, Nicara-  
gua, Paraguay, Perú y Uruguay.

El temario del Congreso consta  
de 18 puntos, cada uno de los  
cuales será tratado por un dele-  
gado extranjero como expositor,  
el que estará asesorado por un  
chileno, en calidad de suplente.

Después de la Sesión Inaugural,  
los señores Delegados serán fes-  
teados por el señor Ministro de  
Relaciones Exteriores, con una  
comida en su honor.

En este Congreso son los que si-  
guen: Argentina, Bolivia, Brasil,  
Colombia, Cuba, México, Nicara-  
gua, Paraguay, Perú y Uruguay.

El temario del Congreso consta  
de 18 puntos, cada uno de los  
cuales será tratado por un dele-  
gado extranjero como expositor,  
el que estará asesorado por un  
chileno, en calidad de suplente.

Después de la Sesión Inaugural,  
los señores Delegados serán fes-  
teados por el señor Ministro de  
Relaciones Exteriores, con una  
comida en su honor.

En este Congreso son los que si-  
guen: Argentina, Bolivia, Brasil,  
Colombia, Cuba, México, Nicara-  
gua, Paraguay, Perú y Uruguay.

El temario del Congreso consta  
de 18 puntos, cada uno de los  
cuales será tratado por un dele-  
gado extranjero como expositor,  
el que estará asesorado por un  
chileno, en calidad de suplente.



En primer término, el Capitán Muñoz hace uso de la palabra, en representación de la Fuerza Aérea; a continuación el Coronel Arrigada, que habló a nombre del Ejército; las urnas que guardan los restos de los malogrados aviadores.

Como soldados de gran valía pu-  
sieron sus pechos al frente y cum-  
pliendo su misión cayeron inmo-  
viles en el sacrificio de sus vi-  
das.

El teniente Cordóvez, joven, ca-  
ballero, piloto de gran anti-  
dad, ingresó a la Fuerza Aérea  
el año 1935, habiendo prestado  
sus servicios en diversas Uni-  
dades de nuestra Aviación. Gran  
cultor de la esgrima, fue comi-  
sionado varias veces al extranje-  
ro en representación de nuestro  
país.

Había llegado al Grupo 4 por  
segunda vez, hacia solamente  
dos meses.

El 1.º Morales, correcto soldado,  
de gran preparación profesional  
y general, ingresó a la Fuerza  
Aérea el año 1929. Fue comi-  
sionado a Italia, en mérito a sus  
condiciones de valiente y de  
observar la construcción de  
los aviones Breda y Nardi y traer-  
los luego a nuestro país.

Se destacó siempre como un  
correcto mecánico, de gran disci-  
plina y espíritu de sacrificio que  
cumplió el máximo de su vida  
para cumplir en mejor forma con  
su deber hasta rendir su vida co-  
mo lo hizo en el cumplimiento  
de sus obligaciones.

Los padres de las víctimas, la  
desconsolada esposa de Morales  
y de su hijo pequeño Al, expe-  
rimentaron juntos con nosotros el  
dolor por la gran pérdida, que  
llegó a ser el recuerdo querido que  
rindieron sus vidas por el cum-  
plimiento de nuestros sagrados  
deberes.

Hidalgo, Cordóvez, se tronchó  
la vida un sol de primavera, te-  
cero los ojos un poema del di-  
que, mientras tu avión, a través  
del espacio y la montaña, eleva-  
ba con tu empuje, valor y alta  
abierta para salvar a tus ca-  
maradas de las Fuerzas Armadas,  
haciendo brillar el acero de tu  
máquina; así, también los espi-  
ritas de Chile, utilizando sus  
fuerzas, tu llama espiritual, re-  
ducen junto a ti, de pie y en guar-  
dia, el acero de las armas blan-  
cas, y, en medio de recuerdo de

teniente Cordóvez y 1.º Mo-  
rales, descansan en paz.

DISCURSO DEL PRESIDENTE  
DE LA FEDERACION CHILENA  
DE ESGRIMA

"Nuevamente, señores, las Pa-  
nolías, legendario altar de la  
Esgrima, están de duelo.

Ha caído, César Cordóvez Nebel,  
señor muchacho ingenio, buen  
cultor de la esgrima, fue comi-  
sionado varias veces al extranje-  
ro en representación de nuestro  
país.

Había llegado al Grupo 4 por  
segunda vez, hacia solamente  
dos meses.

El 1.º Morales, correcto soldado,  
de gran preparación profesional  
y general, ingresó a la Fuerza  
Aérea el año 1929. Fue comi-  
sionado a Italia, en mérito a sus  
condiciones de valiente y de  
observar la construcción de  
los aviones Breda y Nardi y traer-  
los luego a nuestro país.

Se destacó siempre como un  
correcto mecánico, de gran disci-  
plina y espíritu de sacrificio que  
cumplió el máximo de su vida  
para cumplir en mejor forma con  
su deber hasta rendir su vida co-  
mo lo hizo en el cumplimiento  
de sus obligaciones.

Los padres de las víctimas, la  
desconsolada esposa de Morales  
y de su hijo pequeño Al, expe-  
rimentaron juntos con nosotros el  
dolor por la gran pérdida, que  
llegó a ser el recuerdo querido que  
rindieron sus vidas por el cum-  
plimiento de nuestros sagrados  
deberes.

Hidalgo, Cordóvez, se tronchó  
la vida un sol de primavera, te-  
cero los ojos un poema del di-  
que, mientras tu avión, a través  
del espacio y la montaña, eleva-  
ba con tu empuje, valor y alta  
abierta para salvar a tus ca-  
maradas de las Fuerzas Armadas,  
haciendo brillar el acero de tu  
máquina; así, también los espi-  
ritas de Chile, utilizando sus  
fuerzas, tu llama espiritual, re-  
ducen junto a ti, de pie y en guar-  
dia, el acero de las armas blan-  
cas, y, en medio de recuerdo de

teniente Cordóvez y 1.º Mo-  
rales, descansan en paz.

DISCURSO DEL PRESIDENTE  
DE LA FEDERACION CHILENA  
DE ESGRIMA

"Nuevamente, señores, las Pa-  
nolías, legendario altar de la  
Esgrima, están de duelo.

Ha caído, César Cordóvez Nebel,  
señor muchacho ingenio, buen  
cultor de la esgrima, fue comi-  
sionado varias veces al extranje-  
ro en representación de nuestro  
país.

Había llegado al Grupo 4 por  
segunda vez, hacia solamente  
dos meses.

DISCURSO DEL PRESIDENTE  
DE LA FEDERACION CHILENA  
DE ESGRIMA

"Nuevamente, señores, las Pa-  
nolías, legendario altar de la  
Esgrima, están de duelo.

Ha caído, César Cordóvez Nebel,  
señor muchacho ingenio, buen  
cultor de la esgrima, fue comi-  
sionado varias veces al extranje-  
ro en representación de nuestro  
país.

Había llegado al Grupo 4 por  
segunda vez, hacia solamente  
dos meses.

El 1.º Morales, correcto soldado,  
de gran preparación profesional  
y general, ingresó a la Fuerza  
Aérea el año 1929. Fue comi-  
sionado a Italia, en mérito a sus  
condiciones de valiente y de  
observar la construcción de  
los aviones Breda y Nardi y traer-  
los luego a nuestro país.

Se destacó siempre como un  
correcto mecánico, de gran disci-  
plina y espíritu de sacrificio que  
cumplió el máximo de su vida  
para cumplir en mejor forma con  
su deber hasta rendir su vida co-  
mo lo hizo en el cumplimiento  
de sus obligaciones.

Los padres de las víctimas, la  
desconsolada esposa de Morales  
y de su hijo pequeño Al, expe-  
rimentaron juntos con nosotros el  
dolor por la gran pérdida, que  
llegó a ser el recuerdo querido que  
rindieron sus vidas por el cum-  
plimiento de nuestros sagrados  
deberes.

Hidalgo, Cordóvez, se tronchó  
la vida un sol de primavera, te-  
cero los ojos un poema del di-  
que, mientras tu avión, a través  
del espacio y la montaña, eleva-  
ba con tu empuje, valor y alta  
abierta para salvar a tus ca-  
maradas de las Fuerzas Armadas,  
haciendo brillar el acero de tu  
máquina; así, también los espi-  
ritas de Chile, utilizando sus  
fuerzas, tu llama espiritual, re-  
ducen junto a ti, de pie y en guar-  
dia, el acero de las armas blan-  
cas, y, en medio de recuerdo de

teniente Cordóvez y 1.º Mo-  
rales, descansan en paz.

DISCURSO DEL PRESIDENTE  
DE LA FEDERACION CHILENA  
DE ESGRIMA

"Nuevamente, señores, las Pa-  
nolías, legendario altar de la  
Esgrima, están de duelo.

Ha caído, César Cordóvez Nebel,  
señor muchacho ingenio, buen  
cultor de la esgrima, fue comi-  
sionado varias veces al extranje-  
ro en representación de nuestro  
país.

Había llegado al Grupo 4 por  
segunda vez, hacia solamente  
dos meses.

El 1.º Morales, correcto soldado,  
de gran preparación profesional  
y general, ingresó a la Fuerza  
Aérea el año 1929. Fue comi-  
sionado a Italia, en mérito a sus  
condiciones de valiente y de  
observar la construcción de  
los aviones Breda y Nardi y traer-  
los luego a nuestro país.

Se destacó siempre como un  
correcto mecánico, de gran disci-  
plina y espíritu de sacrificio que  
cumplió el máximo de su vida  
para cumplir en mejor forma con  
su deber hasta rendir su vida co-  
mo lo hizo en el cumplimiento  
de sus obligaciones.

Los padres de las víctimas, la  
desconsolada esposa de Morales  
y de su hijo pequeño Al, expe-  
rimentaron juntos con nosotros el  
dolor por la gran pérdida, que  
llegó a ser el recuerdo querido que  
rindieron sus vidas por el cum-  
plimiento de nuestros sagrados  
deberes.

Hidalgo, Cordóvez, se tron



## EXHIBICION DE OBRAS DE ARTE DE LAS COLECCIONES PRIVADAS PROPICIA S. E.

En una carta que dirigió ayer a doña Amanda Labarca y a los señores Maximiliano Salas Marchant y Humberto Donoso

### SE HARA EN EL CUARTO CENTENARIO

S. E. el Presidente de la República dirigió ayer la siguiente carta a doña Amanda Labarca y a los señores Maximiliano Salas Marchant y Humberto Donoso:

"Mis muy estimados amigos: Permítanme que, aludiendo a la buena voluntad con que Uds. acogen siempre mis insinuaciones, enarquee a su diligencia una idea que vengo alimentando desde hace tiempo. Son muchas las obras de arte de todo género que se guardan en casas particulares para el solaz de los pocos que las ven, y que, en cambio, quedan ocultas a la vista del público, cooperando así a la labor altamente educativa que desarrollan los museos, bibliotecas y demás organismos culturales. Una muestra de lo que he mencionado, en un cuadro histórico de Subercastrex, una escultura de los grandes maestros, un incunabulo, la reliquia del héroe, etc., que se guarda en un salón privado, contribuye sin duda al refinamiento moral o espiritual de su propietario o de unos cuantos elegidos, pero se pierde la herencia dejada por el genio del arte."

### MAÑANA SE FIRMA EL CONVENIO DE VALIJAS AEREA CON BOLIVIA

En el Salón Rojo del Ministerio de Relaciones Exteriores se firmará mañana el convenio de Valijas Aéreas entre Chile y Bolivia.

En esta ceremonia actuarán el Canciller don Manuel Bianchi Gudiño y el Embajador de Bolivia, Excmo. señor Hernando Silva.

### SE CONCEDIO AGREEMENT AL NUEVO MINISTRO DE NICARAGUA, SR. ARGUELLO

El Ministerio de Relaciones Exteriores de Nicaragua ha solicitado el acuerdo a la Cancillería chilena para la designación del señor Alejandro Arguello Montiel, como Ministro Plenipotenciario de dicho país.

Ayer fué concedido el agreement para el nuevo representante diplomático de Nicaragua.

### Reajustes de sueldos no han sido pagados a empleados de Beneficencia

Perjuicios que les ocasiona esta situación. — La Junta Central de Beneficencia había resuelto efectuarlos antes de Año Nuevo

### VISITA A "LA NACION"

Noé visitó ayer una delegación de los empleados de Beneficencia, compuesta por los directores del Sindicato de Empleados de Beneficencia y Administrativos de Beneficencia y por delegados de los diversos establecimientos hospitalarios de la capital, para exponerles la situación que se les ha creado a esos funcionarios con motivo de la demora en el pago de los reajustes de sueldos de todo el año 1940.

Como se había informado en toda la prensa de Santiago, estos reajustes debieron ser pagados de acuerdo con lo que declaró la Junta Central de Beneficencia, antes del Año Nuevo. Se informó, asimismo, que en los días de Pascua se empezaría a pagar los reajustes adeudados a los empleados administrativos, y que los empleados técnicos, médicos, visitadores sociales, enfermeras, etc., serían reajustados desde el 1.º del mes en curso.

Noé expresan los dirigentes de

### DETENIDO MECANICO SUDAFRICANO QUE FORMABA PARTE DE LA BANDA DE ESTUDIANTES BADANI Y CASTRO

Por sus declaraciones se ha establecido el robo de dos automóviles. — Nada se ha avanzado en la investigación por asalto a la Caja de Ahorros

Como en los días anteriores, ayer no hubo novedades en el sumario que se instruye por el asalto a la sucursal Brail de la Caja Nacional de Ahorros, perpetrado, como se sabe, el 24 de diciembre último.

En Juez del 7.º Juzgado del Crimen, señor Montero, se limitó a cumplir algunas diligencias de rigor, a fin de seguir el curso legal del sumario que tiene a su cargo.

### LOS ESTUDIANTES DETENIDOS

Tampoco llegaron ayer a Santiago los estudiantes extranjeros detenidos en La Serena, a quienes se sindicó en un principio como autores del asalto.

Según hemos sido informados, esta demora se ha debido a ciertos trámites indispensables que deben cumplirse en diversos puntos del trayecto, con el objeto de comprobar algunos antecedentes que dichos estudiantes habían hecho a los funcionarios policiales que los han interrogado.

Es probable que los estudiantes, Rosendo Badani Souza y Norberto Castro Tozi, lleguen a esta capital a mediados de hoy, para ser puestos del magistrado a disposición del sumario que instruye el asalto.

### OTRO MIEMBRO DE LA BANDA

Anteayer fué detenido en el camino del cerro San Cristóbal, mientras bajaba en un automóvil, un individuo que, según se cree, es uno de los autores del robo de dos automóviles perpetrado últimamente en Santiago.

Este individuo, que dijo llamarse Miguel Bowersky y ser natural de Morrobo, Sur Africano, fué llevado a la Prefectura de Investigaciones, donde se le está haciendo un sumario.

El profesor Schereschewsky, que es un gran investigador y autor de varios estudios sobre meteorología.

El profesor Schereschewsky, que es un gran investigador y autor de varios estudios sobre meteorología.

El profesor Schereschewsky, que es un gran investigador y autor de varios estudios sobre meteorología.

El profesor Schereschewsky, que es un gran investigador y autor de varios estudios sobre meteorología.

El profesor Schereschewsky, que es un gran investigador y autor de varios estudios sobre meteorología.

El profesor Schereschewsky, que es un gran investigador y autor de varios estudios sobre meteorología.

El profesor Schereschewsky, que es un gran investigador y autor de varios estudios sobre meteorología.

El profesor Schereschewsky, que es un gran investigador y autor de varios estudios sobre meteorología.

El profesor Schereschewsky, que es un gran investigador y autor de varios estudios sobre meteorología.

El profesor Schereschewsky, que es un gran investigador y autor de varios estudios sobre meteorología.

El profesor Schereschewsky, que es un gran investigador y autor de varios estudios sobre meteorología.

El profesor Schereschewsky, que es un gran investigador y autor de varios estudios sobre meteorología.

El profesor Schereschewsky, que es un gran investigador y autor de varios estudios sobre meteorología.

El profesor Schereschewsky, que es un gran investigador y autor de varios estudios sobre meteorología.

El profesor Schereschewsky, que es un gran investigador y autor de varios estudios sobre meteorología.

El profesor Schereschewsky, que es un gran investigador y autor de varios estudios sobre meteorología.

El profesor Schereschewsky, que es un gran investigador y autor de varios estudios sobre meteorología.

El profesor Schereschewsky, que es un gran investigador y autor de varios estudios sobre meteorología.

El profesor Schereschewsky, que es un gran investigador y autor de varios estudios sobre meteorología.

El profesor Schereschewsky, que es un gran investigador y autor de varios estudios sobre meteorología.

El profesor Schereschewsky, que es un gran investigador y autor de varios estudios sobre meteorología.

El profesor Schereschewsky, que es un gran investigador y autor de varios estudios sobre meteorología.

El profesor Schereschewsky, que es un gran investigador y autor de varios estudios sobre meteorología.

El profesor Schereschewsky, que es un gran investigador y autor de varios estudios sobre meteorología.

El profesor Schereschewsky, que es un gran investigador y autor de varios estudios sobre meteorología.

El profesor Schereschewsky, que es un gran investigador y autor de varios estudios sobre meteorología.

El profesor Schereschewsky, que es un gran investigador y autor de varios estudios sobre meteorología.

El profesor Schereschewsky, que es un gran investigador y autor de varios estudios sobre meteorología.

El profesor Schereschewsky, que es un gran investigador y autor de varios estudios sobre meteorología.

El profesor Schereschewsky, que es un gran investigador y autor de varios estudios sobre meteorología.

El profesor Schereschewsky, que es un gran investigador y autor de varios estudios sobre meteorología.

El profesor Schereschewsky, que es un gran investigador y autor de varios estudios sobre meteorología.

El profesor Schereschewsky, que es un gran investigador y autor de varios estudios sobre meteorología.

El profesor Schereschewsky, que es un gran investigador y autor de varios estudios sobre meteorología.

## DESDE LIMA SE FELICITA AL JEFE DE LA OFICINA METEOROLOGICA DE CHILE

Encomiástica nota del profesor Ph. Schereschewsky

A mediados del mes de diciembre pasado estuvo en Chile, por sólo dos días, el sabio meteorólogo Prof. Ph. Schereschewsky, que venía en una visita a las Oficinas Meteorológicas de América.

El profesor Schereschewsky, que es un gran investigador y autor de varios estudios sobre meteorología.

El profesor Schereschewsky, que es un gran investigador y autor de varios estudios sobre meteorología.

El profesor Schereschewsky, que es un gran investigador y autor de varios estudios sobre meteorología.

El profesor Schereschewsky, que es un gran investigador y autor de varios estudios sobre meteorología.

El profesor Schereschewsky, que es un gran investigador y autor de varios estudios sobre meteorología.

El profesor Schereschewsky, que es un gran investigador y autor de varios estudios sobre meteorología.

El profesor Schereschewsky, que es un gran investigador y autor de varios estudios sobre meteorología.

El profesor Schereschewsky, que es un gran investigador y autor de varios estudios sobre meteorología.

El profesor Schereschewsky, que es un gran investigador y autor de varios estudios sobre meteorología.

El profesor Schereschewsky, que es un gran investigador y autor de varios estudios sobre meteorología.

El profesor Schereschewsky, que es un gran investigador y autor de varios estudios sobre meteorología.

El profesor Schereschewsky, que es un gran investigador y autor de varios estudios sobre meteorología.

El profesor Schereschewsky, que es un gran investigador y autor de varios estudios sobre meteorología.

El profesor Schereschewsky, que es un gran investigador y autor de varios estudios sobre meteorología.

El profesor Schereschewsky, que es un gran investigador y autor de varios estudios sobre meteorología.

El profesor Schereschewsky, que es un gran investigador y autor de varios estudios sobre meteorología.

El profesor Schereschewsky, que es un gran investigador y autor de varios estudios sobre meteorología.

## EXTENSO PLAN DE CONSTRUCCION DE PUENTES Y CAMINOS SE EJECUTARA

Sumas generales que se invertirán en cada provincia y fondos consultados por leyes

### \$ 9.775.000 PARA PROSEGUIR LAS OBRAS DEL CANAL DE SANTIAGO A CONCEPCION

El Ministerio de Fomento ha preparado el siguiente plan de inversiones en la construcción de puentes y caminos en toda la república, que como puede verse, contempla importantes sumas repartidas uniformemente a lo largo del territorio:

El Ministerio de Fomento ha preparado el siguiente plan de inversiones en la construcción de puentes y caminos en toda la república, que como puede verse, contempla importantes sumas repartidas uniformemente a lo largo del territorio:

El Ministerio de Fomento ha preparado el siguiente plan de inversiones en la construcción de puentes y caminos en toda la república, que como puede verse, contempla importantes sumas repartidas uniformemente a lo largo del territorio:

El Ministerio de Fomento ha preparado el siguiente plan de inversiones en la construcción de puentes y caminos en toda la república, que como puede verse, contempla importantes sumas repartidas uniformemente a lo largo del territorio:

El Ministerio de Fomento ha preparado el siguiente plan de inversiones en la construcción de puentes y caminos en toda la república, que como puede verse, contempla importantes sumas repartidas uniformemente a lo largo del territorio:

El Ministerio de Fomento ha preparado el siguiente plan de inversiones en la construcción de puentes y caminos en toda la república, que como puede verse, contempla importantes sumas repartidas uniformemente a lo largo del territorio:

El Ministerio de Fomento ha preparado el siguiente plan de inversiones en la construcción de puentes y caminos en toda la república, que como puede verse, contempla importantes sumas repartidas uniformemente a lo largo del territorio:

El Ministerio de Fomento ha preparado el siguiente plan de inversiones en la construcción de puentes y caminos en toda la república, que como puede verse, contempla importantes sumas repartidas uniformemente a lo largo del territorio:

El Ministerio de Fomento ha preparado el siguiente plan de inversiones en la construcción de puentes y caminos en toda la república, que como puede verse, contempla importantes sumas repartidas uniformemente a lo largo del territorio:

El Ministerio de Fomento ha preparado el siguiente plan de inversiones en la construcción de puentes y caminos en toda la república, que como puede verse, contempla importantes sumas repartidas uniformemente a lo largo del territorio:

El Ministerio de Fomento ha preparado el siguiente plan de inversiones en la construcción de puentes y caminos en toda la república, que como puede verse, contempla importantes sumas repartidas uniformemente a lo largo del territorio:

El Ministerio de Fomento ha preparado el siguiente plan de inversiones en la construcción de puentes y caminos en toda la república, que como puede verse, contempla importantes sumas repartidas uniformemente a lo largo del territorio:

El Ministerio de Fomento ha preparado el siguiente plan de inversiones en la construcción de puentes y caminos en toda la república, que como puede verse, contempla importantes sumas repartidas uniformemente a lo largo del territorio:

El Ministerio de Fomento ha preparado el siguiente plan de inversiones en la construcción de puentes y caminos en toda la república, que como puede verse, contempla importantes sumas repartidas uniformemente a lo largo del territorio:

El Ministerio de Fomento ha preparado el siguiente plan de inversiones en la construcción de puentes y caminos en toda la república, que como puede verse, contempla importantes sumas repartidas uniformemente a lo largo del territorio:

El Ministerio de Fomento ha preparado el siguiente plan de inversiones en la construcción de puentes y caminos en toda la república, que como puede verse, contempla importantes sumas repartidas uniformemente a lo largo del territorio:

El Ministerio de Fomento ha preparado el siguiente plan de inversiones en la construcción de puentes y caminos en toda la república, que como puede verse, contempla importantes sumas repartidas uniformemente a lo largo del territorio:

El Ministerio de Fomento ha preparado el siguiente plan de inversiones en la construcción de puentes y caminos en toda la república, que como puede verse, contempla importantes sumas repartidas uniformemente a lo largo del territorio:

## EXTENSO PLAN DE CONSTRUCCION DE PUENTES Y CAMINOS SE EJECUTARA

Sumas generales que se invertirán en cada provincia y fondos consultados por leyes

### \$ 9.775.000 PARA PROSEGUIR LAS OBRAS DEL CANAL DE SANTIAGO A CONCEPCION

El Ministerio de Fomento ha preparado el siguiente plan de inversiones en la construcción de puentes y caminos en toda la república, que como puede verse, contempla importantes sumas repartidas uniformemente a lo largo del territorio:

El Ministerio de Fomento ha preparado el siguiente plan de inversiones en la construcción de puentes y caminos en toda la república, que como puede verse, contempla importantes sumas repartidas uniformemente a lo largo del territorio:

El Ministerio de Fomento ha preparado el siguiente plan de inversiones en la construcción de puentes y caminos en toda la república, que como puede verse, contempla importantes sumas repartidas uniformemente a lo largo del territorio:

El Ministerio de Fomento ha preparado el siguiente plan de inversiones en la construcción de puentes y caminos en toda la república, que como puede verse, contempla importantes sumas repartidas uniformemente a lo largo del territorio:

El Ministerio de Fomento ha preparado el siguiente plan de inversiones en la construcción de puentes y caminos en toda la república, que como puede verse, contempla importantes sumas repartidas uniformemente a lo largo del territorio:

El Ministerio de Fomento ha preparado el siguiente plan de inversiones en la construcción de puentes y caminos en toda la república, que como puede verse, contempla importantes sumas repartidas uniformemente a lo largo del territorio:

El Ministerio de Fomento ha preparado el siguiente plan de inversiones en la construcción de puentes y caminos en toda la república, que como puede verse, contempla importantes sumas repartidas uniformemente a lo largo del territorio:

El Ministerio de Fomento ha preparado el siguiente plan de inversiones en la construcción de puentes y caminos en toda la república, que como puede verse, contempla importantes sumas repartidas uniformemente a lo largo del territorio:

El Ministerio de Fomento ha preparado el siguiente plan de inversiones en la construcción de puentes y caminos en toda la república, que como puede verse, contempla importantes sumas repartidas uniformemente a lo largo del territorio:

El Ministerio de Fomento ha preparado el siguiente plan de inversiones en la construcción de puentes y caminos en toda la república, que como puede verse, contempla importantes sumas repartidas uniformemente a lo largo del territorio:

El Ministerio de Fomento ha preparado el siguiente plan de inversiones en la construcción de puentes y caminos en toda la república, que como puede verse, contempla importantes sumas repartidas uniformemente a lo largo del territorio:

El Ministerio de Fomento ha preparado el siguiente plan de inversiones en la construcción de puentes y caminos en toda la república, que como puede verse, contempla importantes sumas repartidas uniformemente a lo largo del territorio:

El Ministerio de Fomento ha preparado el siguiente plan de inversiones en la construcción de puentes y caminos en toda la república, que como puede verse, contempla importantes sumas repartidas uniformemente a lo largo del territorio:

El Ministerio de Fomento ha preparado el siguiente plan de inversiones en la construcción de puentes y caminos en toda la república, que como puede verse, contempla importantes sumas repartidas uniformemente a lo largo del territorio:

El Ministerio de Fomento ha preparado el siguiente plan de inversiones en la construcción de puentes y caminos en toda la república, que como puede verse, contempla importantes sumas repartidas uniformemente a lo largo del territorio:

El Ministerio de Fomento ha preparado el siguiente plan de inversiones en la construcción de puentes y caminos en toda la república, que como puede verse, contempla importantes sumas repartidas uniformemente a lo largo del territorio:

El Ministerio de Fomento ha preparado el siguiente plan de inversiones en la construcción de puentes y caminos en toda la república, que como puede verse, contempla importantes sumas repartidas uniformemente a lo largo del territorio:

El Ministerio de Fomento ha preparado el siguiente plan de inversiones en la construcción de puentes y caminos en toda la república, que como puede verse, contempla importantes sumas repartidas uniformemente a lo largo del territorio:

El Ministerio de Fomento ha preparado el siguiente plan de inversiones en la construcción de puentes y caminos en toda la república, que como puede verse, contempla importantes sumas repartidas uniformemente a lo largo del territorio:















